

**PONTIFICIA UNIVERSIDAD CATÓLICA DEL ECUADOR
FACULTAD ECLESIAÍSTICA DE CIENCIAS FILOSÓFICO-TEOLÓGICAS
PROGRAMA DE MAESTRÍA EN TEOLOGÍA**

Aproximaciones a la mística de ojos abiertos de Santa Mariana de Jesús

**Autor:
Carlos Ignacio Man Ging Villanueva**

**Directora:
Dra. Mónica Cecilia Sáenz Amaguaya**

Quito, 2022

DECLARACIÓN DE PROPIEDAD INTELECTUAL, AUTORÍA Y PUBLICACIÓN DE RESULTADOS

Yo, Carlos Ignacio Man Ging Villanueva, con cédula de identidad No. 0910885714, en mi calidad de estudiante de la Maestría en Teología de la Facultad Eclesiástica de Ciencias Filosófico-Teológicas de la Pontificia Universidad Católica del Ecuador, como investigador principal de la tesis titulada: *Aproximaciones a la mística de ojos abiertos de Santa Mariana de Jesús*, declaro que soy autor de este estudio y reconozco la filiación institucional de la Pontificia Universidad Católica del Ecuador-PUCE, de conformidad con lo establecido en la norma de los Arts. 100, 101, 108, 110 y 118 del Código Orgánico de la Economía Social de los Conocimientos, Creatividad e Innovación – Código Ingenios; Arts. 3, 4, 5, 6, 10 y 12 de la Normativa Procedimental Interna para Publicaciones Científicas, Técnicas y Artísticas de la Pontificia Universidad Católica del Ecuador.

1.- De la misma manera, en lo referente a derechos de autor, declaro que la propiedad moral de la investigación me corresponde como único autor de la tesis, concedo y reconozco los derechos de propiedad patrimonial, que dimana de los Derechos de Autor, a la Pontificia Universidad Católica del Ecuador-PUCE, de conformidad con lo establecido en la normativa del Código Ingenios e interna de la PUCE.

2.- Declaro tener pleno conocimiento de la obligación que tiene la Pontificia Universidad Católica del Ecuador, de conformidad con el artículo 144 de la Ley Orgánica de Educación Superior, de entregar a la SENESCYT una copia del referido trabajo de graduación en formato digital para que sea integrado al Sistema Nacional de Información de la Educación Superior del Ecuador para su difusión pública respetando los derechos de autor.

3.- Autorizo a la Pontificia Universidad Católica del Ecuador a difundir el referido trabajo de graduación a través del sitio web de la Biblioteca de la PUCE, respetando las políticas de propiedad intelectual de la Universidad.

Quito, 25 de Abril de 2022



Carlos Ignacio Man Ging Villanueva
Cédula: 0910885714

RESUMEN

En este estudio se presenta la dimensión de la mística de ojos abiertos de la santa quiteña según los testimonios de la contemplación y el servicio a los más necesitados. A través del análisis de algunas historias de vida (consagrada, laica y sacerdotal) se busca conocer desde la voz de los personajes y su narración autobiográfica el influjo de la espiritualidad de Santa Mariana de Jesús como precursora de la mística de ojos abiertos en el ejercicio de la caridad evangélica en el Ecuador.

Paradójicamente la iconografía de la época presenta a Santa Mariana mirando a la calavera que recuerda el *memento mori*. Sin embargo, otras representaciones la muestran radiante de alegría mirando al cielo. Ambas facetas son parte de la espiritualidad integradora de una mujer del siglo XVII que se declara pertenecer del todo a Jesús (de ahí su nombre). En esta integración será posible analizar el doble movimiento espiritual “instático” hacia su interioridad y “extático” hacia la realidad. Toda una experiencia liberadora de autoconocimiento de su realidad en un contexto determinado que llama la atención por la capacidad transformadora y de liderazgo vivido al interior de su familia en la “casa de oración”, como era conocida su vivienda.

En este trabajo de investigación se pretende fortalecer la estampa espiritual de una santa quiteña de la colonia cuya vida todavía inspira a la sociedad y la iglesia desde dimensiones totalmente revolucionarias y anticipadas para su época.

Palabras Clave: mística de ojos abiertos, santidad, servicio, caridad

ABSTRACT

This study presents the dimension of the open-eyed mysticism of the saint from Quito according to the testimonies of contemplation and service to the most needy. Through the analysis of some life stories (consecrated, lay and priestly) we seek to know from the voice of the characters and their autobiographical narration the influence of the spirituality of Santa Mariana de Jesús as a precursor of the open-eyed mysticism in the exercise of evangelical charity in Ecuador.

Paradoxically, the iconography of the time presents Santa Mariana looking at the skull that recalls the memento mori. However, other depictions of her show her beaming with joy looking up at the sky. Both facets are part of the integrating spirituality of a seventeenth-century woman who declares that she belongs entirely to Jesus (hence her name). In this integration it will be possible to analyze the double spiritual movement "instatic" towards her interiority and "ecstatic" towards reality. A whole liberating experience of self-knowledge of her reality in a specific context that draws attention to the transforming capacity and leadership lived within her family in the "house of prayer", as her home was known.

This research work aims to strengthen the spiritual image of a Quito saint from the colony whose life still inspires society and the church from totally revolutionary and anticipated dimensions for her time.

Keywords: open-eyed mysticism, holiness, service, charity

DEDICATORIA

Con profunda gratitud al Dios de la vida
que se comunica de diversas maneras según tiempos, lugares y personas.

A Santa Mariana de Jesús que nos muestra
un itinerario espiritual de crecimiento vocacional humilde y consistente.

A mis padres, hermanos y familiares
que han sido hasta ahora la encarnación del amor gratuito y noble.

A la Compañía de Jesús quien a través del tiempo
ha sabido acompañar entre luces y sombras la danza del Espíritu en nuestras vidas.

A mis maestros y amigos con quienes he compartido esta pasión
de la mística de los ojos abiertos para elegir en libertad el camino de la gracia.

AGRADECIMIENTOS

A tantas personas e instituciones educativas, formativas y religiosas que supieron acompañar la investigación sobre Santa Mariana de Jesús. En modo especial al P. José Eduardo Benítez Romero, SJ. quien con su sabiduría y prudencia fue un modelo de comprensión humilde del evangelio y su actualización en los carismas de la iglesia. De mención muy particular a Sylvia Lehmann Pries por su valiosísima colaboración y sugerencias durante todo el trabajo de investigación. Sus ideas y propuestas ayudaron a consolidar el análisis y el estudio final.

A la Facultad Eclesiástica de Ciencias Filosófico-Teológicas y en modo especial al programa de posgrado de la maestría de investigación en Teología con quienes he compartido este trabajo y búsqueda espiritual. A las profesoras: Dra. Mónica Sáenz, directora de la tesis que compartimos con el lector; Dra. Carolina Larco, Dra. Myriam Merchán. Ellas han animado con su conocimiento y testimonio de vida la dedicación profunda de este itinerario en el Espíritu.

A mis colegas en la docencia e investigación de la Pontificia Universidad Católica del Ecuador, quienes a pesar de las dificultades de estos tiempos tan complejos han sabido responder con verdadera mística de servicio y entrega como lo hiciera Santa Mariana de Jesús.

TABLA DE CONTENIDOS

DECLARACIÓN DE PROPIEDAD INTELECTUAL, AUTORÍA Y PUBLICACIÓN DE RESULTADOS.....	i
RESUMEN.....	ii
ABSTRACT.....	iii
DEDICATORIA	iv
AGRADECIMIENTOS	v
INTRODUCCIÓN	8
CAPÍTULO I.....	13
Aproximaciones al ejercicio de la caridad y su integración con la mística.....	13
1.1 Una espiritualidad encarnada en la caridad.....	15
1.2 De la caridad a la consolación del Espíritu de Dios	17
1.3 Ser pobres de espíritu (Mt 5,3).....	20
CAPÍTULO II	26
Teología de ojos abiertos en la vida de Santa Mariana de Jesús y	26
su coherencia con los Ejercicios Espirituales de San Ignacio.	26
2.1 Dios presente en el mundo crucificado y la pasión de los bienaventurados.....	27
2.2 La mirada de Mariana de Jesús que reconoce la dignidad de los pobres y sencillos	32
CAPÍTULO III.....	38
Las historias y testimonios como una nueva lectura del legado espiritual de Santa Mariana a la iglesia y la sociedad de todos los tiempos.....	38
3.1 Breve descripción metodológica	38
3.2 Influjo actual de la espiritualidad de Santa Mariana de Jesús en las personas entrevistadas	41
3.3 Para releer la teología política desde la espiritualidad de los ojos abiertos.....	45
CONCLUSIONES Y RECOMENDACIONES	48
REFERENCIAS BIBLIOGRÁFICAS	50
ANEXOS.....	55
ANEXO 1.....	56
Invitación a la entrevista	56
PROGRAMA DE MAESTRÍA EN TEOLOGÍA.....	56
Carlos Ignacio Man Ging, SJ	56
Aproximaciones a la mística de ojos abiertos de Santa Mariana de Jesús	56
ANEXO 2.....	57
Documento de Consentimiento Informado	57
ANEXO 3.....	60
Formulario de entrevista semiestructurada.....	60

ANEXO 4.....	61
FORMULACIÓN DE PREGUNTAS.....	61
ANEXO 5.....	62
Entrevista # 1: P. José Benítez, SJ	62
ANEXO 6.....	73
Entrevista # 2: Clotilde Espín.....	73
ANEXO 7.....	80
Entrevista # 3: Carlos Flores, SJ	80
ANEXO 8.....	85
Entrevista # 4: Mamá Linda	85
ANEXO 9.....	90
Entrevista # 5: Raquel Toledo	90
ANEXO 10.....	95
Entrevista # 6: Teresa Albán	95
ANEXO 11.....	99
Entrevista # 7: Jorge Moreno	99

INTRODUCCIÓN

El presente proyecto de investigación corresponde al trabajo de disertación de posgrado de teología. Ante los problemas que las diversas pandemias presentan al mundo de hoy, se acoge el desafío de su comprensión y respuesta espiritual y pastoral. Una verdadera eclesialidad (católica y ecuménica) se hace responsable de la iluminación teológica en un contexto de crisis y cambio. Siguiendo al teólogo alemán Johann-Baptist Metz (2013):

“la fe cristiana es, a no dudarlo, una fe buscadora de justicia. Ciertamente, los cristianos deben ser místicos, pero no exclusivamente en el sentido de una experiencia individual espiritual, sino en el de una experiencia de solidaridad espiritual. Han de ser “místicos de ojos abiertos”. [...] Son ojos bien abiertos [...] los que nos hacen volver a sufrir por el dolor de los demás: los que nos instan a sublevarnos contra el sinsentido del dolor inocente e injusto; los que suscitan en nosotros hambre y sed de justicia, de una justicia para todos”.

De esta forma la Teología Espiritual no se encierra en el misticismo de la visión beatífica ni en la depresión creativa de la noche oscura de la fe. La experiencia mística las integra, pero a la vez se abre a una visión nueva de la realidad, desde la mirada de Dios y mediante la contemplación ignaciana de la encarnación: *unos naciendo, otros muriendo, unos en paz, otros en guerra*. La radicalidad mística permite asumir con esperanza esta realidad dolorosa y redimirla, para consolidar la unidad de la historia del mundo y de la salvación, en la que la gratuidad de la gracia se encuentra como ofrenda y don para la vida real. Esta investigación parte de una teología dinámica del evangelio en diálogo con la cultura, el respeto a la religiosidad popular y en búsqueda de sentido universal desde sus referentes históricos.

El estudio de la mística de ojos abiertos permitirá adentrarse en la figura de Santa Mariana de Jesús quien viviera en el siglo XVII en la capital de la Real Audiencia de Quito. La Azucena de Quito (así llamaron a la santa) sigue siendo motivo de estudio, pero en esta ocasión desde una vertiente espiritual no tan manifiesta ni explorada. A través de una investigación participativa se destacarán algunos aspectos de su espiritualidad con la finalidad de conocer su influjo en la historia y la manera de vivir el goce y el éxtasis espiritual resignificando la penitencia, abnegación e intimidad con el Creador.

La irrupción de la gracia en la vida de Mariana de Jesús es el paradigma de la vida humana santificada por el amor. El ejercicio de su opción martirial caritativa nos confronta todavía hoy ante las diversas pandemias que exigen una respuesta creativa como opción fundamental de la existencia. Frente a la indiferencia, consumismo, explotación y abuso de poder la lectura espiritual de ojos abiertos propuesta por Metz será una fuente de sorpresa grata como alternativas al sinsentido de la muerte y destrucción.

Los relatos biográficos de Mariana de Jesús presentan algunos episodios místicos en que en oración profunda resiste a las zalamerías de un hombre inescrupuloso mediante su consigna “*aprender a morir*” (Morán de Butrón, 1856: 84). La visión de Dios en el servicio a los más necesitados le lleva a Mariana a meditar en la realidad humana y su destino de eternidad. Es así que comprende que vivir es morir y morir es vivir como en la parábola del grano de trigo, que debe morir para dar fruto (Jn 12, 24ss). A través de esta experiencia paradójica fortalece su encuentro místico con Cristo crucificado, quien dona su vida en señal de caridad y obediencia a la voluntad redentora y salvífica del Padre.

Con esta introducción no se pretende hacer una apología del sufrimiento y el martirio, sino integrarlos como otros elementos de la vida cristiana en el camino espiritual hacia una identificación con el Maestro y en la búsqueda de cumplir la voluntad de Dios en la vida.

Frente a esta visión de una mística de ojos cerrados, surge la pregunta por una mística de ojos abiertos que a través del servicio a los más pobres y enfermos dé razón de este seguimiento y permita comprender el ejercicio de la caridad como un elemento fundamental de la vida de fe. Ambas visiones en diálogo entre contemplación y acción serán una síntesis equilibrada y realista del amor apasionado que evita el aislamiento y ensimismamiento. Son dos dimensiones llamadas a articularse a través del amor en sentido de plenitud (Rm 13, 8-10; GE 20) pues en el amor a Cristo, es Dios mismo quien ama, y en Cristo amando alcanzamos el mayor gozo en la entrega humilde de la caridad. Esta misión del Reino de Dios y la promulgación de la justicia y paz para todos es la consecuencia de la llamada a la santificación que hemos recibido en nuestra vocación (LG 43). De tal manera que es Cristo quien vive en la persona transformada (Gal 2, 20). De esta perspectiva se comprende que la santidad es la caridad plenamente vivida.

Tal propuesta requiere un enfoque teórico de una espiritualidad integral al servicio de la persona. A través de una experiencia mística, y por lo tanto discernida, aspiramos a comprender de una manera nueva todas las cosas en Cristo (2Cor 5, 17; Ap 21, 5). Esto no supone tener algún tipo de visión sobrenatural, sino permitir al espíritu que nos transforme en criaturas nuevas. Este proceso toma tiempo, significa una nueva manera de vivir y por lo tanto es necesario que el Espíritu se acostumbre a la carne. La espiritualidad se vuelve una manera de ser en el mundo y de comprender la realidad a la que la persona es remitida en misión (Uríbarri, 2017). El discernimiento lleva a Dios como la última realidad, el Ser trascendente de Dios mismo a la creatura humana (Metz, 2013; Melloni, 2013) y como su fundamento (González Buelta, 2006: 63). En último término se vive la caridad como una vocación universal a la santidad, sin el desconocimiento de la realidad que le rodea. Un espíritu de santidad que acompañe todos los momentos de la vida (GE 31) mediante el

empoderamiento de los bautizados que aman en Cristo con la fuerza de la gracia. Esta actitud protege contra el narcisismo malsano de la autosuficiencia y del perfeccionismo.

Algunos conceptos relevantes en la investigación serán: la caridad, liderazgo, laicado, santidad, mística. Junto a estos conceptos algunas categorías como la espiritualidad laical destacarán los aspectos no estudiados en profundidad por otras investigaciones (más enfocadas en los aspectos sociológicos, históricos, culturales y de género) y de igual manera contribuirán a presentar una faceta de Santa Mariana a través de la comprensión del imaginario religioso popular.

La transparencia de la realidad se manifiesta en la vida de Santa Mariana desde la praxis evangélica del evangelio de Mateo 25, 35-36 (Porque tuve hambre, y me dieron de comer; tuve sed, y me dieron de beber; era forastero, y me acogieron; estaba desnudo, y me vistieron; enfermo, y me visitaron; en la cárcel, y vinieron a verme) que le lleva a socorrer a los pobres, enfermos y necesitados de apoyo espiritual. Este ejercicio de la caridad es el único que se concede como licencia a su vida penitencial estricta por cuanto reconoce en esta mirada hacia los pobres (lugar teológico) la teofanía del Espíritu, la manifestación y el lugar de encuentro con Dios crucificado. El gran dilema que propone la mística de los ojos abiertos es la necesidad de ver en la realidad para trascender al amor. No existe otra alternativa para Santa Mariana pues se ha consagrado toda ella en la proximidad de Jesús, empezando por su nombre y siguiendo en los rostros de los amigos del rey eterno.

La iglesia además de proclamar la misericordia, también la practica al hacerse prójima como una consecuencia de las bienaventuranzas. Esto es fruto de una conversión y actitud de vivir la alegría presente, pero en tensión de la esperanza hacia el Reino de paz y de justicia. De alguna forma nos recuerda lo que, según S. Ignacio de Loyola, es la virtud de la humildad vivida en grado supremo: *“el amor se debe poner más en las obras que en las palabras”*

(EE. 230, Arzubialde, 2009). El himno de la caridad es la síntesis más profunda y concreta del amor misericordioso de Dios, que invita a la paciencia, servicio y reconciliación. La segunda persona de la Trinidad, quien por un designio salvífico de gratuidad se encarna, se compromete así históricamente con su creación y anticipa la redención. Los teólogos Wolfgang Pannenberg y Jürgen Moltmann (protestantes), así como también Johann-Baptist Metz (católico) insistirán en la dimensión de la esperanza en la concreción política de la fe. Un sentido amplio que invita a repensar la caridad desde la praxis de la fe (confianza) en un dinamismo de apertura. Desde puntos de partida diversos, ellos convergerán en la necesidad de actualizar la fe en el seguimiento de Cristo. Su rostro es la ternura de Dios (Galli, 2018). Esta encíclica retoma dicho dinamismo al señalar que la iglesia continúa rememorando este ejercicio de la misericordia como un estilo evangélico muy propio de la vocación cristiana (Aranda, 2017).

Cristo en la cruz nos facilita la comprensión de una sabiduría práctica. De esta forma *“la auténtica misericordia es por decirlo así la fuente más profunda de la justicia ... y solamente el amor, es capaz de restituir el hombre a sí mismo”* (DM 7). La impronta de este mensaje del Papa es la recuperación de la igualdad y el respeto de la dignidad de la persona humana en Cristo.

Finalmente caben hacerse algunas preguntas de investigación que ayuden a orientar el trabajo desde las historias de vida: ¿Cuál es el legado espiritual de Santa Mariana de Jesús para la posteridad? ¿En qué forma se experimenta la mística de ojos abiertos de Santa Mariana a través del servicio a los más pobres y enfermos? ¿Puede la espiritualidad cristiana privarse de la mística de ojos abiertos?

CAPÍTULO I

Aproximaciones al ejercicio de la caridad y su integración con la mística

*“El amor se ha de poner más en las obras que en las palabras”
San Ignacio de Loyola, Ejercicios Espirituales # 230*

La mística de los ojos abiertos propuesta por Johann-Baptist Metz permite redescubrir una nueva faceta de la transfiguración de la caridad vivida por Santa Mariana de Jesús en la época colonial de la Real Audiencia de Quito. La espiritualidad encarnada en el amor y cuidado de los niños y servicio a los más pobres y enfermos tuvo su fuente en los Ejercicios Espirituales de San Ignacio que culmina con la reflexión del apóstol Pablo sobre la caridad que se debe poner más en las obras que en las palabras (EE 230).

La espiritualidad de Mariana de Jesús no se encierra en la noche oscura de la fe, sino que se abre, a partir de la experiencia mística hacia una visión nueva de la realidad. Santa Mariana aprende a mirar desde la mirada de Dios a través de los ojos de los pobres. Con radicalidad evangélica asume con esperanza la realidad dolorosa del siglo XVII. De esta forma, se reafirma la unidad de la historia del mundo y de la salvación, en la que la gratuidad de la gracia se encuentra como ofrenda y don para la vida real (Fernández, 2005).

El enfoque teórico propuesto sobre la Espiritualidad Integral no solamente responde a la pregunta de investigación principal del proyecto de investigación formulada de la siguiente manera: ¿En qué forma se experimenta la mística de ojos abiertos de Santa Mariana a través del servicio a los más pobres y enfermos? Este enfoque permite además concentrar

las ideas en conceptos y categorías adecuadas y pertinentes al tema de investigación. La vocación a la santidad de Mariana de Jesús responde a un contexto colonial del siglo XVII y su liderazgo espiritual marcó a generaciones ecuatorianas como un modelo de contemplación y servicio. En ambos aspectos se observa un adelanto a los tiempos con tres siglos de anticipación. En 1965 el Concilio Vaticano II clausurará las sesiones que han girado en torno a la vocación universal a la santidad, la vocación laical, así como también se insistirá posteriormente sobre el papel de la mujer en la iglesia.

La vida de Santa Mariana será releída desde este enfoque más amplio con la finalidad de observar en qué manera la mística de ojos abiertos no se opone a la unión con Dios, sino que la plenifica puesto que es su horizonte natural de compromiso con la fe y la justicia. De esta forma el enfoque nos permite destacar una figura revolucionaria para su tiempo que permitirá conocer una faceta desconocida y opacada por la fuerza penitencial como una manera de aprender a morir para vivir una existencia transformada por el Amor. Así también el cambio de nombre de Mariana concentra integralmente su proyecto de vida: ser toda de Cristo. En Él Mariana descubrió el camino de integración de su vocación para aprender a vivir en Cristo a través de los ejercicios de piedad, oración y opción por los más pobres y enfermos. Entre todas las virtudes cultivó la humildad como un ejercicio de crecimiento en el amor, lo que era muy notable para todos los que la conocieron y que además la estimaban por su sencillez y alegría. Una mística de ojos abiertos revaloriza desde el enfoque de una espiritualidad integral la profundidad humana pues se comprende en relación de interdependencia con su Creador y el prójimo en quien descubre las huellas del crucificado. Esta invitación no menoscaba la vida humana, sino que permite descubrir un valor superior al cual aspira el ser humano, en aceptación de obediencia a la caridad y en confianza absoluta pues le confiere el sentido pleno de su existencia.

El presente estudio parte de una teología dinámica del evangelio en diálogo con la cultura, el respeto a la religiosidad popular y en búsqueda de sentido universal desde sus referentes históricos. A continuación, se presentará un itinerario de la vida espiritual de Santa Mariana desde la perspectiva de la caridad.

1.1 Una espiritualidad encarnada en la caridad

La experiencia gozosa y profunda del amor misericordioso de Dios tiene un efecto permanente en la actitud espiritual y la vida caritativa de Santa Mariana de Jesús. Su estilo será el de Jesús. De ahí que la experiencia de la revelación fundamental en Cristo se traducirá en los actos de servicio humilde que a lo largo del día aprovechaba para agradar a su esposo encarnado en los olvidados y sufrientes de su tiempo. El mandamiento del amor o de la caridad (Jn 13, 34-35) es contundente y no deja espacio a devaneos o acomodamientos. Será la ley interior de la caridad la que inundará su vida pues es un pedido del Señor Jesús: amar como Él nos amó. Su modo de encuentro, respeto y alegría serán para Mariana de Jesús el leit-motiv que acompañará sus momentos de oración, atención solícita como la que sirve y entre sus destinatarios los amigos del rey eterno, los más pobres en cuanto más necesitados de este consuelo material y espiritual. El amor al prójimo brota de la experiencia del corazón (Martínez, 2007) en obediencia al mandamiento de comunión al modo de Jesús (Jn 15, 12). De esta manera la mística que anima a Santa Mariana no surge de un razonamiento o especulación, sino de la opción evangélica de testimoniar el mandamiento del amor frente a la sociedad criollo-mestiza-indígena quiteña en gestación. Esto se transformará en el seguimiento de la voluntad de Dios desde la vida cotidiana de su casa y sin descuido de los más pequeños, insignificantes y necesitados. Mariana descubre así la fuerza del amor (1Cor 12, 31-14,1). Los biógrafos testimonian el ejercicio incansable de entrega y servicialidad a

los de casa pero de modo especial a la servidumbre enferma, agotada o en peligro. Doña Mariana crece así en edad, sabiduría y gracia y se consagra a las tareas domésticas y de asistencia a las personas necesitadas. La ventana de su habitación era conocida por todos aquellos que necesitaban un consuelo, incluso a las horas menos oportunas. Daría la impresión que ella velaba con un espíritu afincado en la voluntad del Amado y la gloria de Dios era un asunto muy personal.

Sus actos de piedad y de misericordia nos sorprenden. No se pretende hacer una apología del sufrimiento y el martirio, sino integrarlos como otros elementos de la vida cristiana en el camino espiritual hacia una identificación con el Maestro y en la búsqueda de cumplir la voluntad de Dios en la vida. Frente a esta visión de una mística de ojos cerrados, surge la pregunta por una mística de ojos abiertos, que a través del servicio a los más pobres y enfermos dé razón de este seguimiento y permita comprender el ejercicio de la caridad como un elemento fundamental de la vida de fe.

Ambas visiones en diálogo entre contemplación y acción serán una síntesis equilibrada y realista del amor apasionado que evita el aislamiento y ensimismamiento. Son dos dimensiones llamadas a articularse a través del amor en sentido de plenitud (Rm 13, 8-10; GE 20) pues en el amor a Cristo, es Dios mismo quien ama, y en Cristo amando alcanzamos el mayor gozo en la entrega humilde de la caridad. Esta misión del Reino de Dios y la promulgación de la justicia y paz para todos es la consecuencia de la llamada a la santificación que hemos recibido en nuestra vocación (LG 43). De tal manera que es Cristo quien vive en la persona transformada (Gal 2, 20). De esta perspectiva se comprende que la santidad es la caridad plenamente vivida. Y en la experiencia espiritual de Mariana crece el abandono a Dios lo que constituye su alegría perfecta en la identificación total con Cristo.

La transformación espiritual en nueva criatura exige paciencia y una nueva comprensión del mundo desde la mirada divina de compasión y caridad. El siglo XVII estuvo marcado por la división de las clases sociales y la pugna existente entre ellas. Sus valores cristianos acentuaron el ejercicio de la caridad más allá de las convenciones sociales de su tiempo. Fue el amor el elemento preponderante que le permitió no solamente practicar la misericordia, sino también recuperar el respeto a la dignidad de las personas. Esto lo consiguió al concebir su casa como un laboratorio de un espacio sagrado de verdad, justicia, paz y reconciliación. La caridad vivida cotidianamente fue una luz de universalidad y trascendencia (Pérez-Soba, 2018).

La fuerza transformadora de sus exiguas energías radicaba en la eucaristía diaria que recibí con el permiso de sus confesores y directores espirituales. En aquel tiempo la frecuencia promedio del sacramento de la comunión consistía en recibirlo muy pocas veces al año. Con el tenor de vida desde pequeña Santa Mariana asiste a misa y comulga diariamente en lo posible. Esta fortaleza espiritual la empuja a entregarse con humildad al servicio de los pobres, haciendo suyos los sufrimientos y brindando consuelo, alivio y cercanía. De igual forma encuentra en este sacramento el impulso para ejercitarse en el ministerio de la reconciliación de los desavenidos y aquellos “que van de mal en peor bajando” (según el lenguaje de la espiritualidad ignaciana). De esta forma orienta a sacerdotes, religiosos y laicos en la búsqueda de la paz y la justicia con la enmienda de vida.

1.2 De la caridad a la consolación del Espíritu de Dios

La espiritualidad de Santa Mariana de Jesús ha sido estudiada especialmente desde la penitencia, sacrificio y expiación. En algunos casos los estudios de tipo sociológico, cultural y psicológico han destacado lo atractivo de su figura femenina, así como los rasgos

patológicos de una vida incomprendida. Sin embargo, en este estudio se presenta la dimensión de la mística de ojos abiertos de la santa quiteña, presente en las historias de vida de muchas personas que practican la contemplación y luego la llevan a la vida cotidiana en el servicio a los más necesitados. De una forma imperceptible, la misión profética de un compromiso religioso y espiritual se encarna en iconos profundos de la mística y fervor apostólico. El estudio de la mística de ojos abiertos permitirá adentrarse en la figura de Santa Mariana de Jesús quien viviera en el siglo XVII en la capital de la Real Audiencia de Quito. La Azucena de Quito (así llamaron a la santa) sigue siendo motivo de estudio, pero en esta ocasión desde una vertiente espiritual no tan manifiesta ni explorada. A través de una investigación participativa se destacarán algunos aspectos de su espiritualidad con la finalidad de conocer su influjo en la historia y la manera de vivir el goce y el éxtasis espiritual resignificando la penitencia, abnegación e intimidad con el Creador.

El primer paso para integrar la vida es hacer una profunda experiencia de conversión espiritual. El discernimiento espiritual es un ejercicio continuo de la persona humana para alcanzar mayor libertad de espíritu (GE 169). Uno de los signos que verifica dicho ejercicio es el crecimiento de las virtudes teologales (fe, esperanza y caridad). Ello se puede observar en las obras cotidianas, así como en la consolidación de una espiritualidad como integración de la vida a través de la identificación y vencimiento de los afectos desordenados.

En la biografía de Santa Mariana de Jesús se encuentran muchos pasajes que ilustran estas dimensiones. Uno de ellos narra el episodio en el que ella se encontraba en oración en la iglesia de la Compañía de Jesús en Quito y ante las insistencias de un hombre de pocos escrúpulos ella le responderá que se encuentra *aprendiendo a morir* (Morán de Butrón, 1856: 84). Esta es la sabiduría evangélica que lleva a la heroína ecuatoriana a encarnar la enseñanza

del dinamismo de la vida como en la parábola del grano de trigo, que debe morir para dar fruto (Jn 12, 24ss). Esta paradoja constituye el centro de la experiencia de fe en el encuentro con Cristo crucificado, quien entrega la vida como testimonio de perfecto amor y en obediencia a la voluntad salvífica del Padre.

La consolación espiritual de Mariana de Jesús se verificaba en el servicio de los suyos, en la atención a los más pobres que visitaban su casa y en la oración por los pecadores. Ella se consideraba personalmente una mujer pecadora, aunque sus confesores nunca encontraron un solo pecado venial en ella. Aquí se confirma su espiritualidad que busca la conversión como punto de partida del itinerario de fe. Esta conversión surge del encuentro con Cristo a quien ella ve de modo particular en los pobres. Esta es la espiritualidad de liberación que la transforma de modo radical (Gutiérrez, 1978), y en consecuencia con su testimonio solidario, supone una crítica vivaz a la estructura de la iglesia y la sociedad.

Otra característica de la consolación espiritual es el vivir la caridad desde la gratuidad alegre y sincera como donación ilimitada al esposo. Es Él quien le ha concedido innumerables gracias. Esta actitud siempre se vincula al servicio generoso y preferencial por los pobres. La alegría contagiosa de Mariana de Jesús nace de la esperanza confiada en la oración y está teñida por el misterio pascual del martirio como germen de vida nueva y abundante (Jn 10, 10).

El discernimiento espiritual muestra cómo las consolaciones verdaderas están arraigadas en nuestra propia afectividad, que además tiene recursos muy poderosos de resistencia (García Domínguez, 2006). El Espíritu que es amor movilizó a Santa Mariana para reconocer la vida en Cristo a través de las mociones y el servicio. Su aumento notable

en la fe, la esperanza y la caridad le llevaron a la humildad y verdad en su vida. Su espiritualidad es integral por cuanto la caridad equilibra su vida interior de fe y su actuar evangélico de entrega a los necesitados. La docilidad a sus acompañantes espirituales le lleva a la vida de obediencia en el Espíritu, sin embargo, esto no anula su vida psíquica o sus necesidades personales. Se entabla una confianza plena en Dios y en fidelidad a la búsqueda de su voluntad. Numerosos episodios de su vida muestran a Santa Mariana en actitud contemplativa y reflexiva para acertar con su búsqueda espiritual.

1.3 Ser pobres de espíritu (Mt 5,3)

Las bienaventuranzas proclamadas por Jesús fueron acogidas en la vida de piedad de Mariana como una actitud de apertura a la gracia y de permanente disponibilidad para confiar en Dios. Ella encontró en esta resonancia del llamado de Cristo la ocasión privilegiada para unirse íntimamente a su Señor en la consagración de la vida a una misión de servicio en libertad. La opción por la pobreza espiritual conlleva la generosidad de quien ha encontrado el tesoro en su vida: amar la pobreza actual para comprender la paradoja del misterio de Dios. Quien amó y tomó la naturaleza humana en la encarnación, le mostró la forma de vivir la pobreza para protestar con su propia vida contra dicha injusticia. Su tierno amor a la Madre de Dios en las diversas advocaciones le granjeó la pobreza de espíritu en sintonía con la religiosidad popular de la época. De particular importancia sería la pertenencia a la cofradía de la Virgen de Loreto, a quien se encomienda incluso bajo el pedido de ser enterrada bajo su altar. La síntesis privilegiada de esta confianza en Dios y su compromiso de servicio y abnegación se encuentra plasmada en el canto del Magnificat (Lc 1, 46-55) en que se reconoce el auxilio del Señor para levantar a los humildes. Aquí se cumplen las visiones de Mariana para servir a la gloria de Dios en los crucificados de todos los tiempos, pues ella

misma ha practicado la crucifixión desde pequeña en la oración y en los pasos procesionales al interior de su casa.

El celo misionero que brota en la infancia de Mariana (episodio frustrado de ir a las misiones con sus primas y amigas) se concretizará en comunión y solidaridad con los necesitados de su tiempo. Son la conversión en la gratuidad y alegría la que día a día dan el sostén espiritual para que su reflexión se traduzca en signos de justicia y misericordia.

La transparencia de la realidad se manifiesta en la vida de Santa Mariana desde la praxis evangélica del evangelio de Mateo 25, 35-36 (Porque tuve hambre, y me dieron de comer; tuve sed, y me dieron de beber; era forastero, y me acogieron; estaba desnudo, y me vistieron; enfermo, y me visitaron; en la cárcel, y vinieron a verme) que le lleva a socorrer a los pobres, enfermos y necesitados de apoyo espiritual. Este ejercicio de la caridad es el único que se concede como licencia a su vida penitencial estricta por cuanto reconoce en esta mirada hacia los pobres (lugar teológico) la teofanía del Espíritu, la manifestación y el lugar de encuentro con Dios crucificado. El gran dilema que propone la mística de los ojos abiertos es la necesidad de ver en la realidad para trascender al amor. No existe otra alternativa para Santa Mariana pues se ha consagrado toda ella en la proximidad de Jesús, empezando por su nombre y siguiendo en los rostros de los amigos del rey eterno.

Según la teología de la misión se concibe a la Iglesia como una comunidad de fe que profesa la entrañable misericordia de Dios (Galli, 2018) y la proclama desde la verdad de su testimonio en la vida cotidiana. Los primeros apóstoles experimentaron en el contacto directo con el Señor Jesús la “visión del Padre”. En la espiritualidad se concibe esa misericordia que brota de un corazón traspasado y amante (Bandera, 1987; Sánchez, 2016). Cristo en la cruz vence la muerte para redimirnos y concedernos el don de la resurrección como esperanza de salvación. El paso de la conversión a la vida de gracia es el centro de la misión que proclama

la iglesia. De esta forma la libertad de la persona es la que permite descubrir la misericordia en el camino (*status viatoris*) al encuentro con el Padre que es rico en misericordia (Lc 1, 78).

La iglesia proclama la misericordia y la practica al hacerse “próxima”, como una consecuencia de las bienaventuranzas. Esto es fruto de una conversión y actitud de vivir la alegría presente, pero en tensión de la esperanza hacia el Reino de paz y de justicia. De alguna forma nos recuerda lo que, según S. Ignacio de Loyola, es la virtud de la humildad vivida en grado supremo: *“el amor se debe poner más en las obras que en las palabras”* (EE. 230, Arzubialde, 2009). El himno de la caridad es la síntesis más profunda y concreta del amor misericordioso de Dios, que invita a la paciencia, servicio y reconciliación. La segunda persona de la Trinidad, quien por un designio salvífico de gratuidad se encarna, se compromete así históricamente con su creación y anticipa la redención. Los teólogos Wolfgang Pannenberg y Jürgen Moltmann (protestantes), así como también Johann-Baptist Metz (católico) insistirán en la dimensión de la esperanza en la concreción política de la fe. Un sentido amplio que invita a repensar la caridad desde la praxis de la fe (confianza) en un dinamismo de apertura. Desde puntos de partida diversos, ellos convergerán en la necesidad de actualizar la fe en el seguimiento de Cristo. Su rostro es la ternura de Dios (Galli, 2018). Esta encíclica retoma dicho dinamismo al señalar que la iglesia continúa rememorando este ejercicio de la misericordia como un estilo evangélico muy propio de la vocación cristiana (Aranda, 2017).

Las deformaciones de la ley se superan a través de una misericordia que sobreabunda porque proviene del amor infinito de Dios. Si bien esta misericordia difiere de la justicia, no se contrapone a ella, pues complementa la fidelidad y promesa de Dios, anunciada como buena noticia de la profecía hecha realidad en Cristo y su Reino. La característica esencial del anuncio será el perdón, ejemplificado de manera notable en la perícopa del hijo pródigo

(Lc 15, 11-32), que nos invita a reconciliarnos de manera integral en el amor. La resurrección del Hijo, es en sí misma un acto sumo de misericordia. Es la plenitud de la promesa, la esperanza experimentada como gratitud y salvación, la certeza del amor que sale a nuestro encuentro y nos llama por nuestro nombre para unirnos en el cuerpo místico de Cristo que es la Iglesia. El registro del evangelio de la misericordia de Dios nos recuerda que la gratitud es la memoria del corazón. En tiempos de complejidad actual, leer esta encíclica trae la novedad de una creación renovada en Cristo por medio de la esperanza y la fidelidad que se vivencian como plena confianza en la mirada de misericordia de la Trinidad, cuya bondad orienta el amor hacia la redención.

Paradójicamente la iconografía de la época presenta a Santa Mariana mirando a la calavera que recuerda el *memento mori*. Sin embargo, otras representaciones la muestran radiante de alegría mirando al cielo. Ambas facetas son parte de la espiritualidad integradora de una mujer del siglo XVII que se declara pertenecer del todo a Jesús (de ahí su nombre). En esta integración será posible analizar el doble movimiento espiritual “instático” hacia su interioridad y “extático” hacia la realidad. Toda una experiencia liberadora de autoconocimiento de su realidad en un contexto determinado que llama la atención por la capacidad transformadora y de liderazgo vivido al interior de su familia en la “casa de oración”, como era conocida su vivienda.

La vida de Santa Mariana conocida por sus devotos es releída desde un enfoque más amplio de la espiritualidad: la mística de ojos abiertos no se opone a la unión con Dios. Mas bien la plenifica, puesto que es su horizonte natural de compromiso con la fe y la justicia. De esta forma el enfoque nos permite destacar una figura revolucionaria para su tiempo que permitirá conocer una faceta desconocida y opacada por la fuerza penitencial como una manera de aprender a morir para vivir una existencia transformada por el Amor. La alegría

del evangelio (EG 1) ha llenado el corazón de Mariana inflamándolo en un servicio y espiritualidad encarnados. La lucha continua de abnegación frente a los placeres mundanos le abre a Santa Mariana de Jesús un espacio ilimitado para acoger a los que sufren, a los humildes y olvidados. La vida en el Espíritu de Mariana brota del corazón de Cristo, sin embargo, no se encierra en una espiritualidad intimista. Al contrario, este apasionamiento de su vida de piedad le vuelca por entero a pensar y actuar en cómo agradar al Dios de la vida en la vida de los pobres. En ellos se autotrasciende hacia una espiritualidad de comunión porque al servirlos descubre la presencia de Jesús (Mt 25, 40) y su seguimiento más íntimo. Al igual que Jesús, Mariana busca hacer el bien como una consecuencia directa de su experiencia de encuentro con Cristo. Ella también se preguntó en lo profundo de su ser: ¿Qué he hecho, que hago y qué debo hacer por Cristo? Y con ojos contemplativos supo actuar en su momento histórico de una manera sencilla, caritativa y tierna al apreciar lo débil y sencillo del mundo.

La espiritualidad arraigada en la gracia divina fortalece la vocación de Mariana quien se hace espacio en medio de su clase social del siglo XVII para actuar con profunda libertad entregando su vida como un don de Dios para el mundo. La Eucaristía unida a la caridad son signos claros de la experiencia pascual de la resurrección. Mariana de Jesús será testigo de la fortaleza y la esperanza como un anticipo de la plenitud del amor transparentado para los amigos del rey eternal.

El pasaje evangélico de Lucas (Lc 4, 16) representa la actualización de la profecía vivida al máximo de libertad por una mujer que encontró el camino de la vida por la docilidad a las insinuaciones del Espíritu. Se sintió instrumento de la liberación de los oprimidos al mantener su condición de hija muy amada pues su espiritualidad la puso frente a todo tipo de personas necesitadas de consuelo, luz y salvación. La mística vivida por Mariana la lleva a

desprenderse continuamente de su propio amor, querer e interés. Aprende a morir para vivir. La guarda de los sentidos no le impide tener los oídos y ojos muy abiertos para situarse en la historia de su tiempo y mantener su corazón dispuesto y acogedor de la dignidad y la miseria humana.

Los pobres son el lugar teológico de la revelación del amor de Dios. De ahí que al servirlos con alegría y generosidad no solamente atendía sus necesidades, sino que honraba al mismo Dios. Mariana muestra un camino luminoso para establecer relaciones armoniosas de comprensión, formación y respeto. El trato familiar y decoroso que tenía con los que la visitaban muestra otro tipo de relaciones justas como un reflejo de la acción del Espíritu, que hace nuevas todas las cosas. Frente a las ambiciones del nuevo mundo y la nueva cultura que se instauraba en el continente, Mariana de Jesús encarna un modo apasionado de vivir en el mundo, sin olvido de Dios ni de los hermanos. Su éxito es vivir entregada totalmente a Dios en atención a los más débiles y necesitados. Esta bienaventuranza inicial es la que le abre la puerta a las siguientes en el camino del reino de Dios y su justicia. En el servicio a los más pobres encuentra ella la llamada del apóstol a reconocer su propia debilidad, pues en lo débil es fuerte (2 Cor, 12, 10).

La fuente gozosa de su alegría es el reflejo de la alegría pascual que consuela y acompaña su servicio. En la atención a los de su casa (familia y servidumbre) como a los de fuera de ella se esmeraba en regalar con generosidad la doctrina y la palabra. Es la consecuencia del intercambio eucarístico sacramental con el ejercicio de la caridad. Esta alegría que contagia hace que todos accedan a sus peticiones y se dejen atender por este ángel de la caridad.

CAPÍTULO II

Teología de ojos abiertos en la vida de Santa Mariana de Jesús y su coherencia con los Ejercicios Espirituales de San Ignacio.

La mística de los ojos abiertos propuesta por Johann-Baptist Metz permite redescubrir una nueva faceta de la transfiguración de la caridad vivida por Santa Mariana de Jesús en la época colonial de la Real Audiencia de Quito. La espiritualidad encarnada en el amor y cuidado de los niños y servicio a los más pobres y enfermos tuvo su fuente en los Ejercicios Espirituales de San Ignacio que culmina con la reflexión del apóstol Pablo sobre la caridad que se debe poner más en las obras que en las palabras (EE 230). A través de los testimonios e historias de vida de diversas personas se presentan los aspectos más destacados de la biografía de la Azucena de Quito con el fin de conocer desde la devoción a la santa otras dimensiones de caridad y la sed de justicia para todos.

Sin embargo, la mística de los ojos abiertos permanece aún intocada y es una deuda pendiente de la espiritualidad cristiana con esta dimensión tan importante de la caridad y la justicia. Los estudios de la Teología Política y la Espiritualidad presentan el discernimiento como la clave que lleva a Dios como su fundamento (González Buelta, 2006: 63) y a la vez como su última realidad, el Ser trascendente de Dios mismo a la creatura humana (Metz, 2013; Melloni, 2013). En último término se vive la caridad encarnada como una vocación universal a la santidad, sin el desconocimiento de la realidad que le rodea. Un espíritu de santidad que acompañe todos los momentos de la vida (GE 31) mediante el empoderamiento de los bautizados que aman en Cristo con la fuerza de la gracia. Esta actitud protege contra el narcisismo malsano de la autosuficiencia y del perfeccionismo. En la espiritualidad se

concibe esa misericordia que brota de un corazón traspasado y amante (Bandera, 1987; Sánchez, 2016).

2.1 Dios presente en el mundo crucificado y la pasión de los bienaventurados

La espiritualidad cristiana irrumpe en plena crisis de valores con la luz de una mirada abierta, atenta y transparente (Metz, 2013). Sólo así es posible aprender con humildad de la mística divina para transitar en nuestra humanidad secularizada, anestesiada y adormilada.

La mística de ojos abiertos no se refiere a una experiencia espiritual del individuo, sino a la experiencia de solidaridad espiritual (Metz, 2013), pues busca los rostros sufrientes de las víctimas (Mt 25, 31-46) y a través de ellos accede a la cercanía del Dios de misericordia. De ahí que, una mística política toma partido por los vulnerables y la espiritualidad no puede eximirse del sentido de la justicia divina (El Señor es nuestra justicia Jr 23, 6).

El creyente vive en función de la fe de los demás: “Tu Dios es también mi Dios”. La trascendencia de Dios respecto de la propia muerte nos permite comprender desde la categoría bíblica una superación del individualismo, puesto que al igual que la culpa y el sufrimiento, la muerte es un tema humano universal que nos iguala a través de la empatía con el rostro de los demás y en el horizonte de la justicia divina. No es una muerte aislada o sin sentido, sino en comunión con toda la creación. La iluminación o inteligibilidad en Cristo (Ef 5, 14) surge de la experiencia del seguimiento que confronta nuestras ideas y juicios con la praxis de nuestra vida. Esta dialéctica entre la teoría y la práctica es fruto del hallazgo bíblico de un Dios encarnado en nuestra historia y que por amor nos invita a amarlo en todo y en todos. Se trata de vivir en coherencia no solo con el derecho natural (*etsi Deus non*

daretur) sino en la forma positiva de la misma fórmula “veluti si Deus daretur” (propuesta por el Papa Benedicto XVI), aprender a morir como si Dios existiera. En este sentido la vida de Santa Mariana de Jesús cobra un valor inédito pues se pasa de un paradigma de negación y carencia a una nueva forma de ver la penitencia, el sacrificio y su actuar contracorriente en una manera afirmativa de su vida y consagración de la vocación laical ya no como renuncia sino como búsqueda de la voluntad divina en un desborde de mística.

Esta mística de ojos abiertos supone un rostro atento al rostro de los demás, una mirada empática para reconocer el rostro de Cristo en sus necesidades: “El cristianismo debe unir su pretensión de misión universal con una cultura de la empatía, del reconocimiento de los demás en su alteridad” (Metz, 2013, 52). La invitación a imitar las virtudes de Jesús no radica en un ejercicio ascético ritual de perfección, sino en una concentración de la espiritualidad que lleva a la unión y experiencia vital de la pasión de Cristo, a quien se contempla en la acción del servicio al lavar los pies de los discípulos (EE # 191), en la humillación y la cruz para llegar a la glorificación (Flp 2, 6-11).

La procedencia y estratificación socio-cultural de la época refleja un proceso de conquista reciente en América Latina. La cristianización se llevó a cabo desde una perspectiva de “dominio y asimilación carente de sensibilidad” (Metz, 2013, 53). En este contexto de no-alteridad, Santa Mariana recibió el don de la gracia de hacer posible lo imposible: reconocer la huella de Dios en los más vulnerables, despojados y desfavorecidos. La hermenéutica del reconocimiento le permitió a ella, pese a su condición de nobleza criolla, atender a los sirvientes y necesitados con caridad solícita desde su opción personal de vida hacia una constante transfiguración en Cristo. Esta elección libre de Mariana de Jesús seguramente se acrecentó con la experiencia espiritual de los Ejercicios de San Ignacio en que emuló la orientación del santo: aborrecer lo que el mundo ama y abraza. En este caso, la

joven quiteña rechaza la hermenéutica del interés y cálculo que perseguía la dominación y la barbarie (Todorov, 2010). Por el contrario, abraza el mandamiento del amor iniciado en su familia y círculos cercanos, hasta ampliarlos a los más periféricos, aunque no menos importantes (Mt 25, 31-46). Ella fomentó en el Quito colonial del siglo XVII una verdadera ética de la convivialidad y una profunda cultura de la empatía. Esta manera de vida brota de la cercanía de su vivienda con el hospital de los pobres¹ y la dedicación asidua a la oración y meditación en el claustro de su casa.

La teología del seguimiento de Cristo permite adentrarse en el corazón del padecimiento humano por el amor. Ignacio conquista a Francisco Xavier con el texto evangélico de Mc 8, 36 (Mt 16, 26; Lc 9, 22-25) purificando así las intenciones más profundas del ser, ordenando los afectos y liberando toda atadura que impide amar. Santa Mariana descubrió la paradoja inherente a la alegría verdadera y a la libertad interior; todo ello sintetizado en la renuncia a lo que el mundo ama y abraza: aprender a morir. El perder la vida por Cristo supone optar por un camino de abnegación en medio de una sociedad adúltera y pecadora (Mc 8, 38) sin caer en la soberbia de la justificación por las propias obras, mas centrando la vida en el misterio de la cruz. Mariana centró su vida en la lectura espiritual, la comunión eucarística y la meditación de la pasión de Cristo. Lo llamativo para la época fue su carácter innovador: integró la alegría profunda de servir al estilo de Jesús, dejándose *afectar* por los sentimientos de Cristo, para quien el mundo está crucificado. Las penitencias diarias de sus privaciones (que hoy serían exageración o patología psicológica) son solo una

¹ Los centros asistenciales y caritativos de los territorios españoles de ultramar atendían las enfermedades de los habitantes y cuidaban el “buen morir” de las personas. Se fundó en Quito en el año 1565, con el patrocinio de la Corona, el Hospital Real de la Misericordia de Nuestro Señor Jesucristo. Desde el siglo XIX se lo llamó como San Juan de Dios, sin embargo, fue conocido con nombres distintos, como Hospital Real, de los Pobres, de Nuestra Señora de la Caridad, de los Betlemitas, de los Belermos. Cfr. Diario La Hora, 6.1.2013, citado en G. Rodas, <https://www.uasb.edu.ec/historia-del-antiguo-hospital-san-juan-de-dios-ID1003212/>

muestra de su espíritu crítico de la realidad del siglo XVII. Frente a la separación de clases sociales y al estigma del linaje que presume de su nobleza, ella opta por vestir la librea de Cristo sin perder su posición social protocolar de “Doña” ante la sociedad quiteña colonial. La creatividad para agasajar a su familia y a los pobres brota de una libertad nueva en Cristo. Ella descubre que la amistad con los pobres le hace más amiga del rey eterno (EE # 91-98) y sigue un camino junto a los pobres que el mundo descarta, haciendo de su vida una ofrenda de reconciliación y justicia. Allí se realiza el amor a la humanidad, puesto que en la justicia se logra la contemplación para alcanzar amor, esto es, cuando el amor se pone más en las obras que en las palabras (EE # 230). Efectivamente el paso de hacerse sierva con los pobres y enfermos le permite a Mariana de Jesús el paso a la amistad (Maier, 2006) renovada en Cristo (Jn, 15, 9). Del proceso de kenosis o abajamiento de la encarnación se llega a la experiencia de desasimiento y oblación en las tareas cotidianas. La oración y mística de la santa se alimentan del mandato del amor que lleva a dar la vida por los amigos (Jn 15, 13-14). Esta es la escuela del morir en Cristo para permanecer transformada en el amor concreto de servicio y reverencia a los pobres. El consejo evangélico de vida en pobreza tiñe la espiritualidad de Santa Mariana con el seguimiento en amistad de Cristo pobre en los Ejercicios Espirituales. Su vida alcanzó a integrar la teología de la cruz con la teología de la gloria sin oposición o confusión, mas bien con la paz verdadera que da la consolación espiritual, puesto que ambas están inseparablemente unidas en la encarnación (García Mateo, 2017).

No existe una referencia escrita en la que se afirme que Santa Mariana practicó los Ejercicios Espirituales de San Ignacio, no al menos en la manera tradicional de separarse en un lugar especial y recibir las orientaciones a la usanza de los ejercicios. Sin embargo, toda su vida transparenta la opción fundamental de la persona que se ha decidido en seguir a Cristo

mediante el recurso de la contemplación de la vida de Jesús y la petición del conocimiento interno del Señor (EE #104). En la tercera semana se pide «dolor con Cristo doloroso, quebranto con Cristo quebrantado, lágrimas, pena interna de tanta pena que Cristo pasó por mí» (EE #203). La dinámica interna de los ejercicios parte del deseo del seguimiento del crucificado de los coloquios de la primera semana hacia las meditaciones del Reino (rey eternal, dos banderas, tres maneras de humildad) en el camino de la cruz. La sabiduría que se descubre en este proceso paradójico es un derroche de gracia, pues quien pierde su vida la conserva (Lc 17,33) y quien no ama permanece en la muerte (1Jn 3, 14).

Mariana se dejó afectar por el sufrimiento del rostro del oprimido de su tiempo y aprendió a morir desde la compasión. La *oblación de mayor estima y momento* (EE # 98) llevó a Mariana a solidarizarse con un corazón abierto al dolor y a desear experimentarlo desde el amor que elige pobreza con Cristo pobre, vituperios e injurias por amor a Cristo². Su actitud plegó a la disposición de grande ánimo y liberalidad para crecer en su entrega y así vivir con alegría aquello que para el resto de cristianos sería un gran horror. La humildad de Mariana se abre al camino de la gracia como respuesta auténtica para acoger el don de Dios y de ahí que se deje conducir por el discernimiento de espíritus en la contemplación de la vida y la muerte de Jesús. Es el paso de la sabiduría humana a la locura de la cruz que Mariana ejerció diariamente en la devoción particular al viacrucis y la vida de penitencia con el afán de responder a la llamada del rey eternal que la interpela concretamente en su libertad: “*mas aun haciendo contra su propia sensualidad, y contra su amor carnal y mundano*” (EE # 97).

² *Eterno Señor de todas las cosas, yo hago mi oblación, con vuestro favor y ayuda, delante vuestra infinita bondad, y delante vuestra Madre gloriosa, y de todos los santos y santas de la corte celestial, que yo quiero y deseo y es mi determinación deliberada, sólo que sea vuestro mayor servicio y alabanza, de imitaros en pasar todas injurias y todo vituperio y toda pobreza, así actual como espiritual, queriéndome vuestra santísima majestad elegir y recibir en tal vida y estado* (EE # 98).

Este seguimiento de Cristo desembocará en la pascua de resurrección como un acontecimiento del paso de la pena a la gloria, de encontrar la vida verdadera y en abundancia como promesa de salvación que Mariana pudo ejercitar en plenitud en el silencio, el servicio y su aprender a morir en Cristo para resucitar con Él.

2.2 La mirada de Mariana de Jesús que reconoce la dignidad de los pobres y sencillos

El itinerario de fe de Santa Mariana no sigue la senda escondida de la invisibilidad y la *fuga mundi*, sino más bien la recomendación de Jesús a tener los ojos abiertos y estar en vigilia atentos a la llegada del novio (Mt 25, 1-13), a reconocerlo visiblemente en el necesitado (Lc 10, 25-37). Así se supera la primigenia invitación a escuchar, contenida en el antiguo testamento (Dt 6, 4-9 del hebreo, שְׁמַע יִשְׂרָאֵל, 'Escucha, Israel'), y se integra otro sentido de mayor impacto y profundidad. Lamentablemente, muchas personas se enredan en diversas formas de ceguera, pues tienen ojos y no ven (Mc 8, 18), lo que impide que la gracia actúe en sus vidas.

La experiencia espiritual de Santa Mariana de Jesús no la seduce en la abstracción de un narcisismo piadoso, sino que la religa “indisolublemente a la percepción del destino de los demás mediante una mística de ojos dolorosamente abiertos” (Metz, 2013, 60). Su mirada se centró más en el dolor de las ofensas a Dios que en el pecado en sí, y esto la llevó a practicar la misericordia como una vía segura de atender el servicio a la pasión de Cristo en la historia de dolor de la humanidad. Aquí radica la conquista del desborde de mística experimentado por la santa, quien en todo quiso *aprender a morir* sobrellevando con un dolor empático (compasión) ante el dolor por la pérdida de la dignidad de las personas. Allí también ve la presencia divina porque “sabe que la última dimensión de todo lo real está habitada por

Dios” (González Buelta, 2006). Este proceso de compasión supone dejarnos traspasar por la mirada de los demás, en especial de aquellas personas que están en condición de precariedad, vulnerabilidad y riesgo. Esas miradas nos permiten ceder el privilegio desde nuestra autoafirmación del yo hacia un progresivo “abandono del yo” que permite ingresar al camino de la mística. De ahí la necesidad de tomar el nombre del Amado y actualizar la *memoria passionis*. De este proceso depende que se instaure el seguimiento de Cristo, mediante la imitación del Cristo sufriente (Metz, 2013, 64) y en intimidad con el misterio divino de la Pasión, que a su vez transforma todo nuestro dolor humano y lo aleja de la desesperación e impotencia.

Santa Mariana se encontró de lleno con la nostalgia de la tristeza de los pobres desamparados de su tiempo en un abanico pluriétnico y multicultural como lo era entonces el Quito del siglo XVII y lo es hoy el Ecuador del siglo XXI. El texto evangélico de Mt 5 recoge las bienaventuranzas como el modo programático de seguimiento de Cristo. En el servicio a ellos encontró la pobreza de espíritu mediante el respeto de su silencio y dolor, de su resistencia y olvido. Sus largas horas de oración, de viacrucis y penitencia encontraron sentido en la misión de consolación que tenían sus pensamientos, palabras y acciones. Su alegría contagiosa impedía el vacío del sinsentido, y abría a la esperanza de Dios en la vida de quienes la rodeaban.

Su mística de ojos abiertos es una mística ligada a los rostros sufrientes de la historia, de ahí su vigencia e inspiración para recuperar una teología política comprometida con la realidad de cada momento en dimensión esperanzadora y escatológica. El teólogo alemán Johann-Baptist Metz (1928-2019) habla de una nueva cultura hermenéutica fundamentada bíblicamente en la imagen de la alianza, en el encuentro de Dios con la humanidad (Hch 17, 28). Consiste en el “reconocimiento de los otros en su otredad, con su propia manera de

formar su identidad social y cultural con sus propias imágenes de esperanza y sus propios recuerdos” (Metz, 2013, 74). Así corroboramos la propuesta de una fe abierta de rostro a rostro (84), de modo especial en la percepción intensificada del sufrimiento ajeno relacionado con la fe en Dios (González Buelta, 2021). Se redirige la mirada a la persona de Jesús a través del vaciamiento (kenosis), entrega y ofrecimiento. De esta forma la transfiguración en Cristo supone “un ser para los demás” en la participación del ser de Jesús (González Faus, 1999, 135).

Lo señalado anteriormente no se opone a los elementos clásicos de la espiritualidad, en especial la oración cristiana de solidaridad, confianza y gratuidad. La oración de Santa Mariana era una confirmación de su entrega y aceptación generosa de la voluntad de Dios. A través del ejercicio íntimo de largas horas en que acompañaba a Cristo en su pasión Mariana oraba con los sentimientos de Jesús (angustia, aflicción) para mantener así la mirada responsable puesta en el prójimo. Mariana no solo rezaba por los pobres, sino con ellos, para actuar con libertad y lucidez, venciendo a la apatía y fortalecida por la esperanza (Ap. 22,20). Esta solidaridad con los crucificados de su tiempo nos invita a nosotros a mantener atenta la mirada en los pobres y crucificados que sufren, lloran, y sufren persecuciones. Su dolor nos afecta y mueve a la compasión porque estamos llamados a permanecer en el amor al servir a la misión de la reconciliación.

Aprender a morir será un proceso de misericordia y fruto de acompañar a Jesús en su misión, cargar la cruz y seguirlo. Fue tal su pasión por Cristo que esta vivencia ocurría a diario en la “*casa de oración*” (como solían llamar los quiteños a la casa de Santa Mariana). La íntima unión con Dios supone el *padecer* por Cristo (Lc 9, 23) como renuncia, abnegación y muerte. Mariana de Jesús busca ganar espacios de libertad y generosidad movida por la compasión para generar alegría. Sin embargo, sabe que es un proceso de cada día en que

abiertos a la acción del Espíritu se puede aprender de la sabiduría de la cruz. Su teología procede de la meditación de la encarnación de los Ejercicios Espirituales (EE #101-109) en que Ignacio propone una contemplación trinitaria de la creación y la redención. La mirada de Mariana recorre *“la grande capacidad y redondez del mundo, en la cual están tantas y tan diversas gentes; asimismo, después, particularmente la casa y aposentos de nuestra Señora, en la ciudad de Nazaret, en la provincia de Galilea”* (EE #103) y pide conocimiento interno del Señor para más amarle y seguirle (EE #104). El ejercicio de oración aprendido por Mariana supondrá utilizar los sentidos corporales dejándose afectar por lo que ellos capten con su inteligencia, imaginación, discernimiento y creatividad (Uríbarri, 2019). Ver a las personas humanas y de la Trinidad en tanta diversidad, oír lo que dicen y mirar lo que hacen supondrá una capacidad nueva de acompañar a Jesús a su pasión todos los días tanto en la intimidad de su habitación y de la casa como del Hospital de la Misericordia y las calles de la ciudad. Esta pasión de Cristo se corresponde con los rostros sufrientes de las personas que yacían miserables en los hospitales, de los indígenas maltratados por los españoles, que incluso morían sin sacramentos y sin sepultura (Freile, 2003).

Esta transición de una práctica ascética devocional a la mística de ojos abiertos que fija su objeto en el estandarte de la cruz en una doble vertiente de pasividad (dejarse inhabitar por el misterio) y actividad (mística de ojos abiertos) que deviene en solidaridad con los pobres de su tiempo (Trigo, 2014). Aprender a morir llevó a Mariana a llenarse de los sentimientos de Cristo desde la misericordia vivida como la compasión con su pueblo, amar la cruz venciendo la última tentación de bajarse de ella y reconocer en la decadencia civil (abusos de corregidores, protectores, tenientes, administradores y encomenderos) y eclesiástica (codicia y cambios de diócesis de clérigos, abandono de la clausura y concilio de algunos religiosos) de la colonia en Quito (Freile, 2003) una señal de reforma interior en la

que aplicaba la entrega de su vida en testimonio de la necesidad de conversión de la sociedad y la iglesia. Esta mirada de ojos abiertos supone ver nuevas todas las cosas en Cristo, mediante una visión nueva de la realidad hacia la solidaridad espiritual de una fe que busca la justicia (Metz, 2013). Esta mirada integra el despliegue de todos los sentidos “en una creciente captación y entrega a lo real” (Melloni, 2015, 43). Es vivir la presencia ausente de la totalidad que posibilita encontrar la paz suprema del todo en la parte y la parte en el Todo (Melloni, 2013).

Seguir a Cristo implica el anonadamiento de un doble movimiento interior y exterior con la mirada transparente del Dios encarnado que sale al encuentro del marginado en las periferias existenciales de su tiempo. Mariana se anticipó a esta teología de una iglesia en salida al ir al encuentro de los pobres de su tiempo en el Quito de la primera mitad del siglo XVII, desde el claustro de su casa y en la libertad de quien aprende a morir por pasión y compasión. Ella frecuenta la iglesia de la Compañía de Jesús y adquiere una familiaridad con Dios a través de la contemplación del misterio revelado por Dios, el discernimiento que acoge el don divino y la contemplación en la acción que percibe la presencia del Dios que trabaja en la historia y la creación (González Buelta, 2002; Navarro, 2021).

Esta espiritualidad de la mística de los ojos abiertos de Santa Mariana de Jesús sintetiza la experiencia de la noche oscura de la fe vivida en la interioridad de quien se deja guiar dócilmente por la acción de la gracia en el seguimiento de la cruz. En lugar de cerrarse en el vacío intimista, Santa Mariana pide la gracia de vivir extrovertida con la alegría que contagia el haber alcanzado la recompensa esencial de acompañar a Jesús en el camino de la solidaridad de los pobres de la tierra. La actitud revolucionaria de una mujer que sale de los esquemas tradicionales de sus contemporáneos nos recuerda el compromiso histórico con la realidad al que nos invita el cristianismo. Ella pudo vivir al modo encarnatorio de Jesús con

una mirada interior de la realidad política, cultural y social del siglo XVII para a través de la solidaridad, hallar a Dios en todas las cosas y a todas las cosas en Él (EE #236).

Ella supo captar el dolor profundo de los demás pues lo había experimentado en su propio sufrimiento. De esta comprensión surge en Mariana la compasión de una sabiduría profunda que la consuela con el aumento de fe, esperanza y caridad. La mística de ojos abiertos permite ver la realidad desde la transparencia del ser transformado en Cristo. Buscar y hallar la voluntad de Dios en la vida será para Santa Mariana el leitmotiv que le permite aprender a morir. Será esta la nueva manera de vivir con un corazón libre, que integre la amplitud del mundo en el tiempo propicio del sentido de una existencia agradecida. Morir incluso a nuestras proyecciones de las imágenes de un Dios separado de la vida y de sus hijos predilectos. El silencio interior del místico de ojos abiertos aprende a contemplar en medio del dolor y del ruido amando, compadeciéndose y sirviendo.

En el siguiente capítulo se presentarán algunos testimonios e historias de vida en que la espiritualidad de Mariana de Jesús con una mística de los ojos abiertos ha acompañado opciones personales y vivencias de fe desde la compasión y misericordia que brotan del seguimiento de Jesús.

CAPÍTULO III

Las historias y testimonios como una nueva lectura del legado espiritual de Santa Mariana a la iglesia y la sociedad de todos los tiempos

Después de haber profundizado en la dimensión encarnatoria de la caridad en el seguimiento de Cristo y de la vida mística de Santa Mariana de Jesús se propone en este capítulo tomar algunas historias y testimonios de algunas personas a fin de hacer una nueva lectura de su legado espiritual. Al igual que en el siglo XVII seguimos experimentando el paso de la caridad a la consolación en una aproximación a la mística de ojos abiertos que conduce al amor y el servicio en la pobreza de espíritu del evangelio. El seguimiento de Jesús implica despojo, amor y entrega en la pasión de la cruz donde se reconocen los pobres, necesitados de la gloria de Dios en la vida digna de los bienaventurados. La clave hermenéutica del presente trabajo apunta a comprender esta mística de ojos abiertos desde la sensibilidad de los conocedores e imitadores de la vida de Santa Mariana. Estos testimonios permiten reinterpretar la figura de la santa quiteña del siglo XVII desde la esencia del don de su servicio caritativo y profunda unión en el Espíritu. Se presentará una breve descripción metodológica del trabajo realizado, el análisis del influjo de esta espiritualidad hasta nuestros días, así como también los alcances de una teología política en clave de una mística de ojos abiertos.

3.1 Breve descripción metodológica

Además de la investigación documental, imprescindible para comprender la figura de Santa Mariana de Jesús, la metodología cualitativa favorece la comprensión de la experiencia religiosa personal en el estudio exploratorio de algunos símbolos y sus significados. Esta

aplicación metodológica supone como paso previo la definición del *status questionis*, es decir, lo que se ha investigado hasta el momento a nivel bibliográfico, devocional y académico.

Existen muchos estudios de Santa Mariana, pero ninguno de ellos toma el ejercicio de la caridad como la causa fundamental de su vida heroica. Algunos mencionan la espiritualidad y el rol histórico y patriótico configurador de la identidad nacional ecuatoriana (Larco, 2000; Quijano de Fadic, 2002; García Achid, 2007; Gutiérrez, 2010; Sánchez, 2010; Vargas, 2016, Andrango-Walker, 2018; Benítez, 2018; Martínez, 2019). Otros autores se centran en el discurso de análisis psicológico de las penitencias extremas y episodios biográficos llamativos (Grijalva, 2008; Gordillo, 2015, Carrera, 2018). Sin embargo, la mística de los ojos abiertos permanece aún intocada y es una deuda pendiente de la espiritualidad cristiana con esta dimensión tan importante de la caridad y la justicia.

La principal técnica utilizada es la entrevista semiestructurada que permite un margen de libertad en la interacción de la investigación. De ahí se ha favorecido un clima relacional de respeto, confidencialidad y empatía mediante tres tipos de saberes relacionados entre sí: saber escuchar, observar y preguntar. Se valoran la expresión, los relatos de vida y el componente emocional que activa los recuerdos y sus significados. Entendido así el fenómeno social, es posible abordar el proceso de relación de lo humano-divino en una mejor comprensión del texto y su contexto. La metodología cualitativa a ser empleada permite que los actores de la fe en el siglo XXI nos faciliten la comprensión de la santidad de Mariana de Jesús como una espiritualidad integral desde la mística de ojos abiertos para actualizar el sentido de la fe y la justicia.

Se ha tomado como metodología del trabajo de investigación la documentación bibliográfica y los testimonios e historias de vida. A través de preguntas semiestructuradas

de entrevista a diversas personas (laicos, religiosos, sacerdotes) se ha buscado estudiar los aspectos que llaman la atención en la devoción cristiana y de esta forma confrontar las tesis de la espiritualidad en la vida de Santa Mariana de Jesús. Se contactaron 15 personas mediante una invitación a participar en esta investigación (Anexo 1). Se seleccionaron siete entrevistas significativas mediante el análisis de conceptos (Virtud – Espiritualidad, Virtud – Sacrificio, Religiosidad popular y Espiritualidad, Sanación) y categorías (virtudes cristianas, espiritualidad de la salud integral, vida, espiritualidad integral) previamente establecidas en el estudio del anteproyecto de investigación. Después de la explicación y autorización del consentimiento informado (Anexo 2) se procedió a la aplicación del instrumento preparado para la entrevista (Anexo 3). Estos conceptos sirvieron de base para la elaboración del trabajo y las preguntas de la entrevista (Anexo 4): ¿Recuerda usted cuándo fue la primera vez que escuchó hablar sobre Santa Marianita? (entorno familiar, escuela) ¿Qué cosas vienen a su mente de aquel momento? ¿Qué elementos destacaría usted de la figura de Santa Mariana de Jesús? ¿Por qué? ¿Cómo ha vivido usted la devoción a Santa Mariana de Jesús en su vida personal? ¿Conoce usted los lugares visitados por Santa Mariana de Jesús? ¿Cuán difundida está la devoción a Santa Mariana según su criterio? ¿Cómo se entiende el amor a los pobres y enfermos en el tiempo de Santa Mariana de Jesús y el tiempo actual? ¿Qué podemos aprender de la vida de Santa Mariana de Jesús?

Una vez realizada la entrevista se transcribió el texto de cada entrevista (Anexos 5-11) para la conformidad con las personas entrevistadas y luego el análisis respectivo de las categorías en forma escalonada y paulatina. Se sintetizaron los datos en forma separada, interrelacionada, por personas entrevistadas y en sentido global. De este modo se procedió a tener otras fuentes referenciales sobre la devoción y la pertinencia del culto a Santa Mariana en la Iglesia y sociedad del siglo XXI.

3.2 Influjo actual de la espiritualidad de Santa Mariana de Jesús en las personas entrevistadas

Las entrevistas realizadas a siete personas (laicas, religiosas y sacerdotes) han permitido el análisis de las categorías propuestas en el plan de tesis y de acuerdo a las preguntas centrales de la investigación: ¿Cuál es el legado espiritual de Santa Mariana de Jesús para la posteridad? ¿En qué forma se experimenta la mística de ojos abiertos de Santa Mariana a través del servicio a los más pobres y enfermos? ¿Puede la espiritualidad cristiana privarse de la mística de ojos abiertos? ¿Cómo se entiende el amor a los pobres y enfermos en el tiempo de Santa Mariana de Jesús y el tiempo actual? Se formularon además otras preguntas de investigación que ayuden a orientar el trabajo desde las historias de vida: ¿Cuál es el legado espiritual de Santa Mariana de Jesús para la posteridad? ¿En qué forma se experimenta la mística de ojos abiertos de Santa Mariana a través del servicio a los más pobres y enfermos?

De las entrevistas realizadas se observa que, además de lo ya conocido de la biografía de la santa quiteña, también llaman la atención la alegría en el servicio que empieza por la propia vida y casa. Paradójicamente la tradición ha envuelto la leyenda y el modelo de mujer sacrificada como imagen privilegiada para la devoción y ejemplo de las virtudes. La investigación destaca otros elementos menos conocidos o más olvidados de su vida y de esta forma pretende ofrecer una visión renovada de la espiritualidad de Santa Mariana de Jesús para la persona de hoy, que al igual que ella, vive su necesidad espiritual en lo cotidiano y en la intimidad familiar.

Los biógrafos de Santa Mariana también resaltan este carácter particular de una cierta alegría que contagia. Se trata de la búsqueda incesante por conocer y hacer la voluntad de Dios, pero, no por el temor sino guiados por el amor. Su alegría perfecta se asemeja a la persona que ha descubierto un tesoro al despojarse de sus propias seguridades y ha aprendido a confiar para identificarse paulatinamente con Cristo. Aprender a morir a uno mismo implica aprender a vivir en Cristo mediante la transformación del orgullo de las riquezas, vanidad y soberbia en la mansedumbre del despojo, la sencillez y la humildad. Sabiduría compleja para quien no es capaz de acoger el don de la fe en conexión directa con un compromiso político del servicio por la paz y la dignidad de las personas.

En las entrevistas se pudieron anotar algunas categorías que permitieron estructurar el proceso de análisis y de observaciones relevantes:

- Memoria: de especial importancia para cada persona entrevistada. Al evocar la temática y las anécdotas relacionadas con la vida personal se pudo observar que había aspectos relacionados con la biografía y la imitación de virtudes. Algunas situaciones hacen referencia al papel de la familia en la devoción y la formación de la persona.
- Servicio a los más pobres (enfermos, indígenas, los de casa): aspecto destacado en las entrevistas relacionado con la santidad y las virtudes.
- Devoción: aspectos de Santa Mariana relacionados con la piedad.
 - Penitencias, sacrificios, torturas: aspectos recurrentes en las entrevistas.
 - Mística de ojos abiertos: aspecto central de la propuesta investigativa.
- Oración, eucaristía: elementos centrales de la espiritualidad de Sant Mariana.
- Obras de misericordia, amor y servicio a los pobres: centralidad.

- Discernimiento: presente en episodios de la vida de la santa.
- Política: implicación permanente en la ética, virtudes y opciones.
- Emociones: muy presentes en la alegría y comunicación de la gracia.

La lectura e interpretación de las respuestas mediante categorías interrelacionadas (según la pregunta de investigación) permite integrarlas en una síntesis vital de servicio. La mística de los ojos abiertos de Santa Mariana de Jesús se manifiesta en la alegría en el servicio a los demás, especialmente a los más necesitados de su tiempo que eran los pobres, enfermos y marginados de la sociedad.

- Memoria y Devoción: la piedad familiar ha sido un factor importante en el hecho de recordar las virtudes de Santa Mariana de Jesús y de esta forma ha contribuido a afianzar la fe, el servicio y la alegría en la vida personal.
- El servicio a los más pobres se presenta íntimamente unido a las obras de misericordia practicadas en todos los tiempos, de manera especial en la opción política y la mística de los ojos abiertos.
- Las penitencias de Santa Mariana brotan de la oración y unión íntima con Jesús en la eucaristía y el valor de la denuncia de la corrupción de su tiempo (aún vigente hoy) y el desprecio de los más necesitados.
- El discernimiento estrechamente ligado a la oración y opciones de Santa Mariana para acoger a los más necesitados empezando la caridad por casa. De igual manera se presentan episodios de acompañamiento y dirección espiritual a sacerdotes y personas que visitaban a la santa.

Una vez analizadas las categorías en esta investigación se puede observar que la alegría y el servicio son las categorías que generan el desarrollo de la vocación especial a la santidad. Esto se presenta indiscutiblemente en las largas horas de oración y la centralidad e importancia de la eucaristía (en un tiempo en que era absolutamente raro la comunión diaria). Estas aproximaciones a la mística de ojos abiertos de Santa Mariana de Jesús permiten establecer, mediante un proceso deductivo, algunas conclusiones parciales que concuerden con los aportes teóricos presentados en el trabajo:

- La humildad transparenta la mística de los ojos abiertos de Santa Mariana.
- El servicio es característico del deseo de configuración con Cristo, pues brota de un amor purificado de todo afecto desordenado.
- El apasionamiento por la persona de Cristo lleva a Santa Mariana a traspasar las barreras de los estereotipos sociales y culturales.
- El discernimiento espiritual le permite compartir la gracia recibida y de esta forma acertar en la búsqueda de la voluntad de Dios y en acompañar espiritualmente a otras personas.
- El testimonio de Santa Mariana de Jesús destaca en su alegría contagiosa, la imitación de Cristo en su pasión y el raciocinio y clarividencia en los momentos de gran necesidad.

La espiritualidad ignaciana que nutrió su vida espiritual le lleva a ser contemplativa en la acción. Esta dimensión integradora de la totalidad de su vida es la que se observa en el recuerdo de sus devotos. La mística de ojos abiertos no se opone a la unión con Dios, sino que la plenifica puesto que es su horizonte natural de compromiso con la fe y la justicia. De esta forma, el enfoque espiritual de la mística de ojos abiertos destaca una figura revolucionaria para su tiempo, que permitirá conocer una faceta desconocida y opacada por

la fuerza penitencial como una manera de aprender a morir para vivir una existencia transformada por el Amor. Los testimonios de las personas entrevistadas apuntan a la sencillez, alegría y sororidad de la santa, aspectos más olvidados y por lo tanto muchas veces desconocidos por las personas que buscan una vivencia espiritual profunda.

La espiritualidad cristiana irrumpe en plena crisis de valores con la luz de una mirada abierta, atenta y transparente (Metz, 2013). Sólo así es posible aprender con humildad de la mística divina para transitar en nuestra humanidad secularizada, anestesiada y adormilada. La mística de ojos abiertos no se refiere a una experiencia espiritual del individuo, sino a la experiencia de solidaridad espiritual (Metz, 2013), pues busca los rostros sufrientes de las víctimas (Mt 25, 31-46) y a través de los mismos la cercanía del Dios de misericordia. Una mística política toma partido por los vulnerables y ahí radica su compromiso con la santidad, puesto que la espiritualidad no puede eximirse del sentido de la justicia divina (Jr 23, 6).

3.3 Para releer la teología política desde la espiritualidad de los ojos abiertos

Los estudios de la Teología Política y la Espiritualidad presentan el discernimiento como la clave que lleva a Dios como la última realidad, el Ser trascendente de Dios mismo a la creatura humana (Metz, 2013; Melloni, 2013) y como su fundamento (González Buelta, 2006: 63). En último término se vive la caridad como una vocación universal a la santidad, sin el desconocimiento de la realidad que le rodea. Un espíritu de santidad que acompañe todos los momentos de la vida (GE 31) mediante el empoderamiento de los bautizados que aman en Cristo con la fuerza de la gracia. Esta actitud protege contra el narcisismo malsano de la autosuficiencia y del perfeccionismo. En la espiritualidad se concibe esa misericordia que brota de un corazón traspasado y amante (Bandera, 1987; Sánchez, 2016).

El grito silencioso de los pobres y excluidos es escuchado por el Dios de la vida, quien paradójicamente en su aparente lejanía se hace lo más cercano posible en el sufrimiento y en la misericordia de la historia de la humanidad. En esta pregunta tan vigente en la actualidad remite a la esencia cristológica de la encarnación, así como a la verdad escatológica de la memoria de la pasión. La imagen bíblica del samaritano que se hace prójimo y vendar las heridas del dolor supera cualquier cálculo mezquino de autojustificación. De igual manera, este modo de ser *alter Christus*, recuerda a nuestra carne el grito proferido en la cruz como palabra definitiva de salvación. En los necesitados se encuentra también el sufrimiento de Dios, cuya sensibilidad de compadecimiento y misericordia se posibilitan cuando yo soy capaz de experimentar esta urgencia del servicio y del amor. Se trata de un retorno a la unidad entre Dios y su pueblo, que purifica la mística de los ojos abiertos e impele a un compromiso de la ortopraxis genuinamente cristiana y abierta ecuménicamente a toda persona de buena voluntad.

En la espiritualidad de Santa Mariana de Jesús se trastocan los valores del mundo, que buscan encerrar la piedad en una cuestión individualista, narcótica y desencarnada. Incluso la presentan como un bien aparente, que visibiliza la ascesis como el absurdo de la modernidad frente al deseo de acumulación de bienes, honra y soberbia. De ahí la lucha constante de Mariana haciendo “agere contra” y actuando en forma diametralmente opuesta a los placeres del mundo: haciéndose pobre como Cristo, evitando la vanagloria y siendo toda de Jesús para vivir en la tercera manera de humildad como lo proponen los Ejercicios Espirituales (EE #164-168) y ser una criatura capaz de amar en su forma particular de aprender a morir.

Santa Mariana vive esta tensión política desde su alegría que fascina y contagia la cercanía desde la persona de Jesús de Nazaret. Este afecto tan particular y emocionalmente

ordenado a buscar y hallar la voluntad de Dios le hace crecer en libertad. La obediencia a la voluntad de Dios brota de la mirada y sentimientos de Cristo, lo que le merece adquirir un dócil proceder desde la pasión de los pobres y dolientes de su tiempo (Meana, 2018). Su alegría no es fingida, sino al contrario es auténtica porque brota de una felicidad compartida ética y místicamente con aquellos bienaventurados del evangelio (pobres, enfermos, sufrientes, perseguidos). Desde la oración piadosa y el sacrificio extremo de ayunos y penitencias cotidianas, Santa Mariana vive en su corta existencia un asiduo aprendizaje en la libertad interior que le lleva a vivir la caridad desde el discernimiento de lo bueno y verdadero de la doctrina de Cristo frente a lo artificial y engañoso de la falsa virtud (Laplace, 1988).

La memoria *passionis* aludida en este estudio está íntimamente ligada a un proceso de enamoramiento que trasciende los límites de la pura razón o de la tendencia de moda que el mundo ama y abraza. En realidad es todo lo contrario, puesto que se ama desde la confianza, el afecto ordenado a la voluntad salvífica, que desafía lo establecido por las convenciones sociales y culturales. Este nuevo orden lleva a un compromiso exigente de la caridad y la justicia.

CONCLUSIONES Y RECOMENDACIONES

La mística de ojos abiertos de Santa Mariana de Jesús integra la doble dimensión espiritual de interioridad (instática) y las consecuencias políticas de su compromiso con la libertad y la justicia (extática). En la Real Audiencia de Quito del siglo XVII su estilo de vida le merece un reconocimiento especial debido a su amor incondicional a Cristo, la Eucaristía y la Virgen María, así como también su preocupación social a través del ejercicio de la caridad. La pregunta de investigación planteada en este estudio ha permitido concentrarnos en los rasgos de una teología política que hace memoria de la pasión de Cristo para comprender las bienaventuranzas como camino de salvación: ¿Cómo se entiende el amor a los pobres y enfermos en el tiempo de Santa Mariana de Jesús y el tiempo actual?

Mariana realizó opciones de vida, de acuerdo a las orientaciones de los Ejercicios Espirituales de San Ignacio: una vida humilde de identificación con Cristo para amar y servir. Su modo de amar fue el de Jesucristo a través de la contemplación en la acción; sin embargo, esta actitud mística alegre que contagiaba a sus prójimos era una forma novedosa de unión espiritual para la época en la que vivió. Sin renunciar a su condición social como Doña Mariana Paredes y Flores, se dedica al trabajo para servir a los pobres con la venta de sus tejidos. Su concentración y entrega personal a Dios en el ejercicio de la caridad fue una denuncia de los grandes contrastes de la sociedad de la Real Audiencia, pues su honestidad y dedicación al cuidado de los pequeños y sencillos, le valió llegar a la gloria de los altares de la iglesia mediante el camino de la cruz.

La pregunta de investigación propuesta nos confronta con el núcleo de la fe en clave de solidaridad espiritual. Esta fe purificada por el dolor y sacrificio exige la justicia con las personas que viven en los márgenes de la sociedad. Asombra la manera particular en que

Mariana entiende la unión con Cristo, pues parte de una teología dinámica del evangelio y de una auténtica teología política, avanzada para las coordenadas espacio-temporales en que transcurrió su existencia. Ella comprende que su estilo de vida estaba íntimamente unido al de su “Esposo” y por lo tanto actúa con la libertad de espíritu que le confía esta gracia de la unión mística de ojos abiertos. Su alegría espiritual brota espontánea y se dimana como presencia actual de la gracia divina que devuelve la dignidad a la persona. El himno de la caridad de la primera carta a los Corintios (13, 1-13) le guía confiadamente hacia la verdadera humildad, sin perder la ruta del discernimiento y el carácter genuino de su vocación laical que le hace vivir en el mundo sin ser del mundo. Su presencia fue en numerosas ocasiones incómoda para la vida relajada de sus contemporáneos, pero al mismo tiempo fue pionera en el servicio social a los más desfavorecidos, así como también un nuevo modo de reivindicación de los derechos de la mujer: elección de estado no por conveniencias sociales sino por su propia vocación, acompañante espiritual de diversas personas y sacerdotes, educadora y servidora de niños, indígenas, enfermos y pobres.

La mística de ojos abiertos responde a una síntesis vital de la santa ecuatoriana, que si bien se destacó en arduas penitencias y prácticas de oración y piedad, no descuidó la vertiente fundamental de poner el amor más en las obras que en las palabras. Los testimonios de sus devotos y conocedores de su vida resaltan la alegría espiritual contagiosa de sus actos, que lejos de encerrarla en un halo misterioso, le hicieron la santa protectora de la ciudad y de la Real Audiencia del siglo XVII. Se recomienda en general hacer una mayor difusión de su vida y legado espiritual, tan vigente en tiempos de pandemias de corrupción, explotación e injusticia, discriminación, clericalismo y guerra. Su manera de amar y servir nos invita a centrar la vida en lo fundamental para que tenga pleno sentido y se haga una ofrenda agradable al Dios de la vida.

REFERENCIAS BIBLIOGRÁFICAS

- Andrango-Walker, (2018). La (De) construcción de la santidad criolla en Aprendiendo a Morir.
- Benítez, J. (2018). Santa Mariana de Jesús. Historia de sus reliquias. Quito.
- Bohórquez, A. (2017). BOOK FOTOGRÁFICO DE LA MEMORIA ORAL QUITENA DE MARIANA DE JESÚS. Quito. UISRAEL. Diseño Gráfico. 40p. Quito: Universidad Israel, 2017 PhD Elfio Perez; Mg. Lourdes Calderón UISRAEL-EC-DIS-378.242-17-004
- Bucay, J., Salinas, S. (2000). Amarse con los ojos abiertos. Buenos Aires, Magazines, S.A.
- Carrera Núñez, L. F. (2018). Mariana de Jesús a través de la mirada de Joaquín Pinto y Víctor Mideros: misticismo patriótico en el arte republicano. 1895-1926 (Master's thesis, Universidad Andina Simón Bolívar, Sede Ecuador).
- Chárriez, M. (2012). Historias de vida: Una metodología de investigación cualitativa. Revista Griot, 5(1), 50-67.
- Denzin, N., Lincoln, Y., (2012). Paradigmas y perspectivas en disputa. España: Gedisa, p. 46
- Espinosa Arce, J. P. (2016). La “Mística política” En la teología de Johann Baptist Metz. Teología espiritual, 60(177), 53-65.
- Espinosa, A. (1957). Santa Mariana de Jesús Hija de la Compañía de Jesús. Estudio histórico ascético de su espiritualidad. La Prensa Católica. Quito.
- Fernández Salvador, C. (2007). Imágenes locales y retórica sagrada: una visión edificante de Quito en el siglo XVII. Procesos: revista ecuatoriana de historia, 79-91.
- Fernández, C. G. (2013). La mística que cambia la mirada y el corazón. Dimensión

- "performativa". *Teresianum: Rivista della Pontificia Facoltà Teologica e del Pontificio Istituto di Spiritualità "Teresianum"*, 64(1), 59-80.
- Fernández, M. (2005). *Teología espiritual encarnada: profundidad espiritual en acción*. San Pablo.
- Ferrarotti, F. (2007). Las historias de vida como método. *Convergencia*, 14(44), 15-40.
- Freile, C. (2003). *La iglesia ante la situación colonial*. Abya-yala.
- García Achid, P. (2007). ¿Misticismo y santidad en Quito durante el siglo XVII?: Santa Mariana de Jesús y la madre concepcionista Mariana Francisca de Jesús Torres y Berriochoa. In *Vírgenes, reinas y santas: modelos de mujer en el mundo hispano* (pp. 325-334). Universidad de Huelva.
- García Domínguez, L. (2006). Sobre V. M. Fernández: Teología encarnada, profundidad espiritual en acción, en *ESTUDIOS ECLESIAÍSTICOS*, vol. 81 (2006), núm. 316, 197-252.
- García Mateo, R. (2017). Teología de la cruz en Ignacio de Loyola. *Estudios eclesiásticos*, 92(360), 133-161.
- Goetschel, A. M. (1998). Del martirio del cuerpo a su sacralización: visiones de la mujer en momentos de transición. *Procesos: revista ecuatoriana de historia*, 25-36.
- González Buelta, B. (2002). *Orar en un mundo roto, tiempo de transfiguración*. Sal Terrae.
- González Buelta, B. (2006). *Ver o perecer. Mística de Ojos abiertos*. Madrid: Sal Terrae.
- González Faus, J. I. (1999). Mística de la compasión: mística de ojos abiertos: proposiciones sobre la mística jesuánica. *Revista latinoamericana de teología* (1999), vol. 16, no. 47, p. 135-149.
- González Faus, J. I. (2007). Monacato y opción por los pobres: mística y profecía. *Revista latinoamericana de teología* (2007), vol. 24, no. 72, p. 317-334.

- Gordillo, V. (2015). El cuerpo barroco. Mariana de Jesús entre lo sagrado y lo profano. Universidad Andina Simón Bolívar, Sede Ecuador; Corporación Editora Nacional.
- Grijalva, V. (2008). El goce místico en la vida de Mariana de Jesús según la novela Aprendiendo a morir de Alicia Yáñez Cossío (Bachelor's thesis, Quito/PUCE/2008).
- Gutiérrez, G. Teología de la liberación. Salamanca: Sígueme, 1972.
- Gutiérrez, N. (2010). La construcción del heroísmo de Mariana de Jesús: Identidad nacional y sufrimiento colectivo.
- Laplace, J., El camino espiritual a la luz de los ejercicios ignacianos. Sal Terrae, Santander 1988.
- Larco, C. (1999). Mariana de Jesús en el Siglo XVII (Master's thesis, Universidad Andina Simón Bolívar, Sede Ecuador).
- Larco, C. (2000). Mariana de Jesús en el siglo XVII: santidad y regulación social. Procesos: revista ecuatoriana de historia, 51-75.
- Maier, M. (2006). " Los pobres nos hacen amigos de Cristo". Ensayo para una fundamentación cristológica de la misión de la Compañía de Jesús. Revista latinoamericana de teología (2006), vol. 23, no. 67, p. 49-61.
- Mallimaci, F., Giménez, V. (2006). Historia de vida y métodos biográficos. Estrategias de investigación cualitativa, 1, 23-60.
- Martínez Cano, S. (2019). Mujeres, espiritualidad y liderazgo. De la mística a la acción. Madrid: San Pablo.
- Martínez, E. (2007). Amar como Jesús nos ama. Teresa de Lisieux y la caridad. Cauriensia Vol II (2007), 279-304.
- Meana, R. J. (2018). Una mirada sobre las tres maneras de humildad. Manresa: Revista de Espiritualidad Ignaciana, 90(356), 295-298.

- Melloni, J. (2013). La mística de los ojos abiertos. Madrid: Éxodo, Centro Evangelio y Liberación.
- Melloni, J. (2013). La mística silenciosa. *Revista Iberoamericana de Teología*, 9(17), 7-24.
- Melloni, J. (2015). La Mística de ojos abiertos. *Revista Éxodo*, 127, 34-40.
- Metz, J. B. (2013). Por una mística de ojos abiertos: cuando irrumpe la espiritualidad. Barcelona: Herder.
- Miguel, C., Castillo, A., Müller, B., Ybañez, G. (2014). La Historia de Vida como instrumento de aprendizaje del Trabajo Social.
- Morán de Butrón, Jacinto. 1856. Vida de la B. Mariana de Jesús de Paredes y Flores, conocida vulgarmente bajo el nombre de la Azucena de Quito. Quito: Imprenta de V. Valencia.
- Navarro, R. E., Castañeda, F. H., Acero, J. R., & Peña, W. A. (2018). Mística y Alteridad. Una demanda para nuestro tiempo. *Franciscanum*, 59(168), 267-293.
- Navarro, R., Solano, O., Díaz Gómez, J., Peña Esquivel, W. y Jaramillo, G. (2021). El testimonio de Ety Hillesum desde el perfil de místico de ojos abiertos de Benjamín González Buelta. *Revista Perseitas*, 9, 212-231.
- Peña, A., (s.f.). Santa Mariana de Jesús, La Azucena de Quito. <https://www.youtube.com/watch?v=8ZDwb8GKbHk>
- Pérez-Soba, J. (2007). La caridad: luz que ilumina a todo hombre. *Cuadernos de pensamiento*, (18), 13-32.
- Quijano de Fadic, K. (2002). Místicas y románticas: un estudio de la heroicidad femenina en dos novelas de Alicia Yáñez Cossío: Aprendiendo a morir y Y amarle pude. (Master's thesis, Universidad Andina Simón Bolívar, Sede Ecuador).
- Rivas, E. (2007). Ver o perecer. Mística de ojos abiertos. *Revista CLAR*, 45(3), 82-86.

- Rodríguez, T. (2020). La construcción de la identidad protonacional en la América Virreinal: El caso de Mariana de Jesús en Quito.
- Sánchez, G. (2010). Incidencia del masoquismo femenino en la penitencia de Mariana de Jesús. Estudio realizado desde la teoría psicoanalítica en tres actos penitenciales y su muerte (Bachelor's thesis, PUCE-Quito).
- Trigo, P. (2014). Diario de un teólogo del postconcilio en Europa y América Latina. *Revista latinoamericana de teología* (2014), vol. 31, no. 92, p. 211-224.
- Uríbarri, G. (2019). Teología de ojos abiertos. Doctrina, cultura y evangelización. Santander: Sal Terrae.
- Vargas, L. (2016). Construcción, circulación y uso de una imagen. El caso de la Azucena de Quito. Sevilla: Universo Barroco Iberoamericano.
- Vásconez, V. (1940). Vida de Mariana de Jesús. Quito: Bona Spes.
- Villacís, E. y Arias, A. (1950). La santa quiteña: homenaje de la Biblioteca Popular Ecuatoriana a Mariana de Jesús, en el año de su canonización. Quito: Ed. de Últimas Noticias.
- Vitoria, F. J. (2006). Una teología de ojos abiertos. Teología y justicia. *Perspectivas. Revista latinoamericana de teología* (2006), vol. 23, no. 69, p. 299-312.
- Yáñez, A. (1997). Aprendiendo a morir. Bogotá: Seix Barral.

ANEXOS

ANEXO 1
Invitación a la entrevista
PROGRAMA DE MAESTRÍA EN TEOLOGÍA
Carlos Ignacio Man Ging, SJ
Aproximaciones a la mística de ojos abiertos de Santa Mariana de Jesús

Quito, 7 de Mayo de 2021

Sr. / Sra. /Rvdo/a. Padre/Madre

....

Presente

De mi consideración:

La Facultad de Ciencias Filosófico-Teológicas de la Pontificia Universidad Católica del Ecuador, a través de la Coordinación de Posgrados presenta el proyecto de investigación “Aproximaciones a la mística de ojos abiertos de Santa Mariana de Jesús”. Esta investigación nos permitirá estudiar la figura de Santa Mariana de Jesús desde una perspectiva novedosa: la mística de ojos abiertos y su compromiso de servicio a los pobres y los enfermos.

Con este antecedente, a nombre de la PUCE, me permito solicitar a usted su participación voluntaria. La participación será mediante una entrevista de audio y/o video (según la preferencia de la persona entrevistada) con uno de los colaboradores de nuestro grupo de investigación, en la que tomarán en cuenta estos aspectos en mayor profundidad.

El material recopilado se utilizará para elaborar la información relacionada con el proyecto de disertación.

Agradecemos desde ya la colaboración que se sirva dar para el mayor éxito de este proyecto que lo estimamos muy importante y útil para conocer el caminar de nuestra Iglesia y sobre todo como un documento de reflexión sobre la espiritualidad y devoción popular. Cualquier decisión de su parte le agradeceré comunicarla a:

P. Carlos Ignacio Man Ging, SJ, 0981665488, 2 991700 ext 1527, cimanging@puce.edu.ec

Aprovecho esta oportunidad para reiterarle mi alta consideración.



Dr. Carlos Man Ging, SJ,

Decano de la Facultad de Ciencias Filosófico - Teológicas – PUCE.

ANEXO 2

Documento de Consentimiento Informado

Consideraciones generales:

*Este Formulario de Consentimiento Informado se dirige a hombres y mujeres que son miembros de comunidades religiosas, a laicos y sacerdotes, a quienes se les invita a participar en la investigación **Recuperación de la memoria: historias de vida** desarrollada por el posgrado de la Facultad Eclesiástica de Ciencias Filosófico-Teológicas de la PUCE.*

Toda la información será manejada de manera confidencial y exclusivamente con fines únicamente investigativos. Usted puede interrumpir el trabajo cuando lo desee y retomarlo en otro momento posterior. Gracias por su cooperación.

Director: Shella Sánchez

Patrocinador: Pontificia Universidad Católica del Ecuador (PUCE). Facultad de Ciencias Filosófico-Teológicas. Escuela de Teología

Este Documento de Consentimiento Informado tiene dos partes:

- Información (proporciona información sobre la investigación)
- Formulario de Consentimiento (para firmar si está de acuerdo en participar)

Se le dará una copia del Documento completo de Consentimiento Informado

PARTE I: Información

Introducción

*Yo soy _____ y trabajo para la Pontificia Universidad Católica del Ecuador en el proyecto de investigación **“Recuperación de la memoria: historias de vida”**. Estamos recabando información sobre la vida y devoción a Santa Mariana de Jesús de los sacerdotes, religiosos/as y laicos. Le voy a dar información e invitarle a participar de esta investigación. No tiene que decidir hoy si participar o no en esta investigación. Antes de decidirse, puede hablar con alguien que se sienta cómodo sobre la investigación. Puede que haya algunas palabras que no entienda. Por favor, me detiene según le informo para darme tiempo a explicarle. Si tiene preguntas más tarde, puede preguntarme a mí o a los miembros del equipo de trabajo de la PUCE.*

Propósito

El testimonio de las personas es una fuente de sabiduría y de conocimiento de la realidad en su evolución histórica. A través de sus relatos de vivencias e historias de vida es posible redescubrir algunos aspectos de las relaciones entre la iglesia y la sociedad de los últimos años. A través de esta investigación se espera obtener resultados relevantes que sean documentos históricos impresos y audiovisuales que recojan la sabiduría de personas que han estado y siguen vinculadas a la iglesia católica.

Tipo de Intervención de Investigación

Esta investigación incluirá un instrumento para el levantamiento de la información: un cuestionario para que pueda ser respondido y una entrevista realizada por uno de los miembros del equipo de trabajo en que se profundicen los temas desarrollados en el cuestionario.

Selección de participantes

Estamos invitando a los sacerdotes, religiosos/sas y a los laicos para participar en el proyecto de Recuperación de la memoria: Historias de vida.

Participación Voluntaria

Su participación en esta investigación es totalmente voluntaria. Usted puede elegir participar o no hacerlo. Usted puede cambiar de idea más tarde y dejar de participar aún cuando haya aceptado antes.

Procedimientos y Protocolo

Durante la investigación usted:

1. Conocerá el proyecto de investigación, los beneficios para usted y la comunidad, las condiciones del

mismo y firmará el consentimiento informado después de su explicación.

- 2. Llenará el cuestionario que se le proporcionará. Este cuestionario será anonimizado mediante códigos de referencia que serán guardados confidencialmente por el administrador del proyecto.*
- 3. Si usted lo desea podrá continuar en la segunda fase del proyecto con una entrevista personal videograbada en que se profundizarán algunos temas desarrollados en el cuestionario.*

Duración

La investigación durará doce meses en total.

Efectos Secundarios y/o Riesgos

No existen efectos secundarios.

Molestias

Al participar en esta investigación es posible que experimente molestias al tener dificultad para recordar algunos detalles o que experimente cansancio por la duración del llenado del cuestionario y/o la entrevista personal.

Beneficios

Si usted participa en esta investigación proporcionará un testimonio valioso para la recuperación de la memoria y el estudio de diversos temas relacionados con la devoción a Santa Mariana de Jesús. Usted podrá:

- 1. Dar un testimonio autobiográfico.*
- 2. Recordar muchos acontecimientos del pasado que serán apreciados y recuperados para la posteridad.*
- 3. Participar en una investigación que pretende describir la devoción a Santa Mariana de Jesús*

Incentivos

No se otorgará ningún tipo de recompensa en dinero o regalos por tomar parte en esta investigación.

Confidencialidad

Es posible que si otros miembros de la comunidad saben que usted participa, puede que le hagan preguntas. La información que recojamos por este proyecto de investigación se mantendrá en forma confidencial. La información acerca de usted que se recogerá durante la investigación será puesta fuera de alcance y nadie sino los investigadores tendrán acceso a verla. Cualquier información acerca de usted tendrá un número en vez de su nombre. Solo el director del proyecto tendrá conocimiento del número de participación a través de una lista de códigos para anonimizar la identidad del participante. La información se mantendrá guardada en una cabina con llave. No será compartida ni entregada a nadie excepto a la Pontificia Universidad Católica como patrocinadores de la investigación.

Compartiendo los Resultados

El conocimiento que obtengamos por realizar esta investigación se compartirá con usted antes de que se haga disponible al público. No se compartirá información confidencial.

Después de la ejecución de esta investigación, se publicarán los resultados para que otras personas interesadas puedan aprender de nuestra investigación. En el caso que usted esté dispuesto a permitir la publicación de la información por usted dada con sus datos reales, le solicitamos que firme el consentimiento adjunto, caso contrario, toda la información será publicada como "Informante anónimo" y haciendo los cambios necesarios para evitar la identificación personal y comunitaria.

Derecho a negarse o retirarse

Usted no tiene por qué participar en esta investigación si no desea hacerlo y el negarse a participar no le afectará en ninguna forma. Es su elección y todos sus derechos serán respetados. Puede dejar de participar en la investigación en cualquier momento que desee.

A Quién Contactar

Si tiene cualquier pregunta puede hacerla ahora o más tarde, incluso después de haberse iniciado el estudio. Si desea hacer preguntas más tarde, puede contactar a cualquiera de las siguientes personas:

NOMBRES Y DATOS DE CONTACTO DE LOS INVESTIGADORES

Esta propuesta ha sido revisada y aprobada por el Comité de Ética para la Investigación de la Pontificia

Universidad Católica del Ecuador, que es un comité cuya tarea es asegurarse de que se protege de daños a los participantes en la investigación. Si usted desea averiguar más sobre este comité, contacte al Dr. Iván Dueñas, Presidente del Comité para la Ética de la Investigación en Seres Humanos, Pontificia Universidad Católica del Ecuador, Dirección de Investigación, Av. 12 de Octubre y Roca, edificio administrativo, segundo piso, Teléfono 2991700 ext 1011, igduenase@puce.edu.ec

PARTE II: Formulario de Consentimiento

He sido invitado a participar en la investigación "Recuperación de la memoria: historias de vida". Entiendo que recibiré un cuestionario con la guía para llenarlo y luego si es el caso también una entrevista personal para ser grabada en audiovideo.

He sido informado de que los riesgos son mínimos y pueden incluir solo cansancio por el trabajo de escribir y responder las preguntas del cuestionario, así como por la entrevista personal. No recibiré ninguna recompensa económica o en regalos por mi participación. Se me ha proporcionado el nombre de un investigador que puede ser fácilmente contactado usando los nombres y las direcciones que se me han dado de esas personas.

He leído la información proporcionada o me ha sido leída. He tenido la oportunidad de preguntar sobre ella y se me ha contestado satisfactoriamente las preguntas que he realizado. Consiento voluntariamente participar en esta investigación como participante y entiendo que tengo el derecho de retirarme de la investigación en cualquier momento sin que me afecte en ninguna manera mis actividades personales o comunitarias.

Entiendo que, de aceptar, mis datos personales aparecerán en los testimonios que brinde y acepto esta condición, también entiendo que si no deseo que mi información personal aparezca en el o los documentos productos de esta investigación el informante aparecerá como "Anónimo".

Nombre del Participante _____

Si desea que aparezcan sus datos en la investigación

Firma del Participante si desea que aparezcan sus datos en los documentos producidos en esta investigación _____

Fecha _____ Día/mes/año

Si el participante NO desea que aparezcan sus datos en la investigación

Firma del Participante si NO desea que aparezcan sus datos en los documentos producidos en esta investigación _____

Si es analfabeto

He sido testigo de la lectura exacta del documento de consentimiento para el potencial participante y el individuo ha tenido la oportunidad de hacer preguntas. Confirmando que el individuo ha dado consentimiento libremente.

Nombre del testigo _____ Y Huella dactilar del participante

Firma del testigo _____

Fecha _____ Día/mes/año

He leído con exactitud o he sido testigo de la lectura exacta del documento de consentimiento informado para el potencial participante y el individuo ha tenido la oportunidad de hacer preguntas. Confirmando que el individuo ha dado consentimiento libremente.

Nombre del Investigador: _____

Firma del Investigador _____

Fecha _____ Día/mes/año

Ha sido proporcionada al participante una copia de este documento de Consentimiento Informado ____ (iniciales del investigador/asistente)

ANEXO 3

Formulario de entrevista semiestructurada

Consideraciones generales:

El presente instrumento tiene la finalidad de recopilar información para la investigación *Aproximaciones a la mística de ojos abiertos de Santa Mariana de Jesús* desarrollada por el posgrado de la Facultad Eclesiástica de Ciencias Filosófico-Teológicas de la PUCE.

Toda la información será manejada de manera confidencial y exclusivamente con fines únicamente investigativos. Usted puede interrumpir el trabajo cuando lo desee y retomarlo en otro momento posterior. Gracias por su cooperación.

Complete la información solicitada.

1. Datos sociodemográficos

- 1.1. Edad
- 1.2. Lugar de nacimiento
- 1.3. Fecha de nacimiento
- 1.4. ¿Qué lugar ocupa dentro del número de hermanos en su familia? (Ejemplo: tercero de cinco hermanos)
- 1.5. Tipo de centro educativo al que asistió durante sus años escolares

2. Condiciones de salud

- 2.1. Estado de salud
- 2.2. Enfermedades que ha tenido durante los diez últimos años.

3. Vida religiosa

- 3.1. Años de ordenación y/o vida religiosa
- 3.2. ¿Ha estado en otra región(es) y/o país(es) de misión?
- 3.3. Tareas apostólicas y cargos desempeñados:
- 3.4. Frecuencia de sus prácticas sacramentales por mes o semana.

A continuación encontrará una serie de preguntas para que usted desarrolle aparte de manera libre y concisa (máximo 10 líneas por pregunta). La clasificación propuesta es sólo una guía para que usted pueda tener una referencia, no es necesario responder a todas las indicaciones si usted no lo cree pertinente.

1. Datos biográficos del nacimiento: hogar y familia, primeros acontecimientos biográficos

2. Datos de formación cristiana y proceso educativo: sacramentos, catequesis, escuela, colegio.

3. Acontecimientos importantes de su historia personal en la niñez y en la adolescencia y juventud

4. Preguntas de Investigación:

- ¿Recuerda usted cuándo fue la primera vez que escuchó hablar sobre Santa Marianita? (entorno familiar, escuela) ¿Qué cosas vienen a su mente de aquel momento?
- ¿Qué elementos destacaría usted de la figura de Santa Mariana de Jesús? ¿Por qué?
- ¿Cómo ha vivido usted la devoción a Santa Mariana de Jesús en su vida personal?
- ¿Conoce usted los lugares visitados por Santa Mariana de Jesús?
- ¿Cuán difundida está la devoción a Santa Mariana según su criterio?
- ¿Cómo se entiende el amor a los pobres y enfermos en el tiempo de Santa Mariana de Jesús y el tiempo actual?
- ¿Qué podemos aprender de la vida de Santa Mariana de Jesús?

ANEXO 4

FORMULACIÓN DE PREGUNTAS

PREGUNTAS	Conceptos	Categorías
¿Recuerda usted cuándo fue la primera vez que escuchó hablar sobre Santa Marianita? (entorno familiar, escuela) ¿Qué cosas vienen a su mente de aquel momento? ¿Qué elementos destacaría usted de la figura de Santa Mariana de Jesús? ¿Por qué? ¿Cómo ha vivido usted la devoción a Santa Mariana de Jesús en su vida personal? ¿Conoce usted los lugares visitados por Santa Mariana de Jesús? ¿Cuán difundida está la devoción a Santa Mariana según su criterio? ¿Cómo se entiende el amor a los pobres y enfermos en el tiempo de Santa Mariana de Jesús y el tiempo actual? ¿Qué podemos aprender de la vida de Santa Mariana de Jesús?	Virtud – Espiritualidad Virtud - Sacrificio Religiosidad popular y Espiritualidad Sanación	Virtudes cristianas Espiritualidad de la salud integral Vida Espiritualidad Integral


 Hna. Hónica Sáenz
 DIRECTORA DE TESIS

ANEXO 5

Entrevista # 1: P. José Benítez, SJ

P. José Benítez, S.J.

<https://youtu.be/KvHS-ZC9X0E>

Fecha de la entrevista: 28.06.21

Transcripción 1/1

Padre Carlos	Muy buenos días Padre José Benítez. Gracias por concedernos esta entrevista, por ayudarnos en este trabajo, donde buscamos presentar la figura de Santa Mariana de Jesús, y por supuesto, no es solamente circunscrito a la santa; a las situaciones que usted considere pertinentes, que pueden ayudar a destacar el tema de la santidad, y la perspectiva también, del contexto, la devoción; todo aquello que nos pueda llevar a conocerla mejor. Muchísimas gracias entonces por este tiempo, y yo le preguntaría en primer momento, ¿cuándo fue la primera vez que usted escuchó hablar de Santa Mariana de Jesús.	
Padre José	Yo no podría precisar, pues, con exactitud. Lo que recuerdo es que era muy niño cuando comenzaba el proceso de santificación. 1950. En ese entonces hubo una misión generalizada que dieron los jesuitas por todo el país. Creo yo que estaba en Guaranda, en ese entonces, provincia de Bolívar actual y siempre. Y allí fue donde me impactó lo que decían sobre su santidad, que a lo largo del tiempo lo que se me ha quedado es, las enormes penitencias que hacía, el modo de entregarse a Dios – pero eso como en una nebulosa. Después no recuerdo haberme quedado con ningún otro dato así importante.	00:54
Padre Carlos	Perfecto. Y, ¿qué elementos destacaría usted de la figura de Santa Mariana de Jesús.	
Padre José	Bueno, en la actualidad, mi conocimiento de Santa Mariana es distinto e histórico, entonces destacaría varios diferentes. Además, de eso que es innegable, una vocación martirial. Lo que recuerdo y se me ha impactado en el estudio de esa personalidad, es exactamente los constitutivos de ella, de su persona. Al comienzo, incluso, alguna vez me he sonreído leyendo que las expresiones que ella tiene son exactamente las expresiones que he oído yo de los sujetos españoles que pasan por nuestra tierra, que también se atribuyen esas expresiones a la mamacita, el castellano perfecto, pero a su modo con el “vosotros”. Luego, simultáneamente, un crecer de una nueva personalidad que es una nueva, exactamente nueva, porque es una creación que me da la impresión que es una mezcla entre aquello que viene con las empleadas las indígenas, y aquello que viene de España.	02:07
	De lo de aquí, ella asume o como que hace propio la sencillez, la simplicidad que en los documentos lo ponen: la humildad que lo visualizan en el sentarse con las empleadas en el suelo. Y dice el documento: nivel que no le correspondía. Entonces, además de esa simplicidad, llamemos, el trato de una delicadeza inmensa que lo	03:37

	expresan los que han vivido eso, los testigos, como el cariño.	
	Pongo otro ejemplo: A los enf... indias enfermas que se admiraban de la caridad, del cariño, del amor con el que les trataba, de la delicadeza, y después de darles las aguas que llaman de remedio, entonces no faltaba nunca una palabra de consuelo, de aliento para que... indicándoles que se van a curar. No solamente las indígenas ni a los pobres, ni a los de su casa. Ella, en esa línea, sale a ayudar a los más pobres. Como su casa estaba frente al Hospital de la Misericordia, al mediodía venían los mendigos, que no debían ser pocos, proporcionales a la población, por supuesto, y allí ella en persona, o con su sobrina o con una empleada, salía, llaman, con el pan, siempre a darles almuerzo. Y allí viene una de las cosas extraordinarias de Santa Mariana, que nadie sabía de dónde salía ese pan, porque era un plan diferente, un pan... un pan más (“más... bien rico”? ininteligible); un pán más bueno, mejor que el ordinario, y que... del que comían en la casa. Los de la casa se admiraban porque, claro que amasaban en la casa y de vez en cuando lo llevaba, pero todos los días una canasta no sabían de dónde salía sino de su cuarto.	04:22
	Y la otra expresión de encuentro con Dios, porque eso es lo que más me admira ahora, es en lo natural. Ella, dice el documento, que expulgaba a los más hediondos, y buscaba – claro, a sus compañeras les invitaba para hacer lo mismo. Y cuando se levantaba de lavarles los pies era su sonrisa tal que contagiaba. Esa es la nota típica que yo encuentro. Porque después contagió su ... una santidad contagiosa. Porque eso sucede muchísimas veces con la alegría. Es una mujer alegre a la que todos, dicen los documentos, todos la estimaban como a santa, como a esposa de Dios. Es lo que dicen.	06:07
	Asimismo su belleza extraordinaria, confesada por muchos sitios. Yo creía que eran unos seis, luego pasé apensar doce, ahora estoy pensando en un centenar de veces que hablan sobre su belleza, y me da la impresión que es igualmente contagiosa, porque cuando cura a la sobrina, que, dicen los documentos que parecía que ya estaba muerta, cuando recibió la coz de la mula herrada en la cara y le deshizo la cara, una vez que volvió a la vida, digamos así, no solamente la encontraron alegre y contenta a la niña, sino más hermosa, y no es la única vez que se narra esto. Esa personalidad me parece que cambia los paradigmas del momento cultural en que se estaba viviendo. Porque se vivía un momento de conquista, un momento de separación de las razas, un momento en que eran juzgados como (ininteligible) natural, los demás, los españoles, y los criollos.	07:03
	Me parece que es el gran aporte de ella el haberse humanizado y divinizado de tal manera que hizo en una persona un modelo de cultura nueva, que es la que luego, a través de los siglos ha ido decantando en nuestro país. No como una supo... super... superposición de religiones y de elementos culturales, sino como una creación nueva. Eso es lo que diría en primer lugar sobre la imagen que poseo ahora de Santa Mariana de Jesús.	08:19
Padre Carlos	Excelente. Yo creo que es muy interesante y nos dará pie para seguir especulando, investigando esta alegría de la santa en la cual	09:02

	<p>confluyen la belleza, la bondad, la misericordia y los otros elementos. Muchas gracias.</p> <p>En su vida personal, ¿cómo ha sido la devoción a Santa Mariana?</p>	
Padre José	<p>Desde ese momento, con una mirada retrospectiva, yo diría, antes de la canonización, cuando era beata, era una piEDAD sencilla, asumida sobre algún folleto que fue publicado de las grandes vidas, no creo que se conocían – digo, a nivel popular. Luego, con la canonización subió muchísimo. El Ecuador entero no hablaba más que de Santa Mariana y de los milagros que se hacían por su intercesión, en las carreteras, en los hospitales, en las casas. Luego se fue decantando poco a poco, como un nacimiento de una santa nueva en el Ecuador, que fue manifestada en la consagración que se hizo a la santa de la Iglesia llamada desde el comienzo: el Templo de la Compañía de Jesús.</p>	09:33
	<p>Más tarde, poco a poco se ha ido simplificando, y lo que me parece que ha quedado, es las torturas, las penitencias, y nada más. Recuerdo haber oído (ininteligible)...no puse mucha atención cuando se hablaba... cuando celebrábamos los 140 años... los 400 años... 450 años del nacimiento de la santa que se hablaba de alguna encuesta que se hizo a nivel juvenil y todas hablaban, o de nada, o de los tormentos y penitencias (ininteligible) las juzgaban como si fueran algo inasequible para una sociedad más mecanizada, más electrizada, más computarizada.</p>	10:45
Padre Carlos	<p>Perfecto. Y, la pregunta parece obvia, porque estoy hablando con una persona que conoce mucho, pero, a su modo de comprender la historia de Santa Mariana, según usted, ¿cuáles fueron los lugares privilegiados que la santa... en los cuales ella creció? Yo sé que la pregunta es muy obvia y se sabe de inmediato, pero para el público, para las personas que van a leer, para las personas que van a conocer, ¿dónde considera usted que ella participó más de la gracia? ¿En qué lugares?</p>	11:44
Padre José	<p>Yo señalaría el lugar fundamental y luego el sitio de esa expresión. Cuando muy niña, ella quiso entrar en el claustro, pero luego el movimiento espiritual interno suyo le indicó que no era ese el camino – claro, eso se presentó a través de otras formas – pero se dio cuenta que no, y que debía dedicarse en su casa.</p> <p>Luego tuvo otra situación similar, a otro convento. Sus padres adoptivos le pusieron (no se entiende bien – puede ser “quisieron”)..., al verle tan piadosa; tan buena. Tenían miedo incluso a un desequilibrio posterior en su juventud y que iba a ser un problema y quisieron enclaustrale también. Esa vez el mismo espíritu hizo que a través de las circunstancias ella comprendiera y decidiera permanecer en su casa. Por eso digo yo, ella tiene algo de bueno que es que se adelantó a los momentos históricos.</p>	12:32
	<p>Ella construyó una espiritualidad propia del hogar, de lo que luego, siglo XX, el Vaticano Segundo lo llama, la santificación; la consagración del mundo en la vida diaria. Ahora, ¿cómo lo expresó ella? Su expresión, llamémosle deificación – porque es una auténtica deificación – la realiza en gran parte en el templo de La Compañía, donde adquiere esa espiritualidad de darse, de entregarse, en una palabra, de ser misionera. Hay una verdadera ansia vital de ser</p>	13:51

	misionera, en varios de los fenómenos místicos que recibe es a base del martirio misional.	
	Entonces, esa... ella pasa cinco o más horas de oración que ella la llama adoración para expresar el éxtasis, porque se cubría el rostro, algunos venían a hablarle, dos personas recuerdo en este momento, al ver que no le respondía, ni se movía ni se caía con los golpes que le daban para ver si les hablaba, le descubren el rostro y le encuentran totalmente transformada, y claro, el susto y luego es la veneración de ella. O sea, la adoración era el éxtasis contínuo, el trato con Dios, pero no es la iglesia, sino que es de ir a encontrarse con su amado en la eucaristía, en el templo de La Compañía de Jesús. Por eso, la consagración del templo me pareció sumamente pertinente y de paso fue monseñor Muñoz el que dio la primera misa en el templo consagrado así.	14:59
	Lo otro, pues, es como anotan los biógrafos y los testigos, el martirio en casa. Las via crucis en los corredores con la cruz esta, una cruz tan pesada, cuando ya todos se habían acostado, que una vez entró una de las personas que tenía pase libre en su casa, y la encontró desmayada y sangrando. Para ella no había noche más que por la falta de electricidad porque seguía la oración de otra manera o con via crucis o con crucifixión o de rodillas.	16:08
	O sea, que lo que quiero recalcar es, que no es el templo sino que ella hace en el templo su encuentro con Dios y en el templo del hogar, porque el hogar es un templo para ella y lo dicen todas las niñas y niños que iban a acompañarle con la petición que les hacía o con la invitación de ella, apoyando, dando testimonio, son personas mayores de edad. Van desde 88 hasta 55. Entonces saben lo que dicen y calibran ellos lo que recuerdan y el porqué de su recuerdo. Y quién lo dijo; los que lo... (ininteligible) al papá y a la mamá y a las hermanas. Creo que así se... sintetizaría yo eso de la espiritualidad. Es una espiritualidad centrada en Jesucristo en dos espacios privilegiados por Dios para la adoración de ella.	16:55
	Luego en tiempos... los tiempos de Cuaresma, Semana Santa, las... el (ininteligible) a Carnes Tolendas; al Carnaval, las 40 horas las llamamos ahora, eran unos tiempos de entrega total, porque era ir a la iglesia, quedarse en la iglesia – todo el tiempo, desde que abrían, dicen, hasta que cerraban después de la última ceremonia. Así lo sintetizaría brevísimamente.	17:59
Padre Carlos	Excelente. No, no. Muy bien y gracias por ser tan moroso en los detalles que nos ayuda a una... a poder hilvanar una reflexión. ¿Cómo considera usted que está difundida – mucho o poco – la devoción a Santa Mariana de Jesús?	18:37
Padre José	Se me ocurren dos cosas diferentes. Hechos históricos. Hay una población – no recuerdo el nombre – en la costa, o entre sierra y costa, donde hizo Santa Mariana, antes de su canonización un milagro donde los fieles están todavía empeñados en hacer la iglesia para Santa Mariana, bajo la advocación de Santa Mariana. Lastimosamente esa vivencia interior de la gente no la comparten quienes deben dar y ayudar y promocionar al hacerse esa iglesia porque no tienen esa misma resonancia que tienen los primitivos pobladores que saben	19:00

	<p>bastante bien con sus sentimientos sobre todo, del hecho histórico de la canonización de Santa Mariana.</p> <p>A nivel más de ciudad y a nivel... nivel mayor, yo creo que hay una disminución en el conocimiento de Santa Mariana y un... no diría desvío, sino una puntualización solamente, en algo que conocen de Santa Mariana como si eso fuera el todo de la santidad, y se llega... llega a confundir santidad con dolor físico o dolor moral, lo cual ni siquiera es cristianismo, me parece.</p>	
Padre Carlos	Exacto. Muy bien. Y... ya nos quedan pocas preguntas pero hemos avanzado bastante bien. Yo le preguntaría a usted, ¿cómo se entiende el amor a los pobres y enfermos en el tiempo de Santa Mariana de Jesús, y si es una manera distinta o similar de entender el amor a los pobres y enfermos en el tiempo actual?	20:34
Padre José	<p>Esta si está más difícil. Veamos los hechos. Naturalmente en el Quito recién fundado – menos de 100 años – la caridad es una expresión cristiana de primera clase, basada en la materialidad de las palabras del evangelio: A mí me diste de comer, a mí me diste de beber, a mí me diste de vestir. ¿qué es lo que hacían? Y además, lo podían hacer aquellos que estaban económicamente bien y a nivel social era una preocupación, pues, el hospital de... de La Misericordia era la expresión de la caridad en todos sus aspectos. Ahí llegaron los primeros jesuitas también a hospedarse. No lo llamaría yo una caridad asistencial. ¿Por qué? Porque actualmente al llamarle asistencial, tiene una connotación un poco, no peyorativa pero disminuidora del valor de esa caridad. Pero era la forma como lo hacía la sociedad civil, la iglesia y las personas. Era una tradición, parece, comenzada desde mucho antes en la capital de los Shyris. Esa sería la expresión de ese entonces. Actualmente, creo yo... perdón, la segunda parte, ¿cuál era de la pregunta? O, ¿cómo era el conjunto de la pregunta? (ininteligible)</p>	21:05
Padre Carlos	¿Cómo se entiende el amor a los pobres y enfermos en el tiempo de Santa Mariana, y cómo se lo entiende el día de hoy? A lo mejor es de la misma manera o a lo mejor de acentos distintos.	22:59
Padre José	<p>Si. Si, no se puede dudar que con los cambios sociológicos y culturales han cambiado las expresiones, pero, hablemos de la pandemia. Ha tenido que ir allá las ayudas fuertes que se han dado, han sido de este sistema: dar de comer, dar de vestir. Es lo que se hace con los pobres que viven más de un centenar en Quito en calle, es a través de cobijas y alimentos. Entonces, otra organización en tiempo de la colonia inclusive, actualmente la iglesia ha organizado el Caritas que me parece que es exactamente la misma expresión evangélica: El Señor que tiene hambre. Dios que expresó así su amor a los hombres y que los hombres retornaron de la misma manera el amor a Dios en el prójimo. Hay un programa en Radio Católica muy hermoso sobre la voz del Cristo sufriente, que llaman.</p>	23:16
	<p>Que son unas entrevistas a los habitantes de calle, que llaman allí, que viene exactamente por allí: darles de comer, ayudarles a existir, porque algunos de ellos, según la charla que hacen en las entrevistas, son personas de grado universitario, pero que por A o por B han llegado a tener estas circunstancias del dolor de vivir y dormir en la calle y de comer. Entonces yo creo que estamos en una situación</p>	24:23

	diversa, y si nos organizamos más, mejor todavía por supuesto. Los hospitales son frutos de la caridad cristiana, regidos todo el primer siglo de independiencia por la iglesia a través de las Madres de la Caridad Vicentinas. O sea que yo creo que son expresiones actualizadas de la misma caridad que la expresión evangélica mejor de un cristianismo. Tal es así (ininteligible)	
Padre Carlos	Si. He hecho esta pregunta porque el trabajo está orientado en esta mística de los ojos abiertos, y de esa manera tratar de comprender que hay cambios, como hemos mencionado, que nos ayudan a entender, no una santidad solamente de ojos cerrados. La mística que se conocía generalmente como un arrobamiento místico, una separación de lo natural, de la humanidad, y privilegiar o descubrir también en esta mística de ojos abiertos, confrontada directamente con la caridad, y ese amor a los pobres y a los enfermos, un camino tan posible de santificación. ¿Qué opina usted al respecto de esta mística de ojos abiertos?	25:36
Padre José	Lo que yo diría es que la única mística cristiana es la de ojos abiertos. Déjeme darle tres nombres: Francisco de Asís, Ignacio de Loyola, Mariana de Jesús, sin quitar los méritos a ninguna de las otras organizaciones religiosas. Considero que actualmente hay movimientos laicales, que sin saber teóricamente por dónde están yendo, están yendo a ese camino. Nombraría Juan XXIII, que va a la caridad por grados, nombraría a los... ¿cómo se llaman?... los... se me va el nombre....	26:34
Padre Carlos	...¿los brasileños?	27:43
Padre José	...esos son más directos... ...los hermanos y hermanas... no son..., son seculares totalmente. Teníamos en Solanda un muy buen grupo... que son de... los que dicen la misa los sábados... solo ellos...	
Padre Carlos	Ah, los catecúmenos.	28:08
Padre José	Los catecúmenos. Hacen una caridad inmensa que nadie sabe, a través de la asistencia económica, con muy buenas cantidades, que pueden sacar de la pobreza a cualquier familia. Yo creo que va por allí. Todavía no lo acaban de descubrir pero creo que van por allí muchos movimientos. Hay otros de lazos marianos que hay que analizarlo mucho, pero creo que puede, bien enrumado, llegar a una auténtica mística, y esa mística precisamente es la mística, es decir, el darse y no enquistarse en sí mismos. Son cosas importantísimas para la... de la espiritualidad laica actual, para no nombrar más, ¿no?	28:10
Padre Carlos	Claro...	
Padre José	...sino los más conocidos...	
Padre Carlos	Esta pregunta es parecida a las anteriores pero tiene un ligero matiz. ¿Qué podemos aprender de Santa Mariana de Jesús?	29:08
Padre José	Creo que lo que podemos aprender es, lo primero que dije, lo que llaman documentos: humildad. Fíjese que cuando llaman humildad,	29:25

	incluso hablan de los vestidos de Santa Mariana... o no, me equivoco, DEL vestido de Santa Mariana. Porque según los documentos solo tiene un vestido que es para ir de la casa a la iglesia, y lo dicen expresamente, de... el nombre no me acuerdo... que es nacional, digamos, hecho nacional, de lana. Solo una vez se puso de seda. Un día, llorando, llorando, pero se puso porque le regaló su papá adoptivo. Pero el todo, el en conjunto, lo llaman humildad.	
	Es humildad en el vestir, humildad en el comer muy poco, es decir, yo creo que eso es lo fundamental y lo que debemos ahora llevarlo, esa humildad, de la que le lleva a los pobres. Esa sencillez de la que le lleva a los enfermos. Y tal vez convenga en esos enfermos recordar la asistencia que le dio hasta que murió a ese sacerdote loco que vivía solo y no sabía ni quién era la persona que venía. O a la familia de una viuda con sus dos hijas a las que asistió durante toda la vida. Yo creo que por allí iría lo actual – está ahí en germen, sabiendo leer los documentos de Santa Mariana. Los que hablan de Santa Mariana.	30:21
Padre Carlos	Perfecto. Una pregunta para ir cerrando este capítulo de Santa Mariana de Jesús, sobre el discernimiento	31:17
Padre José	Ya...	
Padre Carlos	Es posible decir que Santa Mariana, muy cercana a la espiritualidad ignaciana, conoció las reglas de discernimiento y que las puso en práctica. Recuerda quizá usted algún pasaje que nos permita señalar esto, o ¿cómo vivió ella una actitud de discernimiento?	
Padre José	Antes de poder encontrarlo cómo y dónde estaba el discernimiento de Santa Mariana, di muchas vueltas pensando si alguna vez hizo los ejercicios espirituales.	31:55
Padre Carlos	Mh...hm...	
Padre José	Luego encontré un libro muy profundo sobre Santa Mariana de Jesús – el mejor trabajo que se presentó en el concurso nacional en el tiempo de la beatificación... de la santificación, del padre... es un sacerdote diocesano que ha profundizado sobre la espiritualidad de la Compañía, y él habla también del discernimiento. Mi cosecha – puede ser equivocada – mi cosecha: Santa Mariana discernía, y llegaba un momento de discernimiento en que recibía la luz de Dios con tal claridad que le (ininteligible) (como su hija – ininteligible), y lo... la... seguridad que tiene es precisamente por eso. Tres, llamemos acciones, y la tercera es casi anécdota: He visto en varios estudios, que atribuyen al Padre Camacho los momentos de cambio de Santa Mariana, que el espiritual le imponía. No hay tal. Es Santa Mariana la que discierne en su interior y recibe la luz ella, y ella comparte, y por eso así explico yo por qué todos los días, que debe ser terrible para el que le ayuda, todos los días iba a confesarse, llaman. Otros llaman... no llaman confesarse... sino conversación y...	32:13
Padre Carlos	...espiritual...	

Padre José (confirmación de las mociones y el discernimiento)	No, no, no. No, es otra cosa. Otra palabra le dan pero que se me va este rato. Más que diálogo. Lo mismo con los sacerdotes como con el hermano Hernando de la Cruz. Es decir, después que ella ve en discernimiento, ella confronta, y lo que hace con la confrontación es que el espiritual le dé la razón o le corrija. Con el primer... con el confesor que dicen era joven entonces, cuando ella le dijo algo, él le dio su parecer contrario. Y luego, Santa Mariana hizo lo que le dijo el espiritual, pero al día siguiente le llevó un libro espiritual y con toda caridad y respeto le dijo: —Padre, cuando pueda, lea tales páginas.— y le ponía señalado.	34:18
	O sea, ella era una mujer segurísima, no por ciencia propia; por iluminación divina. Así hay varias cosas que son de ese talante. La anécdota – la anécdota es interesante. Estaba... no sé si es el Padre Camacho, estaba en Riobamba, porque ya le dieron el pase a Riobamba, claro, quedó el otro de espiritual, y un día que era en Semana Santa, martes, recibe una nota escrita de Mariana de Jesús y que le manda – no dice cuánto – el viático para volver a Quito porque le dice Santa Mariana: Dentro de poco va a TENER que volver a Quito.	35:22
	Al padre lo que se le ocurre es, el superior le ha contado y le ha dicho algo, hay alguna cosa; me va a llamar. Fue la peor semana que quería que pase más rápido. Pascua – nada. Domingo de Pascua, lunes de Pascua, martes de Pascua, le vienen a visitar los nobles de la ciudad, que han resuelto en cabildo, que por favor venga a Quito a tratar un asunto importante (ininteligible) este asunto, y que no puede venir otra persona sino él. O sea, la sociedad civil.	36:10
	Llega a Quito. Averigua si sabía el superior – y el superior: nada. Fue, arregló el asunto, y después va donde Santa Mariana, y le dice: —Pero, ¿por qué me envió eso? ¿Cómo supo usted que yo tenía que venir? Y Santa Mariana le responde: —Mi esposo había sabido y él me comunicó. ¡Ahí está! Es una confirmación de su discernimiento. Ella discierne, le ilumina, actúa, (ininteligible) qué sé yo, tantos pesos para que vuelva. Es muy interesantísimo eso. O sea que, yo creo que el... que hizo los ejercicios... Además se publicaban los... se daban ejercicios al público en la iglesia de La Compañía. Y además yo creo que ella hizo ejercicios. ¿Quién? ¿Cuándo? No hay documento que lo conozca... que yo conozca.	36:48
Padre Carlos	Muy bien...	
Padre José	Pero creo que es la respuesta real... (ininteligible) muy concreto...	38:01
Padre Carlos	...y muy iluminadora porque en lo... el discernimiento también se contempla una consolación sin causa precedente...	
Padre José	Exactamente...	

Padre Carlos	...como posibilidad de confrontar, luego, verificar y también ver los efectos y estar muy atentos a las tentaciones que vienen después de la tal consolación, y creo que ella si lo supo distinguir	
Padre José	Si. Es la impresión que tengo yo: un discernimiento confirmado por la seguridad que tiene, por el espíritu. Porque su trato era así, pues. Su trato era así. Digo, los juegos con el niño Jesús, el niño que gorjea, era... era la confirmación de lo que hacía, pues. Eso es... es interesantísimo. El trato que tiene tan de Dios. El acierto que tiene en los consejos que da, pues, cuando tiene... cuando la sobrina que tiene hecho voto de castidad por su consejo – ella le aconsejó que era la voluntad de Dios, que pudiera dar ese paso - se va a morir. Hay un pequeño enfrentamiento con la mamá porque la mamá no acepta que su hija se muera. Quiere curarle. Quiere curarla. Y la otra, Mariana de Jesús incluso sabía el día y la hora en que se iba a morir. Seguramente le dijo el esposo, pues, y le dijo: —En la Pascua nos veremos. Y exactamente murió en la Pascua, pues ella. Digo, yo creo que allá está todo. Ella tuvo ese don de la confirmación en sus discernimientos. Decir, yo afirmo ahora sí que Santa Mariana vivió el discernimiento, pero vivió ese discernimiento, no de poner en duda, sino de ver, recibir, y actuar.	38:32
Padre Carlos	Perfecto. Fuera de estas preguntas que tienen que ver directamente con Santa Mariana, si quisiera hacer un alcance – esto sería lo último – para nuestros tiempos actuales. En la Conferencia de Provinciales de América Latina de la Compañía de Jesús, se está haciendo toda una planificación, una... como CEPAL, ¿no? como Conferencia de América Latina, y allí, uno de los objetivos es el siguiente: Utilizar el discernimiento personal e institucional – el común – en todas las acciones apostólicas y de gobierno: evaluación, planificación, y gestión, favoreciendo la misión en colaboración y en red. Entonces, al tomar el tema del discernimiento, eh... buscando también, en lo que usted ha mencionado, Padre José, un vivir el discernimiento. Para los jesuitas de hoy, para los laicos que trabajan en las obras de la Compañía de Jesús, hoy, en el siglo XXI, la preferencia apostólica de la espiritualidad nos pide vivir el discernimiento. ¿Qué opina usted de esto? ¿Cómo se puede favorecer un discernimiento que ayude tanto al gobierno como a la misión?	40:16
Padre José	Más de una vez he dicho que... lo de las opciones apostólicas fue un gran acierto del Padre General, por el método utilizado. Era: Diciernan en comunidad. Si luego se va a seguir por ese camino, yo diría que, si volvemos... no volvemos; estamos, en la espiritualidad de La Compañía. Que eso es Compañía de Jesús. Ahora, el problema que yo veo, es el que vivimos en una época en que se llega a lo que se diga, tiene, desgraciadamente, un sutil matiz de algo que llama... va... tiene un nombre...no, y comúnmente también... laicidad... laicidad... la laicidad religiosa, una cosa así llama el Papa, pero por acá le llamamos...	42:00
Padre Carlos	...(ininteligible) ismo...	

Padre José	...ideas... (ininteligible)... No, como teñido de... ¿cómo se llama esto? ...de... es que se ma van las palabras... hoy doy mi primer paso a los 90... eso le llaman... ¡Ay! Se me va la palabra totalmente... esa palabra la utilizan mucho los políticos... que están... que tiene un tinte político... a ver... eso... hay una palabra para decir eso...	43:10
Padre Carlos	...el estado laico... el laicismo...	
Padre José	No, no, no... es más... más de lenguaje marxista... no sé.... Se me fue la palabra. No, no es politizar... no es... algo como politizado, alguna cosa así es...	43:45
Padre Carlos	... (ininteligible)...ción...	
Padre José	No, es algo así como teñido de marxismo, o teñido de pensamiento retrógrado o pensamiento de marxismo... una cosa... ese, más o menos ese es el significado. Es decir, tiene un tinte político, llamemos. Político, es lo que quiero decir... No. Se me fue. Se me fue. No me viene, Carlitos, no me viene.	44:08
Padre Carlos	Bueno, no hay problema... Pero esto sería el... la parte que es compleja para el poder discernir, por ese matiz.	44:50
Padre José	Claro, exactamente. Exactamente... eso es lo... entonces, o va por un lado o va por el otro lado, y no va por el evangelio, ese es el problema, exactamente.	45:00
Padre Carlos	Entonces, si se nos está invitando a fortalecer una actitud de discernimiento, vital para poder llevar adelante la misión, entonces la conclusión es, que tenemos que tenemos que darnos tiempo y profundizar en actitudes de discernimiento comunitario.	45:14
Padre José	Recordarás que hubo una planificación que se intentó hacer con discernimiento comunitario,...	45:35
Padre Carlos	Mh... hm...	
Padre José	...por algo fue (rie)	
Padre Carlos	(rie)	
Padre José	Es que... es que el... digo... es de La Compañía, pues ... es de La Compañía. Precisamente ese es el fuerte por que los seglares; los laicos que llamamos ahora, pueden ser integrados en la Compañía de Jesús. Porque se participan de la misma espiritualidad, entonces se puede hacer cuerpo. Si no participan de la misma espiritualidad, no. Es imposible. Imposible.	45:47
Padre Carlos	Perfecto. Bien. Yo quisiera más bien ir cerrando porque nos encantaría seguir, y ojalá que en otro momento podamos continuar, porque la figura de Santa Mariana de Jesús, si bien es del siglo XVII, nos permite ver realmente toda una... eh... perspectiva que ilumina al Ecuador, concretamente, y una mujer adelantada para su tiempo, revolucionaria en cierta forma, con la asignación de roles	46:17

	femeninos, y ese carácter que le da la libertad para poder ejercitarse en la caridad. Allí hay muchos aspectos que se pueden seguir tomando en cuenta, de suyo, porque esa mística de ojos abiertos nos permite ser más humanos, y al mismo tiempo, más unidos a lo divino, a ese Jesús encarnado que está en los pobres, en los enfermos, pero sobre todo, aquellos que están cercanos. Creo que ella pudo dar un gran testimonio de una entrega generosa y descubrió su misión en la propia casa, con los suyos, y eso no es menos sino que fue fermento para la sociedad de su tiempo.	
Padre José	Claro. Por ahí es la cosa. Sí señor	47:48
Padre Carlos	Muy bien. Padre José, cuánto gusto saludarle. Nos alegra muchísimo el poder conversar de estos temas y seguir profundizando, y espero que en otra oportunidad también podamos hacerlo.	
Padre José	Por supuesto, y gracias Carlitos, te agradezco mucho a ti.	
Padre Carlos	Muchísimas gracias, José, hasta pronto, entonces.	
Padre José	Hasta pronto.	

ANEXO 6

Entrevista # 2: Clotilde Espín

Sra. Clotilde Espín

<https://youtu.be/-pabtrsVCho>

Fecha de la entrevista: 21.07.21

Transcripción 1/1

Padre Carlos	Bien. Muy buenos días, Clotilde. Gracias por aceptar esta posibilidad de entrevista, este gusto de compartir, encontrarnos a los años. Ciertamente ya unos 15 años quizá...	
Sra. Clotilde	Si...	
Padre Carlos	...el que Dios siga actuando en su vida, sigue acompañándole... justo, ese creo que es su sobrino, ¿no? Hola, muy buenos días, bienvenido.	
Sobrino	Padre, muy buenos días	
Padre Carlos	Gusto de verlo...	
Sobrino	Un gusto tenerle aquí, padre.	
Padre Carlos	Estupendo. Gracias por ayudarnos.	
	<p>Entonces, como le explicaba, el proceso es conocer sobre sus testimonios de Santa Mariana de Jesús, la primera santa ecuatoriana, y esto para nosotros es motivo de gran alegría porque vemos que ha tenido un influjo muy grande en la espiritualidad de las personas, pero al mismo tiempo nos interesa ver de qué manera aprovechar toda esta riqueza espiritual para la formación para transmitirlo a otras generaciones.</p> <p>Entonces voy a proceder primero indicando pues, que es un proyecto de un estudio de posgrado de la Pontificia Universidad Católica del Ecuador, en la Facultad Eclesiástica, en la Escuela de Teología, y el interés es conocer la mística de Santa Mariana, pero desde la perspectiva de los ojos abiertos, es decir, de esa visión de los santos que, al mismo tiempo que tenían esa relación tan profunda con Dios, también tuvieron una experiencia de contacto con la realidad.</p> <p>Entonces en ese sentido, yo le voy a ir haciendo algunas preguntas, y usted siéntase con toda la libertad de tiempo, expresión, de repreguntar si hay algo que no está claro, y compartir lo que usted desee. ¿De acuerdo Clotilde? Muchísimas gracias.</p> <p>Entonces aquí tengo ya las preguntas pero podemos ir, a lo mejor, formulando otras si fuera necesario.</p>	00:38
	¿Recuerda usted cuando fue la primera vez que escuchó hablar sobre Santa Marianita? ¿Qué cosas vienen a su mente de aquel momento?	02:20

Sra. Clotilde	<p>Verá, yo he escuchado hablar de Santa Marianita desde muy pequeña. Desde, yo pienso, los cuatro años, qué sé yo... o a lo mejor menos, porque nací en una familia muy católica y muy devota de Santa Marianita. Entonces siempre... lo que me dio es mucha emoción, mucho cariño por ella. Desde ahí me ha encantado el... su imagen... de pequeña, y anecdóticamente le comento que yo estudié en una escuela que se llamaba Santa Marianita de Jesús. Entonces, en esta escuela, además de en mi casa me cultivaron el amor a Santa Marianita, en esa escuela también le rendíamos... le seguía conociendo más, había mucha devoción a la santa, y cada año, además de todos los días rezarle a Santa Marianita, cada año teníamos... hacíamos las fiestas a Santa Marianita el 26 de mayo, y teníamos una... en los patios de la escuela hacíamos una procesión.</p>	02:31
	<p>Entonces a mamá le encantaba. Pedía que yo sea priosta de esa... de esa fiesta, y yo me recuerdo y me estoy viendo con mi memoria y mi imaginación, una niña que caminaba con un cuadro de Santa Marianita y mis compañeras de la escuela, alrededor cantándole, homenajeándole a Santa Marianita, de tal manera que para mí, Santa Marianita es un personaje; una santa muy cercana a la cual yo le he tenido mucha devoción y gran cariño y gran emoción al escuchar su nombre. Eso puedo conversarle que en la vida no me he olvidado nunca.</p>	03:41
Padre Carlos	<p>Excelente. Muchísimas gracias, Clotilde. Esto es parte justamente de apelar a esos primeros recuerdos: la familia, la escuela, etc. Me alegro. La segunda pregunta que yo tengo para usted es la siguiente: ¿Qué elementos quisiera usted destacar de la figura de Santa Mariana de Jesús, y por qué motivos?</p>	
Sra. Clotilde	<p>Para mí me ha impresionado ese amor que ella por Jesús Sacramentado y la Eucaristía, ella, pues, a los 8 años hizo su Primera Comunión y desde ahí comulgaba todos los domingos y en fiestas especiales en las que le permitían comulgar porque en ese entonces los fieles no podíamos comulgar todos los días, pero ella comulgaba siempre que era factible y era posible comulgar. Además me ha parecido muy lindo cómo ella asistía todos los días a la Santa Misa. ¡Con qué devoción iba a La Compañía de Jesús!</p> <p>Otro elemento que yo... me parece rescatable, es, y a la vez yo admiro, ese amor por la penitencia, por la... ella iba... en efecto, se azotaba, hacía penitencias físicas por amor al Señor. Por ejemplo algo que me gustó y he leído y me he enterado, ella iba a la</p>	05:02
	<p>Semana... a las celebraciones de la Semana Santa, los jueves, los viernes santos, y en la casa volvía a replicarse ciertas... ciertas... ceremonias, digámoslo, y con sus sobrinas con quienes vivía y compartía, y unas amigas, ella entraba en una habitación y se azotaba, y además replicaba nuevamente la adoración de la cruz, poniendo en un cojín a la cruz y alrededor, espinas, y las amigas, lógicamente adoraban a la cruz besándole y evitando que las espinas les lleguen al rostro, pero ella pedía que le empujen para que las espinas le hieran su rostro. Todo esto lo hacía por amor a Jesús. (Ininteligible) de amor a Jesús, que ella a sus ocho años hace el voto de castidad, y a sus 10 años, pues ella de su confesor, hizo los votos de obediencia, nuevamente renovó el de castidad y por este deseo también de consagrarse totalmente al Señor y quiso entrar en el... en la... en el convento de las religiosas de Santa Catalina de Siena. Pero sintió que esa no</p>	06:04

	era la voluntad de Dios, y más vale, la voluntad de Dios era consagrarse... quería consagrarse a Él; ser de Él, pero en el mundo, en su casa. Y por esto pidió a su hermana, a su cuñado... porque ella se quedó huérfana, y vivía con su cuñado y su hermana, que le den una habitación especial donde poder ella estar sin testigos y vivir su vida de penitencia y oración en esta... medio apartada del resto y tener así paz y tranquilidad para dedicarse a sus prácticas religiosas.	07:28
	También otra cosa que me impactó es el amor a La Compañía de Jesús y Jesús. Ella deja de apellidarse Mariana de Paredes y Flores, y más vale pide ser llamada Marianita... simplemente Marianita de Jesús, que es lo que más en ella le agradó. Además tenía un profesor que siempre fueron los jesuitas sus directores espirituales, y ella practica los tres exámenes diarios: el de la mañana para ver qué peligros había o podía darse en el día y evitarlos, y qué buenas obras hacer; el de mediodía sobre el defecto... sobre	08:10
	alguna debilidad que tenía, pero ella, para tratar de evitar esa debilidad y ver qué... cómo vencerla; y por... a la tarde, a la noche, sobre... los exámenes sobre las doce horas según ella había vivido su obras, sus palabras, eso también, sus omisiones.	
	Algo que me pareció muy lindo que ella practicaba y también vivía. Eso a mí... para mí es impactante esa situación. Además también algo que me gustó y me pareció un reconocimiento de la patria, en el año de 1945 le proclamaron heroína de la patria, por cuanto ella había ofrendado su vida por evitar que en nuestro país haya más terremotos y más epidemias, y eso le valió para que la patria le reconozca, pues, heroína nacional. Y tantas otras cosas pero eso es lo que más me impactó.	09:16
Padre Carlos	Muchísimas gracias, Clotilde. Muy interesante esto que usted menciona, por ejemplo, que él... ella vivió en su casa. En aquel tiempo, eh... 1600, la sociedad tenía otras reglas, y una mujer, por ejemplo, que viviera en su casa sin casarse, o sin entrar al convento, era como algo muy... eh... muy especial, muy extraño, y ella lo descubre como voluntad de Dios, ¿no es verdad?, y de esa manera también sigue. Interesante, ¿no?	
Sra. Clotilde	...sí	
Padre Carlos	Muy bien...	
Sra. Clotilde	...me impactó eso...	
Padre Carlos	¿Ah, sí? Diga usted	
Sra. Clotilde	Muchas personas, pues, lo hacemos ahora: vivir la consagración en las casas, en los medios, en la profesión, pero en ese entonces no era bien visto.	10:40
Padre Carlos	Justamente, y me da la impresión que su vocación también fue algo muy similar, es decir, usted vivió una vida desde su casa, desde su trabajo...	
Sra. Clotilde	Si. Si, si, si. Cabalmente. Eso me fascinó y tengo muchas anécdotas lindísimos que... algún alumno me escribe una vez una carta y me dijo:	11:09

	<p>Por usted yo he creído en Dios. Yo trabajé en una institución laica. Sin embargo tengo anécdotas maravillosos de mi misión. Otro alumno me dijo: Por usted no me suicidé. Y así, tantas cosas, bueno le ayudé a este chico. Pero así que me pareció muy lindo, vivir en el mundo sin ser del mundo, y eso me encantó.</p>	
Padre Carlos	<p>Excelente. Continuemos la siguiente pregunta: ¿Cómo ha vivido usted, Clotilde, la devoción a Santa Marianita de Jesús en su vida personal? Algo me comentó. Entonces usted ya, que... ¿cómo la vivió esa devoción?</p>	
Sra. Clotilde	<p>Verá, personalmente, yo nunca le he dejado de rezar a Santa Marianita de Jesús e invocarla. Siempre, todos los días de mi vida. Y además, desde que yo recuerdo, lógicamente, y además le he tratado de hacer conocer a ella. Ahora... y ahora comentando de su vida, conversando, y ahora a través de WhatsApp mensajes, también procuro hacer eso. Además en mi casa había esa devoción, pues nosotros que vivíamos impresionados positivamente de esta devoción y de esta fé a Santa Marianita, pues había una señora amiga de mi familia, que ella testimoniaba y con exámenes médicos y todo, que ella, por intercesión de Santa Marianita, se curó de un tumor</p>	12:04
	<p>canceroso al cerebro. Y ella se curó y tenía mucha fe y a nosotros también nos inspiraba eso, y personalmente en mí crecía la devoción. Algo más también que nos pasó a nivel de familia: Teníamos alguna vez alguna dificultad y le invocamos a Santa Marianita, y ella pues, Santa Marianita eh... nos ayudó y evitó que nos quiten una... que nos perjudiquen en una propiedad y pudimos... ella nos ayudó a defender esa propiedad a nivel de familia. Entonces ella nos ha ayudado y he sentido que me ha hecho favores, y yo le he invocado y le he dicho: —¡Ayúdame, ayúdame! Siempre le tengo fe y le digo: —Santa Marianita, ayúdame. Y esa fé me han cultivado en mi familia, mis tíos, mi mamá, mi papá, todos. Entonces yo he sido muy relacionada con Santa Marianita.</p>	12:58
Padre Carlos	<p>Excelente. ¿Conoce usted los lugares que Santa Marianita visitó?</p>	
Sra. Clotilde	<p>Si, si. Yo conozco los lugares. Conozco primero la casa donde ella nació, vivió, creció, y el que es hoy el convento de las Madres Carmelitas. Esto lo hice porque mi tío sacerdote, era confesor de las religiosas de claustro y ella... y (ininteligible) nos llevó a conocer a toda mi familia el lindísimo... muy emocionada conocí la casa. También conocí el convento de Santa Catalina de Siena, donde ella iba a entrar. Le conozco. Además conocí el río Granobles donde mi... donde ella milagrosamente se salvó, dicen que se salvó de ahogarse. Que se cayó del... pequeñita, se cayó de la madre que le iba carg... eh... teniéndole en sus brazos y apareció sana y buena. Y el río Granobles por cuanto sus papás tenían la hacienda de Granobles. Mis papás, siempre que paseábamos, nos hacía hincapié:—Miren, aquí pasó esto de Santa Marianita. Y yo con gran devoción, admiraba y miraba ese río. Además en la Compañía de Jesús – no había de otra manera – y por eso le nombro en este momento, porque es una iglesia que yo he frecuentado con mis familiares, y además para admirar sus obras de... de... sus obras de...</p>	14:09
Padre Carlos	<p>...de pintura, de arte...</p>	

Sra. Clotilde	...de arte y todo lo que tiene la Santa Marianita, y me encantaba eso. El... me... eh... se... bueno en el convento de sa... de donde ella vivía, convento de las Carmelitas hay ahora en la... hay en la... yo... he admirado en la Compañía el mirarle a ella, ¿no?, donde está enterrada y todo lo demás. Para mí ha sido irle a ver con su... la guitarra que ella entonaba, porque ella cantaba canciones muy lindas. Era una niña muy inteligente, que yo también he admirado eso. Sabía leer, escribir, era graciosa. La gente... comentan que Santa Marianita eh... había chicas que le decían, qué le parece este fulanita o este amigo, qué le parece... Y ella tenía buen ojo para observar y decir cómo eran. Si eran... si le agradaban, si no le agradaban. Aconsejaba muy bien. Y también daba muchas predicciones. Bueno, hablar de Santa Marianita no se acabaría nunca. No se agotaría...	15:44
Padre Carlos	Claro. Así es Clotilde. Muy bien. ¿Cuán difundida cree usted que está la devoción a Santa Mariana de Jesús?	
Sra. Clotilde	Esta devoción a Santa Marianita de Jesús si está... si está... divulgada. Si se la conoce a Santa Marianita. Inclusive (ininteligible) de escritoras como para... <i>Aprendiendo a morir</i> , de Alicia Yanez Cossio, que se inspira en ella, pues, en la vida de Santa Marianita, y... Pero también falta todavía. Me parece que sí falta hacerle conocer más a Santa Marianita. Nunca sería... nunca sería... co... im... totalmente, digamos que está conocida. Me parece que vale la pena. Pero también es conocida fuera del país, en Chile, en algunas partes, pero sí creo que hace falta más	16:58
Padre Carlos	Mh hm, falta todavía	
Sra. Clotilde	Si. Si, si. Falta todavía	
Padre Carlos	Perfecto. Entonces habría que seguir trabajando, ¿no?	
Sra. Clotilde	Si. Si me parece que si habría que seguir trabajando. Si.	
Padre Carlos	Perfecto. Muy bien. Entonces, vamos a la otra pregunta: ¿Cómo se entiende el amor a los pobres y a los enfermos en el tiempo de Santa Mariana y en nuestro tiempo de hoy	
Sra. Clotilde	Bueno, para todo cristiano, a mi me parece que es... eh... ¡Jesús! Está, (ininteligible) sea por que sí, también yo lo digo, Jesús está en los enfermos, en los pobres, en ellos está encarnado. Y si partimos de eso, siempre si ha vivido este espíritu, pero en la época de Santa Marianita había... no había mucha gente, entonces... eh... había posibilidades... ni peligros tantos como hoy los hay de salir a las calles a entregar, a dar limosna, a ayudar a los pobres, a visitar también a los enfermos, e inclusive en los hospitales. Ahora se mantiene, lógicamente ese mismo espíritu pero ha aumentado... han aumentado los problemas, las dificultades, pero tampoco es que la iglesia se despida de hacer obras a través de fundaciones, de asilos, de hospitales. Eh... por ejemplo una obra concreta: Caritas, que es la ayuda a los pobres, ehm... para... muchas cosas. Entonces creo yo que ahora también (ininteligible) en ese punto. Desde	18:18

	luego nunca... todo... nunca es suficiente. Siempre habrá que hacer algo más. Y también hay personas que dan...	
Padre Carlos	Si...	
Sra. Clotilde	...que ayudan caritati... en obras de caridad yendo a visitar a los enfermos. Los ministros de la eucaristía, por ejemplo, van a visitar a los enfermos, a dar la Comunión, todo eso. Pero nunca es total. Siempre hay algo más que hacer.	19:45
Padre Carlos	Si. La verdad es que siempre se puede seguir haciendo. Lo que llama la atención es que la manera de atender a los pobres y enfermos que tenía Santa Mariana era muy especial. Ellos recordaban con mucho cariño el pan que les daba, cómo les cuidaba, no solo a los de fuera de casa sino a los de dentro de casa, y eso llama mucho la atención para una chica de su tiempo, que no era normal que se pusiera a hacer esas tareas.	
Sra. Clotilde	Claro, ella el medio en que vivía no era tan chic esa su dedicación con el cariño con el que ella atendía, estaba pendiente, inclusive anecdóticamente, hay una señora que le... iba ella a ayudar, a prepararle la... a lavar, y dicen que ella se puso muy enferma y creía que se iba a morir, y Santa Marianita estaba pendiente de ella y le dijo: —De esta enfermedad no vas a morir. En efecto, no murió de eso. Estaba muy cercana a la gente pobre. Si en realidad, eso he notado, y ella también de lo que... de lo que ella vendía su... las obras que ella bordaba y todo, ayudaba a los pobres. Era muy... muy amiga de hacer el bien. Y también de curar a los enfermos y acercarse, estar pendiente, de consolar a las personas. Es bien lindo como ella trabajaba y vivía. Tan cercana a los pobres y a los enfermos.	20:41
Padre Carlos	Mh...hm... entiendo. Muy bien. Veamos la última pregunta, pero si surgiera algo más, igual podemos revisar.	
Sra. Clotilde	Claro, no se preocupe.	
Padre Carlos	Clotilde, ¿qué podemos aprender de la vida de Santa Mariana de Jesús?	
Sra. Clotilde	Pues a mi me parece que podemos aprender ese amor Jesús Sacramentado, a la Eucaristía, ese afán con el que ella iba todos los días a la misa, me parece que es importante rescatar y aprender, porque ella iba con entusiasmo y no le costaba, llueva, no llueva, y también de rescatar de ella la alegría, que era una persona muy alegre, animaba a los demás. Animaba, era muy amigable. Inspiraba confianza. Era valiente también para salir adelante, para decir la verdad. Otra cosa que me parece de rescatar es ese espíritu de penitencia que ella tenía. Yo... claro que no... digamos... o sea, el ofrecer a Dios, sacrificios y todo lo demás, tomarle... Ella tomaba la vida con... estaba siempre atenta a eso.	22:03
	Otra cosa también que me parece que es muy importante es esa entrega total que ella tenía a Dios, por ser totalmente de Dios y ella, pues, lo vivió así en su casa, y pero sin... viviendo en el mundo sin ser del mundo. Para mí eso me rescató algo muy lindo y algo muy hermoso de lo que podemos aprender. (Al sobrino) Ve, creo que se salió del...	23:02

Padre Carlos	Aquí estoy. No, es que hubo una baja de la conexión. Muy bien, Clotilde. Yo agradezco mucho este tiempo. No sé si hay algo más que usted quisiera destacar de esta lectura, de esta entrevista, porque va a ser de gran utilidad	
Sra. Clotilde	<p>A mí me parece de Santa Marianita, a la vez que era una persona tan de Dios, ella veía mucho la realidad. Ella pisaba bien en la tierra y por eso es que había mucha gente que iba y le consultaba, le compartía sus problemas y ella estaba muy pendiente. Tenía una visión inclusive a veces ella pronosticaba. Pronosticaba... Alguna vez alguien le dijo: —Voy a... ¿cómo me pasará esta enfermedad? — un sacerdote le dijo —No, no, usted no va a morir.</p> <p>Su vida partió de la realidad pero le llevaba también a Jesús. (Ininteligible) ahora es de... esa vida deberíamos trasladarle a pleno siglo XXI. Muchas cosas de las que ella vivió son muy útiles para este siglo. Eso es lo que le podría decir, padre</p>	23:56
Padre Carlos	Excelente, Clotilde. Yo estoy muy satisfecho, muy agradecido. Nos va a ayudar muchísimo todas sus apreciaciones. Le agradezco de corazón y le auguro un excelente tiempo.	
Sra. Clotilde	Muchas gracias Padre. Gracias por haberme tomado en cuenta y espero no haberle defraudado.	
Padre Carlos	Para nada. Ya le digo, yo me voy a dedicar a la transcripción y con esto luego le comparto lo que he podido trabajar, para seguir juntos analizando y presentando el trabajo final.	
Sra. Clotilde	Ya Padre, con mucho gusto	
Padre Carlos	Dios le pague entonces y que tenga un muy buen día.	
Sra. Clotilde	Ya Padre, muchas gracias.	
Padre Carlos	Hasta pronto.	
Sra. Clotilde	Gracias Padre, que pase bien.	

ANEXO 7

Entrevista # 3: Carlos Flores, SJ

Padre Carlos Flores S.J.

<https://youtu.be/Klvy8sZXqzY>

Fecha de la entrevista: 05.09.21

Transcripción 1/1

Padre Carlos	Muy buenas tardes, Padre Carlos Flores. Gracias por acceder a esta entrevista que trata sobre Santa Mariana de Jesús. De corazón, Dios le pague.	
Padre Carlos F.	Muchas gracias, Carlitos, pues, por esta invitación. Vamos a ver, pues. Yo de Santa Mariana, como le decía ahí en la conversación abajo, pues sé poco. Tengo así conocimiento, claro, porque en nuestra vida ha sido, pues, andar viendo vidas de santos, y eso (ininteligible) de La Compañía, ¿no?, y sobre todo, el trabajo que nos van destinando, pues, y que a mi, prácticamente me ha tocado estar todo el tiempo en la enseñanza en los colegios, entonces... Pero lo que pueda, puedo manifestar con respecto a esa devoción a esta santa tan querida aquí en el Ecuador, pero que pocos la sienten.	00:24
Padre Carlos	Exactamente. Bueno, la primera pregunta es: ¿Recuerda usted cuándo fue la primera vez que escuchó usted hablar de Santa Mariana de Jesús? A lo mejor en la escuela... (ininteligible)	
Padre Carlos F.	La primera vez tengo idea de que fue ahí en Manta, en la iglesia La Merced, un día que por casualidad pasé y entré. Por ahí, de muchacho, y el Padre Olazcuaga estaba hablando; predicando, y hablaba de Santa Mariana. Eso por los años... ¿qué sería? Comienzo de los cincuenta, por ahí, o antes.	01:35
Padre Carlos	Ya. Perfecto. Y, ¿qué cosas vienen a su mente cuando sale el nombre de Santa Mariana de Jesús?	
Padre Carlos F.	Bueno, no me he puesto a pensar, pero si, cuando oigo hablar de Santa Mariana y de Narcisa y del Santo Hermano Miguel, bueno son tres santos ecuatorianos que en realidad si me llaman la atención. Y me han llamado la atención porque uno dice, en este país tan pequeño y que desde la época colonial y después republicana, hemos tenido realmente personajes extraordinarios y que han trabajado silenciosamente aquí en el Ecuador. En la colonia, pues, Santa Mariana. Después, más tarde casi al final de la colonia, comienzo de la república, pues, Narcisa, y el Hermano Miguel, pues, más tardecito.	02:16
Padre Carlos	Muy bien. Y de lo que usted recuerda (ininteligible) Pregunta siguiente del catálogo: ¿Qué elementos destacaría usted de la figura de Santa Mariana de Jesús? ¿Por qué?	
Padre Carlos F.	Yo lo que si me ha llamado la atención es esa vida de austeridad que tuvo. Por lo menos así lo he escuchado y lo sigo escuchando. Una mujer realmente que se dedicaba al servicio, a ayudar a los pobres, a hacer que los pobres vayan recibiendo también la catequesis; el conocimiento de esa presencia de Dios, allí en la zona aquí de Quito, en que ella vivió.	03:21

Padre Carlos	Muy bien. Particularmente usted (ininteligible) Pregunta siguiente del catálogo: ¿Cómo ha vivido usted la devoción a Santa Mariana de Jesús en su vida personal?	
Padre Carlos F.	Bueno, una devoción así, devoción, no la he tenido nunca, ¿no? porque en la vida seglar de muchaco, pues, poco se hablaba, y después en la vida religiosa, pues, en La Compañía de Jesús, algo, de vez en cuando en la Novena, cuando se tenía una temporada sí vivíamos el novenario, pero después, poco a poco se fue como dilatando, dejando a un lado y ya prácticamente la novena a Santa Mariana, que se tenía en nuestra casa, desapareció.	04:07
Padre Carlos	Muy bien. Esta pregunta... (ininteligible) Siguiente pregunta según catálogo: ¿Conoce usted los lugares visitados por Santa Mariana de Jesús?	
Padre Carlos F.	Bueno, los lugares visitados por Santa Mariana de Jesús, yo no podría decir: –En tal sitio...¿no? y, esto... en lo que oí, es que fue una mujer de su casa, y antes... eh... pues, me parece que la una propiedad que tenían los familiares en el norte. Hacia la parte de la provincia de Imbabura. Por allí unas propiedades, en la que ella, pues, vivió su niñez, y... y... que por allí se hace cierta referencia de eso... de aquello que ella vivió junto a ese río que está allí... el río... eh... ¡ay, ya se me fue el nombre! De Cayambe para acá, parece, si...	05:00
Padre Carlos	Si...	
Padre Carlos F.	...entonces...	
Padre Carlos	...Pisque...	
Padre Carlos F.	El Pisque. El río Pisque, si. Entonces, eh... ese río, pues, ella lo vivió, lo... estuvo pues allí porque son tres ríos que... que se conectan allí... que desembocan, y forman el río... ya que baja hacia Cayambe y sigue para eh... la... para unirse a lo que es el río... eh... con el río... este... de Quito, el río... el... el río.. ya se me... estoy olvidándome...	05:56
Padre Carlos	¿Machángara?	
Padre Carlos F.	Machángara. Que se... y sigue por ahí hacia Guallabamba.	
Padre Carlos	Muy bien...	
Padre Carlos F.	Si.	
Padre Carlos	Pero seguramente en Quito, pues, La Compañía de Jesús, la conoce. La iglesia donde...	
Padre Carlos F.	Si, si, si – La Compañía si la conozco	

Padre Carlos	Y la casa de ella que ahora es el convento de las Carmelitas; el Cármen Alto.	
Padre Carlos F.	El Cármen alto, bueno, yo allí, a veces, no tengo, digamos, la seguridad. Conozco dos conventos: uno que está junto a la... al Palacio de Carondelet, allí por la Chile, por ahí, donde está la Capilla esa de la iglesia, y la otra que está en la allá bajando hacia la 24 de Mayo por el...	06:55
Padre Carlos	...el Arco de la Reina	
Padre Carlos F.	...el Arco de la Reina, si.	
Padre Carlos	...este es el Arco de la Reina, allí es la casa.	
Padre Carlos F.	..la casa...	
Padre Carlos	Si, muy bien. Según su opinión, ¿cree usted que la devoción a Santa Mariana es una devoción difundida, que la gente conozca...(ininteligible)	
Padre Carlos F.	Yo creo que aquí entre nosotros, los ecuatorianos, muy poco nos empeñamos en hacer conocer estas cosas buenas que hemos tenido y que tenemos también en la actualidad. La expandimos muy poco y a veces tratamos más bien de acallarla. Entonces, la devoción a Santa Mariana de Jesús, pues, posiblemente tuvo su fuerza allá por el siglo XVIII, siglo.. el XVII en la que eh... se tenía pues, una devoción grande a estos personajes. Pero después, un poco en el pueblo así, poco a poco se ha ido perdiendo y casi en este momento se habla casi nada.	07:44
Padre Carlos	Y, ¿por qué... (ininteligible)	
Padre Carlos F.	Por el carácter. Somos de las alturas y entonces eh... tratamos muchas veces de encerrarnos en nosotros mismos y no abrimos hacia afuera. Entonces nos callamos de las cosas buenas, bondadosas y no decimos nada. Y eso yo creo que lo que ha pasado con estas devociones, ¿no?, de estos santos que han aparecido en nuestra provincia, aquí en nuestro Ecuador. El... Los franciscanos, una temporada, yo no sé si todavía mantengan eh... el criterio de que era una santa de ellos; una santa franciscana, y que ellos, pues, trataban de... como de... dirigir esta devoción. Pero yo no sé, quedó eso también en así no más, pero ellos tuvieron esa inquietud en un momento de que Santa Mariana era una santa Franciscana.	08:56
Padre Carlos	Mh...hm. Muy bien. Usted mencionó que ella atendía a los pobres y a los enfermos, ¿no?. y entonces, ¿cómo se entiende (ininteligible) Siguiente pregunta según catálogo: ¿Cómo se entiende el amor a los pobres y enfermos en el tiempo de Santa Mariana de Jesús y el tiempo actual?	
Padre Carlos F.	Si.En el tiempo de Santa Mariana, ella lo realizaba, pues, dando catequesis en su casa, llevando a los niños, a la gente pobre para darle un poco de alimento; de comida. Entonces era una manifestación digamos de respeto, de cariño, de amor a la clase necesitada. Eh... en la actualidad, pues, eh... ya estas cosas han ido variando; ya han ido cambiando y prácticamente, pues, eh... este sentido de sencillez, de humildad, prácticamente, pues, se	10:34

	ha ido como cambiando y amoldando a las circunstancias actuales que ya no son las mismas porque vivimos otro tiempo en la que lo religioso ha ido pasando a un segundo plano y tercer plano con respecto a la vida de... normal del ciudadano.	
Padre Carlos	(ininteligible)	
Padre Carlos F.	Si.	
Padre Carlos	(ininteligible)	
Padre Carlos F.	Bueno, pues, de saber por que se inspiró en ese nombre, supongo que era una devoción de la fundadora de la Fundación Mariana de Jesús. Doña... eh...	11:49
Padre Carlos	María Augusta Urrutía	
Padre Carlos F.	Maria Augusta Urrutia. Ella era muy devota de Santa Mariana, y entonces se inspiró en ella para fundar su sociedad, su organización, que con el tiempo, pues, realizó un trabajo social muy bueno. Ella mismo iba allá junto a la Compañía de Jesús, donde tenía su casa. Ahí tenía un comedor y era para la gente necesitada; para la gente pobre. Entonces, ella mismo estaba ahí muchas veces sirviendo, haciendo las cosas, junto con las trabajadoras que tenía allí para atender a los niños y a la gente necesitada. Y ahí les daba comida; alimento. Entonces ella, pues, pone este nombre por esa devoción que tuvo, que quiso posiblemente como imitar ese sentido de servicio, de dedicación, de sencillez en el trato con los más necesitados.	12:05
Padre Carlos	Y aunque parezca redundante, ¿no? ¿qué podemos... (ininteligible) ... aprender de la vida de Santa Mariana de Jesús.	
Padre Carlos F.	Bueno, pues, de ella aprender es la sencillez, el sentido de servicio, de cariño, de preocupación por el necesitado, por el más pobre. Eso es, digamos, lo que ella dio ejemplo y dio testimonio. Y que vivía prácticamente en su casa. Ella no era que salía... salió, me parece, a predicar, a estar dando catequesis por todo lado, sino que desde su casa atendía a los pobres, hacía un servicio social. Desde allí pues, trabajaba para ir realizando el bien por los más necesitados.	13:23
Padre Carlos	(ininteligible)	
Padre Carlos F.	Así era. En aquella época, pues, eh eso... digamos la mujer estaba en la casa y atendía las necesidades de la familia, y ella, pues, tener así un trabajo, un apostolado, entiendo yo que no lo tenía. Entonces Santa Mariana, pues, ella desde su casa realizaba una serie de servicios, de obras en bien de los más necesitados, y lo hacía por ese amor que sentía; de esa presencia de su Dios. Ella amaba profundamente a Dios en una devoción grande a la Virgen María. Entonces ese amor le abría a realizar una serie de servicios en bien de los demás, aunque no saliera mucho de la casa.	14:47
Padre Carlos	(ininteligible) ... muy valioso... (ininteligible) Muchísimas gracias	
Padre Carlos F.	Gracias a usted, Carlitos. No me esperaba que me ... (ininteligible)	15:58

Padre Carlos	Esta ha sido la entrevista al Padre Carlos Flores, jesuita, ex rector de algunas unidades educativas, en el Colegio San Felipe Neri de Riobamba	
---------------------	--	--

ANEXO 8

Entrevista # 4: Mamá Linda

Mamá Linda

<https://www.youtube.com/watch?v=7QnxhInFjbg>

Fecha de la entrevista: 15.06.21

Transcripción 1/1

Padre Carlos	Pero así mismo usted aprendió allí, y ahora le ha servido.	
Mamá Linda	Si, a Dios gracias	00:27
Padre Carlos	En los momentos de enfermedad	
Mamá Linda	... y sigo igual las leyes que ella nos ha impuesto. Bonita.	00:13
Padre Carlos	En buena hora...	
Mamá Linda	Si.	
Padre Carlos	Claro que sí. Y, ¿usted visitaba La Compañía?	
Mamá Linda	Si.	
Padre Carlos	Ah, vea...	
Mamá Linda	...hinchas de La Compañía éramos	00:36
Padre Carlos	Hincha de La Compañía... Y, ¿qué encontraba usted en La Compañía? Porque ahí la gente se asusta cuando entra, que ve esos cuadros del infierno...	
Mamá Linda	(ríe)	
Padre Carlos	...entonces se asustan.	
Mamá Linda	Así es... Pero no, nosotros como ya nos enseñaban que hay el cielo, el infierno...	00:54
Padre Carlos	Ah, ya...	
Mamá Linda	...y que está en dibujos... está en La Compañía, está aquí, allá, en fin, ya nos planteaban todo lo que era. Así es que no nos llamaba la atención el puesto ni lo que era...	01:04

Padre Carlos	Ah, qué bien...	
Mamá Linda	Porque, si es miedoso, ¿no?	
Padre Carlos	Porque vea, yo a veces... yo vivía allí en La Compañía, ¿no?	
Mamá Linda	Ah, si.	
Padre Carlos	...y a veces venían las personas que les mostraran, ¿no? Y entonces, yo les mostraba, y casi siempre decían: —Cuando yo era niño, mi mamá me traía de la mano, y me decía: — Así te va a pasar si te portas mal.	
Mamá Linda	(ríe)	
Padre Carlos	(ríe) Pero tenían esa como imagen, ¿no?	
Mamá Linda	Ajá...	
Padre Carlos	...que yo no creo que era verdad, pero to... muchos decían: —Sí, si, yo me acuerdo...	
Mamá Linda	(ríe) Así tenían la costumbre (ininteligible)... los padres...	01:57
Padre Carlos	Ahá...	
Mamá Linda	...si no era de a buenas, era de a malas que les enseñaban. Allá iban todos los... las personas que son así, asado...	
Padre Carlos	Exacto... pero en cambio La Compañía tiene algo muy bonito.	
Mamá Linda	Eso... y los padres que son amables y todo...	02:20
Padre Carlos	Bueno, pues.	
Mamá Linda	Es una bendición la que tienen ahí... por ahí. Y doña María Augusta que se portaba a la altura también.	02:25
Padre Carlos	Doña María Augusta	
Mamá Linda	Doña María Augusta Urrutia	
Padre Carlos	Si.	
Mamá Linda	Qué bien se portaba en la Navidad, en el cumpleaños de ella. Todo hacía reuniones en el jardín de ella adelante, que nos hacía brindar según el tiempo que era: helados o café, o alguna cosa, ¿no? Y era muy amable con todos los alumnos y todo.	02:37

Padre Carlos	Vea, qué lindo...	
Mamá Linda	Si, muy buena era	
Padre Carlos	Y está Santa Marianita de Jesús	
Mamá Linda	Ahí está Santa Marianita de Jesús, una belleza de mujer, que Dios le premió. Le llevó a los cielos, y ahí está.	03:15
Padre Carlos	¿Qué recuerda usted de Santa Marianita?	
Mamá Linda	¿Yo?	
Padre Carlos	Mh..hm...	
Mamá Linda	Yo recuerdo tantas cosas que se sabe por medio de la lectura, ya, porque...	03:34
Padre Carlos	Claro...	
Mamá Linda	...ella ya no existía. De lo que tocaba la guitarra, de lo que se acercaba con su costura, a coser, a bordar, a hacer todo lo que ella imaginaba, y todo le salía bien.	
Padre Carlos	Mh..hm..	
Mamá Linda	Iba mucho al Carmen Alto	
Padre Carlos	Claro	
Mamá Linda	Y, el Carmen Alto era lo mejor para ella, y ahí había las reuniones, hacía de todo lo que ella pedía y enseñaba. Ahí enseñaba la costura, el bordado, y el canto, y así todo. Ella no se quedaba con nada de lo que sabía.	04:07
Padre Carlos	Mh...hm	
Mamá Linda	Todo enseñaba. Así era.	
Padre Carlos	Y era un ejemplo pues, para la juventud de la época...	
Mamá Linda	Para toda la ciudadanía, era.	
Padre Carlos	Si, si, así es.	
Mamá Linda	Si.	
Padre Carlos	Así que usted, ¿también le tenía devoción a Santa Mariana?	

Mamá Linda	A Santa Marianita le tengo hasta ahora como una dama de honor, eh católica y quién vive para ser admirada de todo el pueblo. Así es.	04:53
Padre Carlos	Y creo que ella también... eh... atendía a los pobres, ¿no es verdad? A los enfermos...	
Mamá Linda	Tenía lo que quiera. Como tenía haciendas, entonces casi... yo creo que no vendía nada, sino todo era para regalar al público que necesitaba. De ahí tenía... en un salón que hizo para tener esas cosas, y recibía no más los canastos o las fundas para llenarles... .. de las cosas.	05:19
Padre Carlos	Y le pregunto esto porque la señora María Augusta...	
Mamá Linda	Si.	
Padre Carlos	...le tenía mucha devoción y creó esa fundación Mariana de Jesús.	
Mamá Linda	Si.	
Padre Carlos	...que lleva el nombre de Santa Mariana.	
Mamá Linda	Si pues...	
Padre Carlos	...para dar de comer a los niños, para darles educación.	
Mamá Linda	Ahá...	
Padre Carlos	Muchas cosas de obra social también, ¿no?	
Mamá Linda	Mh..hm...	
Padre Carlos	Entonces se ve que tenía un gran influjo de esta santa.	
Mamá Linda	(ininteligible)	
Padre Carlos	Claro que si. O sea que, ¿usted si se acuerda de eso?	
Mamá Linda	Si me acuerdo.	06:20
Padre Carlos	Ah ya.	
Mamá Linda	Es una buena... buen recuerdo de lo que se tiene ahí, y se hace... se hace amigas de las personas, y se tiene como escoger, también, porque no todas son buenas. Una mismo había medio loca, qué también sería, pero la verdad era, que era temible. (ríe)	06:52
Padre Carlos	(ríe)	

ANEXO 9

Entrevista # 5: Raquel Toledo

Hermana Raquel

https://youtu.be/5FFExmN_38A

<https://youtu.be/Gw-LwHvpoac>

<https://youtu.be/92dDLMYkuis>

https://youtu.be/3ecYsn7_foU

https://youtu.be/agd2FU_9dw0

Fecha de la entrevista: 18.08.21

Transcripción 1/5	https://youtu.be/5FFExmN_38A	
Padre Carlos	Muy buenas tardes, Hermana Raquel. En esta entrevista para el proyecto de investigación sobre Santa Mariana de Jesús, le vamos a hacer unas preguntas. ¿Se puede usted presentar?	
Hna. Raquel	Buenas tardes, Padre. Yo me llamo Hermana Raquel Toledo. Soy de Quito. Soy Hermana del Buen Pastor – contemplativa, y estoy gustosa de colaborar con usted en este proyecto.	
Transcripción 2/5	https://youtu.be/Gw-LwHvpoac	
Padre Carlos	La primera pregunta sobre Santa Mariana de Jesús que nos gustaría conocer, es: ¿Cuál fue su recuerdo... cuál es su recuerdo de la primera vez que escuchó hablar de Santa Mariana? ¿Dónde escuchó? ¿Quién le enseñó? ¿Cómo fue eso?	
Hna. Raquel	Bueno Padre, yo me eduqué en la escuela – una parte de la escuela y el colegio, en el Colegio Santa Mariana de Jesús. Entonces, la primera imagen que yo tengo de niña y que vi a Santa Mariana de Jesús fue con una guitarra y unos niños. Y eso a mí... o sea... me... o sea... me atrajo, ¿no?, de Santa Marianita de Jesús... me dio la impresión de que era una persona, una joven alegre, tenía su guitarra, estaba con un grupo de niños, eh... entonces... Esa es mi primera imagen que tengo de Santa Marianita de Jesús. Más tarde yo la conocí, ya en... como una mujer valiente que... que entregó su vida por la ciudad de Quito, porque eh... ofreció su vida para que cesen unos terremotos que sucedían en Quito. Entonces ella ofreció su vida por nuestra ciudad. Y luego también yo conocía de la historia de Santa Marianita, que cuando estuvo enferma, la empleada que sacaba la sangre de los tratamientos que le hacían, ponía en el jardín, y en ese lugar nació una azucena, por lo que la llamamos, La Azucena de Quito.	00:20
Padre Carlos	Muchísimas gracias. Así como nos ha contado estas anécdotas, los momentos que usted asocia con esos recuerdos de Santa Mariana, ¿qué siente usted por Santa Marianita de Jesús?	
Hna. Raquel	Bueno, yo siento un cariño especial a Marianita de Jesús, porque pienso que... eh... ella amó mucho a Jesús, y también ella quiso identificarse... eh... con la pasión de Jesús. Seguramente por eso hacía	02:05

	las penitencias. Pero sobre todo yo recalco el amor que tenía a Jesús y el servicio que hacía a los demás porque daba catequesis a los niños. Era una persona alegre. Esa impresión yo tengo de Santa Marianita. Entonces eso es lo que más me llama a mi la atención de Santa Marianita: el amor a Jesús, el amor a la Eucaristía. Ella iba todos los días a la Compañía de Jesús a escuchar la misa y tenía ahí su director espiritual – un padre jesuita.	
Padre Carlos	Muchas gracias.	
Transcripción 3/5	https://youtu.be/92dDLMYkuis	
Padre Carlos	Santa Mariana de Jesús vivió en 1600; en el siglo XVII – era otra ciudad de Quito; muy distinta, y ella vivió en Quito, y algún otro lugar estuvo también paseos, haciendas, pero básicamente en Quito. ¿Conoce usted los lugares que frecuentó Santa Mariana de Jesús?	
Hna. Raquel	Bueno, yo sé que nació en Quito, que vivía... eh... cerca de la Compañía de Jesús, porque allí iba todos los días a la Eucaristía. Sé que también... este... en su casa, hoy es el monasterio de las Hermanas Carmelitas; el Carmen Alto, peor no sé más, así que si ella frecuentó otros lugares de Quito.	00:29
Padre Carlos	Perfecto. La devoción a Santa Mariana de Jesús tuvo un momento de mucho apogeo. ¿Cómo considera que hoy está extendida esta devoción a Santa Mariana de Jesús? ¿Se siente en la gente; en el pueblo, o cree usted que no está muy difundido?	
Hna. Raquel	Yo, a veces, me he dado cuenta que cuando hay situaciones en nuestra patria, especialmente en Quito – situaciones difíciles a nivel político, a nivel... este... Entonces recordamos a Santa Marianita de Jesús. Le decimos:— Patrona de nuestra ciudad; de nuestra patria, ayúdanos ahora. Tu entregaste la vida por nuestra patria. Incluso hay una tradición que decimos, que Santa Marianita... no sé... no podría decir que sea así, pero la gente... uno escucha decir que Santa Marianita ha dicho que la ciudad no se va a acabar por los terremotos, sino por los malos gobiernos. Entonces yo me he dado cuenta que cuando hay esas dificultades así, a nivel político, recordamos a Santa Marianita. La recordamos como a una patrona que nos ayuda, que está intercediendo por nosotros.	01:20
Padre Carlos	Si. La figura de Santa Mariana de Jesús ha sido para muchos un referente en la historia nacional, en la Iglesia también e inspiró a otras personas con su espiritualidad. ¿Hay algún elemento de la espiritualidad de Santa Mariana de Jesús que usted quisiera destacar?	
Hna. Raquel	eh...	
Padre Carlos	A lo mejor ya lo dijo pero no importa. Lo puede repetir	
Hna. Raquel	Si, si. Es verdad. O sea, yo... eh... es verdad que la vida de Santa Marianita inspiró a otras muje... a otras personas, por ejemplo a la santa	03:00

	Narcisa de Jesús, a la beata Mercedes de Jesús Molina, y a otras muchas personas también, y pienso que sobre todo... ese amor a Jesús, ese amor a Jesús que ella tuvo y que lo expresaba. Una manera era a través de las penitencias que hacía. Pero no era solo eso. Era también el servicio que prestaba. Ella era una catequista alegre. Estaba con niños. Estaba al servicio de los demás.	
Padre Carlos	Muy bien.	
Transcripción 4/5	https://youtu.be/3ecYSn7_foU	
Padre Carlos	¿De qué manera considera usted que Santa Mariana de Jesús vivió la caridad? En el 1600, en el que ella vivió, la ejercitó de una manera. Hace unos momentos usted mencionó alguna forma. Hoy la caridad también se vive, pero en el siglo XXI. ¿Cree usted que hay diferencias? ¿Cómo cree usted que lo que Santa Mariana de Jesús hizo en su tiempo tiene vigencia hoy?	
Hna. Raquel	Yo creo que la caridad en toda época es un referente de la vida cristiana y hace que expresemos nuestro amor a Jesús. Entonces, la caridad que Santa Marianita la vivió en su época y que estaba... y que expresaba el amor a Jesús con un servicio alegre a los demás, también hoy podemos... este... vivirlo, ¿no?, expresando también el amor que le tenemos a Jesús en un servicio alegre a los demás; en las cosas pequeñas que hagamos.	00:35
Padre Carlos	Perfecto. Y una última pregunta. No es muy extenso pero si usted quisiera mencionar algún otro aspecto que a lo mejor quedó pendiente que quisiera destacar, es bienvenido. Santa Mariana de Jesús vivió un íntimo amor a la Eucaristía, a la oración, a la penitencia, y al mismo tiempo también lo que usted ha mencionado: la alegría, la fortaleza, el valor. ¿Recuerda usted algún pasaje de la vida de ella o algo que a usted le inspira esto que usted ha mencionado?	
Hna. Raquel	Bueno... eh... si yo hablo de que ella fue una mujer alegre... eh... a mi me hace pensar que si ella era capaz de cantar con su guitarra y animar a los niños, expresaba su alegría allí; su caridad, su servicio.... eh... y también la alegría que llevaba en el corazón. Ahora... este... si yo hablo y digo que fue una persona valiente, pienso también en como ella... vivió sus momentos difíciles cuando estuvo enferma y como seguramente era muy doloroso lo que ella... su tratamiento que lo hacían... que le hacían, entonces. Pero ella lo vio con fortaleza. Luego también... este... mh... Pienso también que era una persona que... que sabía... tenía una autodeterminación por ella misma, ¿no?, o sea, era ella capaz de... de... de... vivir ese servicio a los demás sin depender de la situación de la época en la que vivían en ese momento, porque ella en esa época, pienso que se casaba muy pronto, a los 16 años. Y ella no estaba dependiendo mucho de la situación social de la época, sino de lo que ella sentía en su corazón que Dios le pedía.	01:58
Padre Carlos	Si. Ahí se nota mucho ese valor, de prácticamente ir contra las reglas de su tiempo, ¿no?	

Hna. Raquel	Si. En poco si es verdad eso.	03:51
Padre Carlos	En ese sentido puede ser considerada como una mujer muy progresista porque, aunque debía hacer esto o esto, ella decía: — No. Yo en mi casa y hago otra cosa.	
Hna. Raquel	Así es. Así si. Si. Se ve eso, si.	04:06
Padre Carlos	Lo cual en ese tiempo no estaba bien visto, quzá. Pero ella lo logra vivir y no causa ningún escándalo, digamos. ¿No?	
Hna. Raquel	No, no. Así es.	04:19
Padre Carlos	Una última pregunta:	
Transcripción 5/5	https://youtu.be/agd2FU_9dw0	
Padre Carlos	Usted ha mencionado varias veces el amor a la Eucaristía...	
Hna. Raquel	Si.	00:04
Padre Carlos	...y, eh... para usted, ¿qué significa la devoción a la Eucaristía?	
Hna. Raquel	Bueno para mí, el amor a la Eucaristía es el don más precioso que Jesús nos dejó antes de dejar esta tierra. Quiso quedarse con nosotros en el sacramento de la Eucaristía. En el sacramento en el cual él se ofrece eh... en su cuerpo y sangre para nuestra vida, para ser nuestro alimento espiritual; nuestra fortaleza. Entonces, para mí es un don precioso y que yo también, es verdad, destaco mucho en Santa Marianita y que yo también... este... valoro bastante en mi vida. Para mí es un don precioso; centro de la comunidad, de la vida fraterna. Un alimento espiritual de fortaleza para todos.	00:14
Padre Carlos	Y que de seguro también tiene conexión con esa fortaleza que vivía Mariana de Jesús...	
Hna. Raquel	Y sí. Seguramente sí.	01:11
Padre Carlos	...el impulso para atender a los enfermos, a los pobres. De allí podría entenderse también que venía este... eh... este servicio, porque no es sencillo, pues. Con lo poco que comía, las penitencias, las horas de oración...	
Hna. Raquel	Si. Cierto es. Si.	01:30
Padre Carlos	...encontrar luego también la forma, ¿no? Le agradezco mucho, hermana Raquel, por todo su deseo de colaborar, de la profundidad de sus respuestas, Será un gran instrumento para la investigación que realizamos.	

Hna. Raquel	Con mucho gusto, Padre Carlos.	01:44
-------------	--------------------------------	-------

ANEXO 10

Entrevista # 6: Teresa Albán

Hermana María Teresa Albán

<https://youtu.be/jmJ1XD6ouqs>

Duración: 03:48

Fecha de la entrevista: 11.06.21

Transcripción 1/3

Hermana Teresa	Pero usted era de que me dé las preguntas para leerle y decir: —Bueno, sí sé...	
Padre Carlos	¡Ahora vamos! La primera pregunta: ¿Recuerda usted cuando fue la primera vez que escuchó hablar de Santa Marianita de Jesús?	00:08
Hermana Teresa	Ya...	
Padre Carlos	¿Dónde, cuándo, cómo?	
Hermana Teresa	Ya. Eh... nosotros vivíamos en la parroquia de San Roque, que era en la bajadita para La Compañía. Entonces, cuando yo era niña, mi mamá me llevaba a La Compañía, y entonces yo alcancé a ver esa urnita con esa como... porque está vestida de monja – alcancé a ver. Entonces le digo a mi mamá: —¿Quién es esa que está ahí – esa santa que está ahí?Y me dice: —Es Santa Marianita. Es la patrona del Ecuador. Cuando ella vivía, ella prometió flagelarse, este... sufrir mucho. Ofrecer para la salvación del Ecuador, porque dijo que el Ecuador no se terminará por... por... guerras ni por terremotos, ni por nada. Se terminará por el mal gobierno. Entonces, yo como todavía no entendía eso, pero me quedó grabado que se terminará por el mal gobierno; ¿qué será eso del gobierno? A uno de mis hermanos yo les pregunté en la casa y me contaban:—Cuando eligen un presidente, el pueblo tiene que ver qué clase de gente es, para que pueda... este... sacar adelante al país con todo. Pero cuando es mal gobierno, no le interesa nada, roba todo lo que puede, y el gobierno va de mal en peor, y se va abajo. Eso es el mal gobierno.	00:24
Padre Carlos	Estupendo. Muchísimas gracias. Ha respondido perfectamente. Y después ya de haber escuchado de Santa Mariana, ¿qué elementos destacaría usted de la figura de Santa Mariana de Jesús? ¿Qué es lo que usted quisiera destacar de ella?	02:05
Hermana Teresa	Yo sacaré de Santa Marianita, y que sí me ha valido bastante, es esa entrega a Jesús, con todo el interés, con todo el deseo de hacer el bien a los demás. De velar por los niños pobres, que se acercaban a ella, a su casa, a su hacienda, y ella los acogía con qué cariño, y les enseñaba a conocer a Dios, les enseñaba el Catecismo. Venía toda clase de niños, hasta unos morenitos muy bonitos. Entonces ella siempre les decía que lo primero que tienen que aprender es a conocer a Dios. Dios es nuestro padre. Él es quien nos cuida. Él es el que da el pancito a la mamita, al papito, y entonces tenemos para comer. Después les decía: —Van a aprender, niños, el Catecismo? Todos los chiquitos decían: —¡Si! Entonces ella les enseñaba	02:27

	desde las primeras páginas. A santiguarse, a persignar, a conocer a Dios, a honrar padre y madre. Todo lo que pide el Catecismo al principio para que un niño pueda comprender. Eso es lo que a mi me contaban.	
--	---	--

Hermana María Teresa Albán

<https://youtu.be/SGJb6nFtGT4>

Fecha de la entrevista: 11.06.21

Transcripción 2/3

Padre Carlos	¿Cómo ha vivido usted personalmente – si es así - la devoción a Santa Mariana de Jesús en su vida personal. ¿Ha podido vivirla o no?	
Hermana Teresa	Este... Padre, yo así vivir yo en mi vida, la vida de Santa Marianita, no. Pero he leído libros que me ha gustado mucho la vida de ella. Muy penitente; se ponía cilicios. Yo no era capaz de hacer nada de eso. Entonces, ni cuando me fui al convento por primera vez, me contaban a mi que ahí en el convento se ponen cilicios. Yo asustada decía: —No, yo eso si que no. No me voy a poner ningunas cilicios, ni voy a hacer ninguna penitencia. Pero gracias a Dios, en mi tiempo ya no se ponían cilicios. Se hacían unas pequeñas penitencias. Como Santa Marianita era muy fiel a Dios y amaba mucho a Jesús, ella buscaba las cosas pequeñitas para ofrecerle a Jesús y aun se ponía... se ponía como unos anillos aquí de hierro en los brazos. Pero yo, para hacer todo eso, yo no. Pero lo que sí me gustaba sa mucha devoción a Jesús Eucaristía. Eso si, desde pequeña, mi mamacita me enseñó eso cuando íbamos a La Compañía, y entonces ella me dijo: —Eso es Santa Marianita. Es una mujer pura, santa, que ahora, que está jovencita, ofrece a Dios. Pero yo como era niña casi no entendía nada de eso. Pero después ya fui comprendiendo.	00:18
Padre Carlos	Perfecto. ¿Y esta devoción a la Eucaristía, que también compartió Santa Mariana de Jesús y que usted tenía recuerdo, para usted, ¿qué significa tener devoción a la Eucaristía?	01:47
Hermana Teresa	Para mí, la devoción a la Eucaristía es lo máximo que hay en mi vida, porque yo sé que ahí está Jesús vivo; cuerpo y alma, divinidad. Como está en el Sagrario, está en mi vida, y está en la vida de todos los hermanos. Yo lo que le pido a Jesús es, que siempre me dé una fe profunda en su cuerpo santísimo, para siempre estar pensando que él está vivo ahí, y que yo, cuando me acerco donde él, estoy hablando con una persona viva, porque él mismo dijo en el Evangelio: —No os dejaré huérfanos, yo me quedaré con ustedes. Y allí está. Presente, el Santísimo.	02:01
Padre Carlos	Usted ha mencionado varias veces La Compañía de Jesús. ¿Sabe usted, qué lugares visitó Santa Mariana de Jesús? Uno es La Compañía. ¿Qué visitaba Santa Mariana de Jesús cuando vivía?	02:42
Hermana Teresa	Este... Pero en La Compañía de Jesús solo estaba en una urna. Pero ahí había escrito muchas cosas de la vida de ella. Pero yo leía, pero leía al paso no más, no así... pero sí me admiraba su vida de entrega a Dios, porque llegó a ser santa. No por cosas inmensas, cierto es que ella se ponía cilicios, todo, pero se entregó... se fue a ser santa por la caridad que tuvo con los niños, con las personas pobres, y por su fidelidad a Dios.	02:59
Padre Carlos	Una pregunta: Según su propio criterio, ¿cree usted que la devoción a Santa Mariana de Jesús está difundida o no?	03:32

Hermana Teresa	¿Qué si le tengo yo devoción a la...?	
Padre Carlos	No, no usted sino en general, en el pueblo.	
Hermana Teresa	Ah si.	
Padre Carlos	¿Cree usted que es una devoción que la gente conoce a Santa Mariana, o no la conoce?	
Hermana Teresa	Si, en el pueblo todo el mundo le conoce a Santa Marianita. En el Ecuador sobre todo, y le veneran mucho porque Santa Marianita... Mucha gente ha leído su historia. Yo tenía un amigo sacerdote... no, no era sacerdote; seglar. Tenía una biblioteca de todos los santos. Y una vez, como él tenía hermanas marianitas, me dio el libro para que yo lo lea. Entonces, como yo así decir, una devoción, devoción a Santa Marianita, no, pero le admiraba su vida. Eso si. Entonces me leía el libro así, así, a pasadita, que casi no me quedó nada, pero él me explicaba lo de Santa Marianita, por qué fue una santa.	04:42
Padre Carlos	Perfecto.	

Hermana María Teresa Albán

https://youtu.be/r62M0Dy_Qzc

Fecha de la entrevista: 11.06.21

Transcripción 3/3

Padre Carlos	¿Cómo se entiende el amor a los pobres, a los enfermos en el tiempo de Santa Mariana de Jesús, y a lo mejor, cómo se entiende hoy ese amor a los pobres y a los enfermos? Como usted mismo lo dice, ¿no? como ella atendía a los pobres. ¿Qué significa atender a los pobres?	
Hermana Teresa	Significa atender a los pobres, es, muchas veces lo que ella en su hogar, dejaba muchas veces hasta de comer para dar a la gente que venía a pedirle. Sacrificaba su vida para estar con ellos; espiritualmente y materialmente. Ella les atendía con todo cariño. Según lo que a mí me contaban, muy desprendida de todo, con tal de que la gente pobre lo tenga. Como vuelvo a repetir, espiritualmente y materialmente. Yo veo que atender a los pobres, este... cuidar a los pobres es una obra grande de misericordia de Dios, que pone en el corazón de la persona. Porque, ¿y si nó? Si a mí no me interesara, yo tengo mis cosas, ¿qué me interesa un pobre que venga a mi casa, me golpee la puerta, y le mando hablando? No. Pero eso es una gracia de Dios, que Dios pone en el corazón, esa misericordia para los pobres. Porque muchos de ellos no tienen lo necesario – ni espiritual, ni material.	00:23
Padre Carlos	Y la última pregunta, Hermana Teresa, ¿Qué podemos aprender de la vida de Santa Mariana de Jesús? ¿Qué aprendió usted? ¿Qué podemos aprender de ella?	
Hermana Teresa	De Santa Marianita, lo que podemos aprender, es... vuelvo a repetir, la devoción al Santísimo, la... el desprendimiento para atender a la gente pobre, porque cuando vienen muchas veces aquí a la casa, yo doy gracias a Dios porque las hermanas les atienden. Yo rapidito, la vez que llevaban en	01:39

	<p>una fuente las hermanas algo para dar a unos venezolanos, yo me acordé de Santa Marianita, porque Santa Marianita... que sacaba en unas ollitas así la comida o el café para dar a los pobres, y en unas tazitas chiquitas, les iba repartiendo el café, con el pancito. Entonces para mí, eso si ha sido una cosa muy grande, para yo también aprender a ser misericordiosa, porque muchas veces yo en mi vida, por la misericordia de Dios, no he pasado por esas, pero si yo no aprendí eso, a lo mejor, hubiera... no... no hubiera atendido a ningún pobre. ¡Que se vayan los pobres y que vayan a trabajar! Pero no. Siempre así... mi mamacita también me enseñaba: —Hijita, de lo poco que tenemos, hay que dar a los que necesitan.</p>	
Padre Carlos	Le agradezco muchísimo su generosidad, el recordar esta devoción, compartirla para este propósito de estudio, y hacer que esta persona; esta figura de Santa Mariana también, el día de hoy, nos acompañe. Muchas gracias.	02:53
Hermana Teresa	Con mucho gusto Padre. Con mucho cariño.	
Padre Carlos	Dios le pague.	

ANEXO 11

Entrevista # 7: Jorge Moreno

Profesor Jorge Moreno

1. <https://youtu.be/K69NfFMZ8Y0>
2. <https://youtu.be/GirntkXVOmw>
3. <https://youtu.be/lxOc8pa3dtg>
4. <https://youtu.be/JfKFtGC9SGM>
5. <https://youtu.be/W25ABalyIGU>
6. https://youtu.be/sMvIRoOn_BA
7. https://youtu.be/vl_iz0VsxAY
8. <https://youtu.be/jOe70aJofr8>

Fecha de la entrevista: 20.10.21

Transcripción 1/8

1. https://youtu.be/K69NfFMZ8Y0		
Padre Carlos	Nos encontramos con el profesor... (problemas técnicos, termina aquí el video nr. 1)	00:00 – 00:11
2. https://youtu.be/GirntkXVOmw		
Padre Carlos	Nos encontramos con el profesor Jorge Moreno quien accedió gustoso a esta entrevista sobre Santa Mariana de Jesús. Jorge, muchas gracias por esta entrevista. ¿Qué recuerda usted, o cuándo fue la primera vez que escuchó hablar de Santa Mariana de Jesús?	
Profesor Moreno	Gracias, Padre Man Ging, por esta entrevista. Yo nací en un entorno familiar católico y para mí desde la infancia la figura de Mariana de Jesús me es familiar por las devociones... la devoción que habían tenido tradicionalmente particularmente por el lado de mi madre. Mi abuela fue cofrade; hermana de una cofradía que no sé si exista hasta ahora en la Compañía de Jesús, que justamente era consagrada a la Virgen de Loreto y al mismo tiempo a la... a Mariana de Jesús, entonces todavía beata.	00:23
	Yo nací el año 49, vísperas de la beati... canonización, y coincidentalmente fue el año del terremoto de Ambato y justamente parece que la gente retomó la imagen de Mariana de Jesús, la devoción de Mariana de Jesús, como a una santa protectora frente a los terremotos y a los fenómenos naturales. Así que la iconografía de Mariana de Jesús, tanto sobre papel como en yeso, era familiar en el entorno familiar. Más tarde, cuando nos trasladamos del centro a vivir aquí en el floresta, la parroquia se consagró a Mariana de Jesús, y recuerdo que cuando se iba a bendecir la primera piedra, que la bendijo Monseñor Bernardino Echeverría, entonces obispo de Ambato, los jesuitas permitieron que en la misa de bendición	01:05

	trasladaran un relicario donde estaban los restos de la santa, y el barrio se... se conmocionó y, creo yo, todo el vecindario demostró esa devoción que tenían a Mariana de Jesús recientemente canonizada porque el año 51 que nos trasladamos, estaba en víspera de la ya canonizada Mariana de Jesús. Es decir que en el entorno familiar Mariana de Jesús ha estado presente a lo largo de mi vida	
Padre Carlos	Claro. Y cuando recuerda pues estos hechos de la canonización – estamos en torno a esos años - ¿qué otros eventos le vienen a la mente?	
Profesor Moreno	De la canonización francamente no mucho porque yo era muy niño cuando esas noticias llegaban. Lo único que sabía es que era santa y ya teníamos la primera santa ecuatoriana. Hasta ahí doy razón porque claro, los comentarios en la prensa no tenían sentido para un niño que todavía ni siquiera iba a la escuela	02:53
Padre Carlos	Así es. Muy bien, muchas gracias. Vamos a pasar a la siguiente	
3. https://youtu.be/lxOc8pa3dtq		
Padre Carlos	¿Qué elementos; aspectos destacaría usted de la figura de Santa Mariana de Jesús y por qué?	
Profesor Moreno	Bueno yo pienso que hay varios elementos fundamentales de la figura de ella. Su incondicional devoción a Cristo, su incondicional devoción al Santísimo, a la Virgen, y su preocupación social y la caridad. Entonces a lo largo de la vida de ella se nota esa impronta de preocupación social y una preocupación social con dignidad, ¿no?, porque no es la limosna de paso sino es una obra permanente de asistencia y de reconocimiento de derechos porque es una mujer que se... según se ve en los procesos, que topa el tema del derecho; <i>si no quiere, no haga</i> . Hay declaraciones, por ejemplo, que una amiga... en ese tiempo... le obligaban a casarse, ella le dice:— <i>SI no quieres, no te cases. Si no quieres, no te cases</i> . Inclusive a las sobrinas (ininteligible) tenían mucha virtud, les decía lo mismo:— <i>Si no quieres, no te cases</i> . Inclusive se habla de una visión profética de una de ellas que dice: <i>No te vas a casar, no te preocupes</i> , porque falleció. Entonces, una mujer que defiende la libertad de la propia mujer	00:12
Padre Carlos	Muy anticipado...	
Profesor Moreno	Muy anticipado, si...	
Padre Carlos	(Problemas técnicos: se cae la cámara) Muy anticipado para su tiempo	
Profesor Moreno	Muy anticipada.	
Padre Carlos	Exactamente	
4, https://youtu.be/JfKFtGC9SGM		

Profesor Moreno	Una mujer terriblemente fuerte de carácter, muy recta, con su meta bien clara, pero que hacía (problemas técnicos: se cae la cámara) que hacía respetar su voluntad. (Problemas técnicos)	
Padre Carlos	Siga no más.	
Profesor Moreno	El hecho que también en la misma casa se independiza (problemas técnicos) su departamento aparte del resto, de su hermana y de sus sobrinos, demuestra que exigía sus derechos. Quería vivir (ininteligible) con independencia, y lo hizo. Y lo hizo. No salió de la casa. Siempre estuvo dentro de la disciplina de un hogar, pero tenía su estilo de vida que ella escogió. Y cuando uno lee detenidamente el testamento de ella que es muy corto pero es muy interesante, ella no claudica de su estatus social. Ella es... lleva una vida humilde, una vida de religiosa prácticamente, pero en el momento de testar, no pierde... en el momento de firmar... su categoría... ella firma: <i>Doña Mariana de Paredes</i> . No firmó ni Mariana de Jesús, ni Mariana. Ella murió en su condición social. Ella no renunció a su condición social pero si a una vida de opulencia. Eso si renunció – es clarísimo, porque la vida que ella opta es una vida de sencillez y de trabajo. Eso es lo que yo le admiro en ella, Las comparaciones son tontas. Por favor, esto...	00:16
Padre Carlos	Si	
Profesor Moreno	En muchas cosas creo yo que, o bien leyó la señora Urrutia la vida de Mariana de Jesús, porque la señora Urrutia en mucho (ininteligible), no dejó de ser la señora de la gran sociedad quiteña, pero vivió con sencillez en su vestuario, en su asequibilidad, pero ella no dejó su mansión. En cambio Mariana de Jesús optó por una vida más sencilla.	01:29
Padre Carlos	Claro. Si.	
Profesor Moreno	Lo que eso es admirable porque no deja de ser un ser humano. Ni una ni otra dejaron de ser un ser humano y llevaron una vida de virtud. Y de renuncia, porque ambas renuncian.	01:53
Padre Carlos	Excelente. Esta conversación; esta entrevista nos va a abrir horizontes para esta... conocimiento de Santa Mariana.	
Profesor Moreno	Yo le... yo estoy preparando así alguna cosa acerca de eso y mi enfoque es por eso: olvidarme... no desconocer el valor de la oración, el valor de la penitencia, el valor de la disciplina, sino apoyarme en esa parte de Mariana de Jesús que poco se ha valorado, que es la cuestión social de Mariana. Una mujer que trabaja para estar ocupada, y con la venta de lo que hace ayudar al pobre, es... es lo que la señora Urrutia hacía. Una mujer que cuestiona la coloca (ininteligible) del párroco de la Catedral. Con toda dureza y con toda franqueza. Tiene que haber tenido gente que le que haber detestado por ha de haber sido de esas mujeres que piensan en voz alta. Seguro que era eso.	02:18
Padre Carlos	(rie)	
Profesor Moreno	...y sin tacha, que podía declararlo todo el mundo.	03:01

Padre Carlos	Claro. Exactamente. Desde ahí podía hacerlo.	
5. https://youtu.be/W25ABalyIGU		
Padre Carlos	Personalmente, Jorge, ¿usted ha podido vivir la devoción a Santa Mariana de Jesús? ¿En su vida personal?	
Profesor Moreno	Invocándole, si. Si. Una jaculatoria común y corriente: <i>Santa Mariana ruega por nosotros</i> . Hasta ahí he llegado. Con toda franqueza. Alguna vez, cuando mi madre vivía, a alguna misa de 26 de mayo que es el día de la fiesta. De eso si. Pero a más de eso, no. Justamente hace algunos años cuando desocupamos las cosas de mi mamá, como ya a las nuevas generaciones ya no les va a interesarni escapularios ni nada de eso, le dí al Padre Benitez para que conserve unos escapularios, tanto de mi abuela como de mi mamá, para que... son testimonios de tiempo, ¿no?	00:10
Padre Carlos	Claro...	
Profesor Moreno	Ahora ya no... nadie ni fomenta los escapularios, pero es un testimonio de tiempo y esas cuestiones, recuerdo de la religiosidad popular, tanto de mis dos abuelas, como de mi mamá, le entregué al Padre Benitez, porque ...	
Padre Carlos	Ellas si tenían esta gran devoción	
Profesor Moreno	Si, si, si, si... y además en toda la familia circulaban las estampas de ella y... de Mariana de Jesús.	
Padre Carlos	Qué interesante. Y luego la coincidencia de irse a vivir a La Floresta	
Profesor Moreno	Si, si fue una coincidencia, si. Si, si, si, así fue.	
Padre Carlos	Fantástico. Muy bien. De seguro conoce muy bien los lugares que ella visitó. Los lugares visitados por Santa Mariana de Jesús.	
Profesor Moreno	Bueno, lo que dicen en los procesos a uno le... si la gente debería darse tiempo de revisar las biografías antiguas porque ahí se le ve la parte humana de esta mujer, ¿no?	01:31
Padre Carlos	Mh hm	
Profesor Moreno	Porque a veces el tiempo nos da solamente el altar. Nos da... Ya está en el altar. Si pero, para llegar al altar también estuvo en la tierra, ¿no?	
Padre Carlos	Exactamente. Exactamente. Y ahí anotamos, pues, La Compañía...	
Profesor Moreno	Si.	
Padre Carlos	...que luego se volvió el templo de la santa. El Carmen Alto, pues, su casa, y que ella también diseñó en su... en su visión de que ese era un convento, ¿no? Todo eso también es importante.	

Profesor Moreno	Si.	
Padre Carlos	Muy bien.	
6. https://youtu.be/sMvIRoOn_BA		
Padre Carlos	Hablamos de devoción a Santa Mariana de Jesús, y concretamente, de los años 50. Según su criterio, ¿cómo considera que está hoy difundida esta devoción?	
Profesor Moreno	Yo creo que esta languidecida la devoción. Personalmente creo que está languidecida. Eh... ni siquiera se le... los domingos deberíamos los ecuatorianos rezar a los santos ecuatorianos con nombre y apellido. A ninguno, a ninguno, a ninguno.	00:16
Padre Carlos	Yo lo hago.	
Profesor Moreno	Pero deberíamos ser todos.	
Padre Carlos	Si. (rie)	
Profesor Moreno	Yo... por eso es languidecida...	
Padre Carlos	Empiezo por ella y termino por el beato (ininteligible)	
Profesor Moreno	Si, exacto. Es que no tiene sentido ignorarles	
Padre Carlos	Mh hm	
Profesor Moreno	Los santos ecuatoriano, ya, que sea el uno, el otro, el otro, el otro, pero no se menciona nada.	00:49
Padre Carlos	Parece que en la parte rural está un poquito todavía, pero en la parte de la ciudad...	
Profesor Moreno	No, no, no. Yo diría que está languidecida. Inclusive cuando yo estuve en la escuela – estudié en un colegio católico – no tenían una imagen de la única santa que había. En una iglesia... escuela católica.	
Padre Carlos	...ya...	
Profesor Moreno	Entonces yo creo que no hubo un seguimiento de la devoción...	
Padre Carlos	Si, así es.	
7. https://youtu.be/vl_iz0VsxAY		
Padre Carlos	...la posibilidad de explayarse, ¿no? ¿Cómo se entiende el amor a los pobres y enfermos en el tiempo de Santa Mariana? Y quizás contrastarlo con el tiempo de hoy.	

Profesor Moreno	<p>El tiempo de Santa Mariana era un tiempo de contrastes. El tiempo de ella fue de grandes contrastes aquí. El mejor... La mejor época económica de la Real Audiencia de Quito. De gran opulencia. El terrateniente, el obrajero, era un individuo muy rico; muy poderoso, y obviamente su entorno familiar. Pero también había el otro lado. Entonces era una situación que los polos económicos eran... muy separados. Había mucha pobreza y seguramente eso le angustiaba a esta mujer. Y también la opulencia trae laxitud de costumbres. Entonces había una laxitud en todos los sectores, y eso le preocupaba también a ella. Por eso es que le cuestiona – tomo el caso del párroco de la Catedral. Y no es suelto esto porque es el siglo donde – creamos o no creamos en los milagros, comienzan las imágenes a hablar y a cuestionar cierto tipo de costumbres.</p> <p>Según la tradición, el Arco... la Capilla de la Reina de los Ángeles que era frente a la casa de ella, estaba un... una imagen pintada, y había un religioso diocesano que tenía una vida que no era muy... muy disciplinada, y según lo que está en el relato de la crónica, que saliendo de alguna farra, de la Capilla de los Ángeles le salió una voz que le pregunta: —¿Está bien esto? ¿Está bien lo que está haciendo?</p>	
Padre Carlos	Mh...	
Profesor Moreno	<p>Y que le dio un derrame cerebral, seguramente, y según dice en la crónica, tuvo tiempo a arrepentirse y a recibir la absolución. Entonces... Es el siglo también donde aparece la leyenda del Padre Almeida. Entonces el Padre Almeida... parece históricamente... parece que fue todo lo contrario, pero con estas historias edificantes, al bueno le hacen malo, o le hacen que se arrepienta, y era necesario un tipo de acción como esta. Pero en cambio lo que narran desde el punto de vista laico, porque es un... los... las... los pleitos, eh... de los presidentes de la Audiencia, narran todo este tipo de relajos, Mariana de Jesús está, como quien dice, presenciando todo este relajó, y por eso es que ella opta por contradecir a la sociedad que permitía todo esto y se vuelca a una vida austera, disciplinada, no alejada del mundo. Ella de lo único que se aleja es de la vida... del baile y de la farra, pero ahí sale a la calle, todos los días sale a la iglesia, está vendiendo sus tejidos, sus hilados, para los pobres. Está visitando a sus amigas enfermas. No se retira del mundo pero hace otra cosa.</p>	
Padre Carlos	Excelente. Y, ¿qué podemos aprender de la vida de Santa Mariana?	
Profesor Moreno	<p>El servicio social. Yo creo, eso es muy claro. Eso es clarísimo. Estar preocupados por los demás. Porque es educación, es asistencia económica, es consejo. Entonces eso creo que es lo que... Ella debería ser la patrona de las trabajadoras sociales. Como el nombre de aquí. (ininteligible) ejemplo clarísimo.</p>	
Padre Carlos	Claro. Así es. Una pregunta más, Jorge.	
	8. https://youtu.be/jOe70aJofr8	
Padre Carlos	Hemos hablado de esta faceta muy humana terrenal, que le permite a Santa Mariana a trascender y en eso, pues, los distintos elementos que se han presentado. En ese sentido, parecería ser que quizá alrededor	

	de la canonización se le quiso dar a Mariana de Jesús una imagen más angelical, más...	
Profesor Moreno	Si	
Padre Carlos	...etérea...	
Profesor Moreno	Si	
Padre Carlos	...y como que cambió allí. Entonces algunas tesis doctorales incluso hablan de un proyecto de una identidad de nación, heroína. ¿Cómo lo ve eso?	
Profesor Moreno	Bueno, eso son interpretaciones de última hora, creo yo. Porque yo creo que... qué se... lo que se... qué es lo que se... Digamos que hay ese proyecto de que América tenga sus santas. Ya, Santa Rosa de Lima, ya... ya estuvo... ya conocida y todo eso... Que la Audiencia de Quito necesitaba otra, también, perfecto hasta ahí. Pero, ¿qué es lo que utilizan para el primer... el proceso que a la larga es el único? Lo que importaba ser santo en ese tiempo. Entonces claro, a Mariana de Jesús no le iban a exigir lo que hoy exigiríamos a una persona para ser santa. Entonces... nosotros hemos sido testigos de santos por la... por los medios de comunicación. El más común, el de Teresa de Calcuta.	00:42
Padre Carlos	Mh hm...	
Profesor Moreno	Teresa de Calcuta, ¿qué es lo que hace? Es lo mismo que hace Santa Mariana de Jesús. Seguramente tendría sus horas y seguro como religiosa, de meditación, de penitencia, ya no tanto el cuerpo, porque el cuerpo ya deja de ser tan malo como se consideraba en ese tiempo. Al comienzo se le toma eso y se le empieza a inventar cosas proféticas que nunca dijo. Porque esa cuestión de lo que se va a cabar con los terremotos y todo. Ahí notan una mujer totalmente racionalista, y la respuesta que da la gente es totalmente racionalista, que oye, oye, como sacerdote inteligente: Dios no castiga, le dice en el siglo XVII a la gente. Estate tranquila que Dios no castiga porque sí. Es una cosa natural. Eso dice ella.	01:29
Padre Carlos	Mh hm	
Profesor Moreno	Entonces es... Entonces claro, es lo que exigían los procesos en ese tiempo. Una vida mística, una vida de maceración, una vida de visiones, una vida de... cosa que claro, se le deforma pues.	02:20
Padre Carlos	Exactamente	
Profesor Moreno	Entonces, lo oficial hace que se deforme y se diga tonteras también. Yo pienso que se dice tonteras. Ahora, la heroína nacional ya es cuestión del siglo XIX y XX, pues.	02:37
Padre Carlos	Mh hm.	
Profesor Moreno	Bueno, ¿quien hace lo de la beatificación? ¿Quién impulsa? Un liberal, enemigo de los jesuitas que fue Urbina. Urbina fue el que se interesó en	

	eso, y el decreto de Urbina de un liberal – no era... seguramente no era ateo, yo no soy experto de Urbina, pero por algo es que como jefe de estado le reconoce a Mariana de Jesús como beata. Y se necesitaba también estas figuras.	
Padre Carlos	Mh. Si, por ahí claro que va al interpretación, pero lo importante, sobre todo es, no perder de vista a la mujer en su tiempo y que es sumamente progresista...	
Profesor Moreno	Así es. Exacto.	
Padre Carlos	...se puede decir que incluso con su forma de ser, tan hermosa, rozagante...	
Profesor Moreno	Así es	
Padre Carlos	...era de alguna manera también la capacidad de decir, se puede ser una hija, hijo de Dios con dignidad y para el servicio.	
Profesor Moreno	Así es. Yo pienso que eso es... esa... esa es la obra de ustedes, porque es el... ¿Cómo es? Ante todo amar y servir. Está hecho. Está en ella cumplido.	03:50
Padre Carlos	Mh hm. Claro. Y encontró un sector muy desprotegido	
Profesor Moreno	Claro, y...	
Padre Carlos	Porque cerca de la casa, estaba el hospital. Enfrente	
Profesor Moreno	Si. Si, si, si.	
Padre Carlos	Entonces ahí tenía la posibilidad...	
Profesor Moreno	Así es...	
Padre Carlos	...de... de...	
Profesor Moreno	Así es.	
Padre Carlos	... las familias...	
Profesor Moreno	Y... eh... y el entorno de ella mismo porque ella empieza con los pobres próximos a su casa. Con los que trabajan con ella, con los indígenas de la casa. Por ahí empieza.	04:14
Padre Carlos	Exacto. Se sentaba en el piso a comer	
Profesor Moreno	Si. Si.	
Padre Carlos	O sea...	

Profesor Moreno	Si.	
Padre Carlos	Una manera también de levantarlos, ¿no?	
Profesor Moreno	Completamente.	
Padre Carlos	Qué bien. Muchísimas gracias, Jorge...	
Profesor Moreno	Ojalá le sirva. Mis ideas un poco locas, pero...	
Padre Carlos	No, nos sirve muchísimo porque vamos... Estamos haciendo esta investigación sobre la mística de ojos abiertos en contraposición a una mística de ojos cerrados...	
Profesor Moreno	Mh hm	
Padre Carlos	...que se desentiende del mundo y ver en Mariana de Jesús que ya en su tiempo ella captó la esencia del misticismo. Ver la realidad, servir, denunciar.(ininteligible)..	
Profesor Moreno	Denunciar. Denunciar.	
Padre Carlos	Mh hm	
Profesor Moreno	Denunciar.	
Padre Carlos	Excelente. Con esto terminamos la entrevista. Gracias al profesor Jorge Moreno.	